中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話
編輯部：七三零七零六
採訪部：（七二零六二七 七二三四九二）
營業部：（七二九三零七 七三零七零八）
廣告部：七二四八五四
社長室：七二七式二
總編輯：七二七二六一
經理室：七二七二六一
中區辦事處：二式五四三九 二式一式八五

電報掛號二零七五五 郵箱六二號
今日出紙三張半每份弍毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一九九八四號

「婦女」、「汽車」週刊：刊第六、七兩版

台北輿論痛斥日本 出賣我國勾結中共
譴責大平正芳聲明為最可耻

【台北五日路透社電】此間具有影響力的英文報紙「中國日報」稱：日本準備出賣中華民國，作為東京與北平親善的代價的懷疑，已由日本外相大平正芳加以證實。

該報在一篇猛烈抨擊日本企圖與中共進行關係正常化的社論中說：「我們對在經濟上列於世界第三位的，並被認為是民主國家的日本，竟會破壞其對一位盟邦所許下的神聖諾言，並在一名敵人面前貶低自己。」

該報將大平正芳發表日本與北平關係正常化是基於日本全國的一致意見的聲明，為一篇「最可恥的聲明」時說：「倘若該問題以公民投票方式來向日本人民提出，中華民國將可獲大多數票壓倒北平。」

該報並強調說：「該項一致意見是基於日本自民黨中的左翼分子，以及商業利益而產生的，希望藉此向中國大陸推銷大批的貨物牟利。」

【東京四日中央社電】日本前首相岸信介今天告訴外相大平正芳說，日本大多數人民反對日本政府為了與中共關係「正常化」而與中華民國斷絕外交關係，日本政府對此應予三思。

岸信介是今天上午，大平正芳前往向他解釋日本目前與中共關係「正常化」的行動時，作此忠告。

據稱，大平答稱，日本政府尚未就與中共關係「正常化」作最後決定。

消息人士說，岸信介也要求大平正芳，與中共關係「正常化」不可危及與友邦的關係。

楊西崑由台飛東京 與日當局有所磋商

【台北五日法新社電】中華民國外交部次長楊西崑，在日本加強努力圖與北平「正常化」關係聲中，於今日離開此間，前往亞洲各國，進行一項廣泛的旅程。

楊氏旅程的第一站，將是東京。當地的日本政府，在過去數週來，不斷與中共代表就雙方建立外交關係一事，進行談判。

楊氏說：他祗是「路過」東京，顯示他將不會與任何日本政府官員會晤或舉行會談。

他說，他此行的主要目的，是視察中華民國派駐在亞洲各國的大使館的工作。

楊氏在機場對記者們說：鑒於中華民國與日本間在過去二十多年來的友好關係，上述日本擬議中的行動，使人最感遺憾。

他說：中共政權是在一個「最動盪」的情況中，中國大陸可在一夕之間，發生變故。日本的行動是「眼光短視的」。

楊氏說「我們必須糾正這一項在我們的親密盟國中之一所發生的錯誤。」但他沒有詳細加以闡釋。

【台北五日中央社電】外交部次長楊西崑，今天上午搭機飛往日本訪問，並將轉往韓國觀察我國駐韓大使館館務。

楊次長在機場對記者說，日本在進行所謂「日毛關係正常化」的過程中，應考慮到這項行動後果的嚴重性，切不可為了急於與毛共接近而危害了亞洲地區的和平與安全。

外交界人士指出，楊次長這次赴日訪問，可能將與日本政府官員，就中日兩國間的外交關係問題交換意見。

外交部對楊次長赴日訪問，事先並未發表行程。

北越高射砲開火：美國國防部於八月四日發表這幅圖片，顯示位於河內東面五哩的急迴河畔的一條堤壩上的三門三十七公厘高射砲，正對着一架拍攝圖片的美國空軍偵察機發射。國防部並無發表這幅圖片的拍攝日期。（合衆國際社無綫電傳真）

蘇俄消防員使用 開路機與拖拉機 撲救灌木林大火

【莫斯科五日合衆國際社電】蘇俄的「勞動報」今日說：約有一千名蘇俄消防員，在最近數天來正使用開路機和拖拉機，撲救在莫斯科外圍超過二千五百英畝的灌木林區所發生的一場大火。

這份工會的報紙未有提及這次林火對房屋有無造成傷亡或損毀，但說：在首都附近的沙托拉區的風勢和極度的乾旱，使救火工作更形複雜。

「勞動報」說：大部分的叢林區是分佈在一處歉煤田上。在該區的消防員說：他們曾撲滅了許多處的火頭，但在地底燃燒的火焰，却於數分鐘後在我們附近的地方焚燒起來，約有四十處分散的火頭現時正在撲救中。

三名俄外交官 哥倫比亞驅逐

【哥倫比亞．波哥大五日美聯社電】哥倫比亞政府於星期五晚說，它曾驅逐數名蘇俄外交官員，他們已於星期四日離開這個國家。

蘇俄大使館曾報導，三名外交官員已被蘇俄外交部召回俄，另外委派其他職務。

外交部說，這些外交官員已被哥倫比亞政府請其離境，被請離開哥倫比亞，即等於驅逐出境。

此間外交部發表一項公報，重申「我們對各個不同的政府制度和社會結構的國家的關係，都一視同仁。」

但這項公報補充說：「在這種精神下與哥倫比亞維持關係的國家，必須遵照互不干涉的原則，在這項基礎下，我們希望繼續維持我們與所有國家的關係。」

據哥倫比亞的秘密警察稱，被請離開這個國家的外交官員，似乎曾與共黨游擊隊進行接觸。

東京北平勾搭 雙方密鑼緊鼓
公明黨促田中儘快訪平

【北平五日路透社電】此間外交界人士相信：日本和中共現時已趨向於恢復正常的關係，它的速度比雙方於一個月前所預料的要迅速得多。

這是他們對日本外相大平正芳在該項問題上的最新宣佈所發表的評論。大平於本星期較早時說，當日本與北平的關係正常化之後，它將不能維持與中華民國政府的外交聯繫。

中共恢復與日本的正常聯繫的主要條件之一，是日本承認北平是「唯一的中國政府」。

大平於本星期在東京說：他的政府將逐漸進行具體的措施，以使日本和中共關係正常化，這是雙方的熱切期望。

駐在北平的外國使節今日說：中共似乎熱烈地歡迎這一項決定。

大平是在執政黨自由民主黨所設立的一個委員會的會議席上，發表上述言論的，該委員會是要產生一項對中共關係問題的一致意見。

北平現時尚未對該項報導作出反應，但使節們相信，雙方已向關係正常化方面前進，它的速度比較田中角榮於一個月前當選為日本首相時雙方所預期的為迅速得多。

一般預料：田中將于九月底訪問北平，大平于本星期告訴記者說：他已接到中共「總理」周恩來的一封電報，邀請田中首相訪問北平。

【東京五日合衆國際社電】對於政府的與中共言歸於好的新政策，它的盟國，以及有勢力的保守黨人士的反應，今日日本的領袖在等候。日本的第三名政黨的領袖在與中共（總理）周恩來舉行了會談回來後，敦促首相田中角榮從速訪問北平。

該公明黨的主席竹入義勝說：「首相越早去越好，中共歡迎他明天就來。」

竹入義勝於星期五日向首相報告，他與周恩來舉行會談的詳情，在他訪問北平的五天中，共見了周恩來三次，他說中共似乎與日本關係正常化事的準備工作，業已完全做好。

執政的自由民主黨高級會員兼該黨的中（共）日關係正常化議會主席川崎，將於本年八月十一日離日本去北平。這個消息是該黨於星期五日宣佈的。

宣佈說：川崎將領導一個由二十七名日本青年參加的代表團去中共訪問，與周恩來及其他中共領袖磋商，關於雙方關係正常化的問題。

日航界兩要人 隨運動團往平

【東京五日時事社電】據日本航空公司五日發表，該公司總經理朝田靜夫決定隨同中共上海舞劇團搭乘的日航臨時包機，前往中共訪問。

由於現正在日本公演的上海舞劇團，定八月中旬搭乘日本航空公司與「全日航」臨時包機返大陸，因此朝田總經理決定隨同上海舞劇團搭乘包機前往中共訪問。又「全日航」總經理若狹得治，也決定屆時包機往訪中共。

漢城火警：當消防員於八月五日企圖撲滅在漢城東區的「大王」（譯音）百貨商店大厦所發生的大火時，一名青年從一條電梯上爬下逃生。在這次大火中，據報有兩人喪生和二十五人受傷，同時另外有三百六十五人在毫無損傷的情形下逃出火場。（合衆國際社無綫電傳真）

傳也門要求俄撤退軍事人員
俄對該項報導未予證實

【莫斯科五日法新社電】此間對於埃及報紙報導，也門要求蘇俄的軍事人員撤出北也門的消息，並不感到怎樣的驚異。

也門這項據報的行動，倘若獲得証實的話，似乎是跟蹤於七月十八日宣佈的相似決定的合理追隨。但此間迄今尚無跡像顯示蘇俄對該項報導予以証實，而此間的阿剌伯外交人士指出，也門是一個需要其可以獲得一切外援的貧窮國家。

數年來，克姆林宮曾與也門有過良好的關係，尤以在也門的革命委員會主席愛爾恩尼於去年十二月到此間訪問時，達到高峯。也門在愛氏的該次訪問後所發表的官方公報中，曾道及也俄兩國加強雙方的合作。但後來，也門的代表團團員拒絕透露有關該項合作事項的內容。當時似乎莫斯科的援助，並不僅限於對也門公共工程和民事工程計劃。

也門總理兼外長艾尼在訪問北韓後，於上星期三日途經莫斯科，並作二十四小時的勾留時，曾與蘇俄外長葛羅米柯會晤。

這些人士說：在上述的會議中，曾談及南中東的局勢，以及蘇俄與埃及和也門的關係等問題。但此間曾指出，蘇俄報紙迄今仍未對也門於七月二日與美國恢復關係一事，加以評論。

【開羅五日合衆社電】「火炬週報」今天說：也門政府已要求蘇俄清除它的戰略基地，及把它的顧問撤離該國。

該週報引述開羅阿剌伯人士的消息說：也門政府關於這事，曾與莫斯科進行接觸。接觸情形怎樣，該報沒有詳細說明。上項消息，一時未有獲得証實。

自埃及決定把數約一萬五千名的蘇俄軍事顧問驅逐出境後，隨發生了上項消息。

漢城一座商場 煤氣爆炸燃燒
二人死亡廿五人受傷

【漢城五日合衆國際社電】漢城一座七層高的百貨公司大厦，今天發生一場大火，把設在大厦裏面的多數商店燒毀，並引致若干人死傷。

警方初步報告：在這次大火中，有兩人死亡，二十五人受傷。警方說，另有三百六十五人在大火發生時，安全逃離火場。

該場發生在南韓首都漢城東區的「大王」（譯音）大厦內的火災，是大約在下午三時十分開始的，消防員經過兩小時的撲救後，終於將這場大火控制。

警方說，起火原因是由於大厦內的小食店煤氣爐爆炸而導致的。警方又說，傷亡數字可能稍有增加。

南越軍打通 通安祿公路

【西貢五日路透社電】一位政府發言人今天在此間說：南越軍和裝甲車輛，在接近四個月的激戰後，已把通往安祿市的公路上的北越軍主要工事清除。

該發言人說，南越軍在安祿省會以南四哩一小段公路上的兩旁，仍然遭遇若干共軍抵抗。

該處仍有零星激戰。

該發言人又說：南越軍是大約在四十八小時以前完成突破任務，但傷亡人數則尚未查悉。

自本年四月初共軍在南越開始進攻以來，被包圍的安祿仍然不能由陸路與外界聯絡，由直升機從事供應在安祿市內的南越軍，已超過一個月。

【西貢五日合衆國際社電】美軍司令部說：截至星期五日下午五時為止的過去二十四小時內，美軍戰機曾攻擊北越境內的目標超過二百五十次之多。司令部又說：美軍B五二型轟炸機在北越的鐵網地區進行了九次攻擊，並在非軍事地帶進行了一次空襲。

美軍司令部說：初步的轟炸破壞估計指出：美軍的戰術飛機已摧毀或破壞了四個貯存汽油、石油或滑油的五千加侖油罐，三門高射砲，一個地對空飛彈發射台，兩個抽油站，七處貯藏區，三座貨倉，一個海岸防衛陣地，五座橋樑，十八艘船隻，十艘駁船，二十二輛卡車，三處物資供應貯藏區和九處物資供應建築物。在北越上空持續不斷的惡劣天氣，使美機的空襲祇在北越的南半部進行，而遠離河內和海防等重要城市。

埃外長赴圭亞那時表示 埃願全力支持查寧 進行中東和平任務

【開羅五日路透社電】埃及外交部長加立布今日在此間說：「埃及願意全力支持聯合國的中東和平特使查寧博士繼續執行其任務，埃及並願意給予查寧以一切機會，使他的工作獲致成功。」

加氏是在飛赴圭亞那的喬治市，參加下星期二日在該處舉行的「不結盟國家」部長級會議之前，在開羅機場對記者發表談話的。

加立布在其前赴喬治市途中，將會在紐約稍作勾留。他表示，希望能在該處與查寧博士商談有關中東情勢僵持問題。

【開羅五日美聯社電】此間星期六日引述埃及外交部人士的消息，否認埃及外長加立布會在其計劃中於下星期一日在紐約與聯合國中東和平特使查寧舉行會議後，訪問華盛頓。

刊登上述已遭否認的報導的「今日消息」週刊說：很久以來，已不斷推測加立布可能會遵次前往美國的旅程，在華盛頓與國務院的官員們會談。加立布已定於星期六日早上，取道紐約，飛往圭亞那的喬治亞城，出席不結盟國家的外長會議。

中共信口開河 谷正綱昨駁斥
誣稱印港澳無中國難民

【台北五日中央社電】中國大陸災胞救濟總會理事長谷正綱，今天嚴正駁斥中共「代表」王潤生在聯合國所說：「港、澳無中國難民」及「印度境內無西藏難民」的謊言。

據外電報導，王潤生於七月廿七日出席聯合國經社理事會討論聯合國難民事務高級專員報告書時，否認有中國難民，並要求「立即停止援助西藏及港、澳難民的活動。」

谷正綱說，中共一向撒謊成性，如果王潤生的謊言得逞，不但將使從中國大陸四向逃奔自由的數百萬難民顛沛無告，數以千計葬身海上的難民冤沉海底，而且人類公理正義和聯合國憲章的精神，也將湮沒不彰，破壞無遺。

他指出，一九四九年中共竊據大陸後，大陸人民不堪忍受中共迫害，逃亡到緬甸、泰國、寮國、高棉、越南、尼泊爾、不丹、印度、巴基斯坦、阿富汗、中東沙地阿剌伯、黎巴嫩、土耳其、星加坡、馬來西亞、琉球、日本、韓國、香港、澳門及金門、馬祖各地的人數，據估計最少有兩百五十萬八千人。

中共與北越間 已敷設新油管
月底起供油每日一千噸

【華盛頓五日法新社電】「紐約時報」今日報導：北越實際上已完成安裝一條連結中共邊境與河內以北三十二哩的樊城的新輸油管。

「紐約時報」在引述美國國防部高級人士的話時說，上述的新輸油管到本月底將可使用，同時會由中共每日供給北越一千噸的石油。

該消息說：「要把埋藏在地下的細小輸油管炸毀，雖然是困難的事，但倘使河內就算得到所需的燃料，北越仍然已喪失其發動最猛烈攻勢的潛力。」

他宣稱：北越在越戰的戰場上屢遭敗北，同時北越內陸交通的摧毀程度，足以使北越不可能發動一次新的攻勢。

「紐約時報」同時又說，根據國防部情報人員的消息，自從五月份以來，北越有百分之七十五的發電廠和百分之二十七的石油運輸系統，已被美國炸毀。

在河內演說煽動美軍 女影星珍芳達 可能被控叛國

【華盛頓四日路透社電】司法部發言人今日說：影星珍芳達正為司法部調查，以決定她於訪問北越之時，是否有企圖影響美國軍人的煽動行為。

政府的律師正在研究她上月在河內發表的演說和電台廣播，發言人說，是否要對珍芳達提起刑事訴訟，則還未決定。

按：國會議員湯普遜於七月十九日要求司法部，如果該部判定她在河內電台發表的演說是號召美國軍人背棄國家，即控告珍芳達叛國罪名。

但有些法律當局說，因為國會未曾對北越宣戰，故他們懷疑叛國的控訴是否可以成功。

太空實驗室：太空實驗室的太空人孔勒德、韋茲、克文，於八月三日曾在聖路易市麥格拉斯太空儀器製造公司的高空室內檢查太空實驗室太空站的氣閘艙和復式會合適應器。這個「太空實驗室」是一個放在太空上的試驗性太空實驗室，它可以在太空的有利地位從事科學的、技術的和生物化學的研究工作。該三名太空人將會在明年間逗留於地球軌跡上的太空實驗室的太空站，達二十八天。（合衆國際社無綫電傳真）

八月六日 星期日休息
八月七日 公衆假期 照常營業

同濟中英文中學
招收 英文部：P.1—P.6 F.1—F.5 男女新生
中文部：小一至小六、中一至中六
校址：灣仔堅尼地道十五號A（可由大道東船街直上）
報名：即日開始
試期：在校公佈
電話：H七二〇六一七
即日開始辦理政府補助學額入學手續，凡曾參加升中試者，亦得來校申請補助。
監督兼校長 翟逸樵

愛丁堡書院 中小學 英專 夜校招生
英文夜中學：F.1—F.5各級新生（設有完善理，化，生實驗室）
全部F.5學生保送參加會考全部科目重讀生優先取錄。
英專夜校：P.4（第九班）至F.5（第二班）各級新生
每月增開ABC字母新班，每年升級一次，教材新穎，使學生於半年內完成一年課程
報名：即日開始 開學：中學：九月四日 英專八月八日
校址：九龍深水埗基隆街一九零號（近南昌街）
電話：八一二五五五 八零七八九五

聖維德英文夜中學 招生
F.1至F.5（第七屆參加英中會考）
（F.3以上分文理科班）
八月九日開課
預科班 九月開課
校址：㊀堅道129—133 ㊁中環擺花街23—41號
電話：H447121
校監：胡永輝 校長：馮家彝

聖思定英文中學 擴校 招生
增設大學預科班
中學部：F.1至F.6（F.4以上分文理科班）（F.6分港大，中大及倫大班）
小學部：P.1至P.6（着重英文授教）
英文幼稚園高低班及護幼班
報名時間：每日上午八時至晚上九時 星期日及假期：上午九時至下午五時
考試日期：八月十二日
報名地址：㊀香港中環擺花街23至41號舊校 ㊁堅道128至133號新校

信興押聯合有限公司押業部停止營業啓事
本公司押業部定於公歷一九七二年八月六日，農曆壬子年六月廿七日停止營業，將以前押入全部貨物遷往九龍彩虹道一一〇號（新浦崗大厦）生益押內候顧客贖回特此敬告
信興押聯合有限公司啓
九龍鳳凰新村鳳街卅九號地下
一九七二年八月六日

光明之道演講會
主講人：聖經講座傳道站 關覺生牧士
一九七二年八月六日至十日 一連五晚 每晚八時開始
主講人：元朗教會傳道主任 張振邦牧師
地址：尖沙咀漆咸道23號二樓 聖經講座
地址：元朗大碑頭 基督復臨安息日會
贈送科學智識衛生書刊
介紹獲得光明幸福途徑
歡迎各界赴會
八月六日（星期日）人類命運的救星
八月七日（星期一）人類前途的明燈
八月八日（星期二）人類光明的時辰
八月九日（星期三）人類更美的盼望
八月十日（星期四）人類[illegible]的家鄉

中共特務約四千人 潛入法國展開活動

巴黎成為中共對歐間諜基地

【巴黎五日時事社電】巴黎大衆周刊雜誌「巴黎競賽畫報」八月五日發行的最新一期報導稱：四千名中國大陸的間諜，潛入法國國內。該雜誌又指出：據法國警察當局最近調查，由北平派往法國的情報人員約達四千人，法國已漸成為中共間諜網的歐洲作戰基地。專司調查法國國內外國間諜活動的法國國家警察監視局，對最近中國式餐廳在法國國內急增情形，表示注目，在海外設置的中國式餐廳，往往是中共間諜活動的據點。據悉，目前巴黎、馬賽等地申請設立中國式餐廳的案件數目約達四十八件之多。又現在法國國內約有三百家中國式餐廳，其中約二百四十家是與間諜活動有某種關係。

儘管英政府對解決碼頭工潮表樂觀 數千噸迅速腐爛水果 可能要全部投入大海

【倫敦五日路透社電】儘管英國政府對數項解決英國碼頭勞資糾紛的新和平建議表示樂觀，但碼頭工人的罷工，已達九天的全國性罷工，似乎要延續到下週中。目前，這些解決碼頭勞資糾紛的建議，將有希望獲得碼頭工人的接納，但這樣在時間上可能已來不及挽救數千噸滯留在英國各港口輪船上，正在迅速腐爛的水果。一名水果商發言人說：在未來的數天內，滿載四艘輪船的西印度香蕉，可能要傾下大海。

倫敦的塞浦路斯貿易中心，曾促請卸下五艘輪船所載的葡萄，這些葡萄是一萬五千名塞浦路斯農人，在一年內的辛勤勞動成果。

在英倫海峽的根息島，堆積在各大堆場上的數千噸番茄，已在腐爛中，代表該業的一名發言人說：此次碼頭罷工經吸盡該島命脈，並使到種植者損失一百萬英鎊。根息島不顧罷工工人的報復威脅，現已開始進行空運該島的番茄前往英國。

目前約有五百五十艘輪船，在四十九個受到罷工影響港口拋錨。其中的一百七十五艘相信是載有將近五十萬噸的糧食和牲畜飼料等。現時有超過一億英鎊價值的出口貨物，因碼頭罷工而致滯留。

英國政府已宣佈一項為期二十八天的全國進入緊張狀態，該項命令經於昨日開始生效，但預料英國政府盡量節制使用其新權力，以免觸怒四萬二千名的碼頭工人，而令到他們延長的罷工行動。

英國碼頭工人要求在處理貨櫃貨運的內地港口，求獲得足夠工作的保証，在最近數年來，貨櫃運輸業務已大大減少對碼頭工人的需要。

一場大水侵蝕全國面目全非 菲島實行全面節約 積極重建經濟體系 馬可斯將親自向國外借貸

【馬尼剌五日美聯社電】菲律賓持續一月之久的水災，使到菲律賓面臨經濟崩潰，以及數千的饑民需呈騷動之際，馬可斯總統於星期六日宣佈一項嚴格的節約計劃來開始艱鉅重建工作。

馬可斯總統在呼籲受洪水襲擊的菲律賓全國各階層，慷慨輸將，據馬可斯估計，該項使菲國恢復元氣的計劃，最低限度需要動用二十億比索。

這位行政首長說，菲律賓須在國家採取急激的步驟，同時在國外尋求新的大量借款，來籌集該項經費。

馬可斯總統說他計劃親自向「世界銀行」總裁麥南馬拉和「亞洲發展銀行」，同時那可能向美國「國際開發總署」「以及日本呼籲，請求貸給所需的借款。

馬可斯總統於與國會領袖，內閣閣員和商界領袖在總統府舉行三小時的會議之後，經由全國電台和電視發表上述的宣佈。

【馬尼剌五日合衆國際社電】今日據悉呂宋島中部發生搶糧暴動，同時馬可斯總統亦撥就該項菲律賓有史以來最惡劣水災問題，向全國發表一篇報告。

民間報導稱，激憤的災民將巴丹省沙毛市一名涉嫌發水災財的女糧商砍斃。

警方說，位於災區中心的旁潘加省甘達巴市中，有數名男子闖入一間雜貨店並搶走一批價值約一百美元的糧食。

受週五日新洪水侵襲的旁潘加省佛羅里達布蘭加市長加普龍警告省當局說，數以百計居民已陷于困境，正準備襲擊零售商店。

馬可斯總統將與其內閣和救災官員會晤後，於格林威治時間八時出現電視上，發表一個總統府新聞處所稱的「就最近水災的毀壞程度而作的完整報告」。

該場因歷時月餘豪雨影響而發生的大水災將菲律賓大多數工業區和人烟稠密區淹沒，其中包括大馬尼剌市，範圍廣達三百哩，仍在增加的死亡人數已超過四百名，官員們估計至少需時三年始能恢復發展。

【馬尼剌五日路透社電】當救援機構努力解決缺乏燃料問題，並急速將糧食，醫藥品運給呂宋島上的數以千計飢餓災民之際，政府醫療隊今日奮力撲滅霍亂瘟疫。

但當歷時三週的豪雨停止降下後，上漲洪水即開始逐漸減退，無家可歸者以及飢餓災民頓時欣然色喜。

醫療隊前往受洪水侵襲的省份內，開始進行集體預防霍亂和其他疾病注射，國家災難控制中心，各醫院至少已有報一千七百宗霍亂病例，已有四人不幸死亡，但衛生當局稱，目前尚未發展成一種霍亂流行病。衛生局發言人說，僅有一百七十一宗經醫院証實的霍亂病例，其中一百六十二宗發生於馬尼剌，目前證實僅有一人死亡。

國際貨幣基金 無意出售黃金

否認英國報紙消息

【華盛頓四日路透社電】此間消息靈通人士稱：國際貨幣基金會並非像英國報章今天所說的那樣：打算出售其存金，平抑自由市場金價。

該基金會對英國報章上之消息拒予正式置評，但據消息靈通人士說：「基金會現在無意，在可預見之將來也不會打算出售黃金。」

美國務院將發表 共軍暴行的資料

北越軍集體屠殺南越平民

【華盛頓四日美聯社電】美國國務院已經報導北越於三月底開始進侵以來，共軍在南越的暴行及集體屠殺行動。新聞官金氏於星期五日拒絕發表被殺害人數的估計細節，但表示國務院將於稍後發出關於所傳的共軍暴行資料。

金氏被詢關於西貢引述盟軍情報官員的消息，該消息証實共軍在南越中部海岸的平定省約有二百五十宗處決平民的事件。

金氏說：「我們已確悉北越軍進侵南越以來所曾發生的殘暴事件」。他說，他知道「南越北部各省曾有共軍殘暴，集體謀殺和恣意破壞的恐怖消息。」

【華盛頓四日法新社電】民主黨參議員愛德華．甘迺迪今日指摘尼克遜政府有「故意轟炸北越堤壩的政策」。

白宮立予反駁，它說：「這一聲明，無論是來自何處，都是不負責任的」。

白宮發言人齊格勒補充說「這些聲明祇是為河內的宣傳服務」。

愛德華於參議院辯論一份國會議案時作上述指摘。這項議案是民主黨參議員[illegible]提出的，並獲得其他八位民主黨參議員支持。

齊格勒稱，尼克遜總統在上星期之記者招待會已親自「撤退」美國在北越轟炸的政策，而且「我們一再聲明美國沒有轟炸堤壩」。齊格勒宣稱：「毫無疑問的是敵方試圖藉着一種廣大宣傳的努力，把北越每年約在這時候發生的洪水泛濫，歸咎於美國的轟炸。」

【聯合國四日合衆國際社電】聯大秘書長華德翰今天說：有關共黨對西貢官員行刑之說如果屬實，他也會呼籲與此有關之人停止此種行為。

華德翰上星期被尼克遜總統指為對越戰採取「偏袒的雙重標準」，並以及僅追認有關美機轟炸北越堤壩一事之論調，就對美國大肆抨擊。

華德翰的發言人今天在招待記者之例會上說：秘書長對西貢官員遭非刑事無直接報告，如真有此事，他也會呼籲與此有關係者住手。

該發言人強調說，秘書長對越人所抱之人道主義不分軒輊。

中國大陸人口 六億九百餘萬

△根據此間數年來首次發表的官方全面人口數字統計，一九七零年中國大陸人口共達六億九千七百廿六萬。

△聯合國一發言人今天說，上刻有孔夫子語錄的一塊大理石匾額，係聯合國與中共之間討論的主題。

這塊匾額，係一九六八年中華民國代表團所捐贈者，放置在聯合國代表主要休息室之入口處附近。其下有一銅牌，書有捐贈者及日期，已應中共代表團之要求，予以除去。

× × ×

九歲年輕的小母親 願將嬰兒換洋娃娃

△一名九歲之年輕母親芝曼尼茲在此間北部之聖地牙哥醫院向護士稱：她願以其三日大之嬰兒換一個洋娃娃。

醫生稱：該嬰兒正常，重六又四分之三磅。

嬰兒之父親托利斯因被控強姦罪名，而被判入獄四個月。

× × ×

△放棄皇室銜頭的泰國公主烏汶叻今日稱：她上週發表該決定後，接獲若干匿名恐嚇電話。

現年廿一歲的烏汶叻公主，就讀麻省理工學院數學系。她於七月廿六日在該院宣佈放棄皇室銜頭，她此次來聖地牙哥事屬度假性質。

烏汶叻公主在美稱為馬喜多小姐。她與其男同學寶臣週四抵達此間。聖地牙哥「聯合報」今日刊登訪問她的獨有的報導，她否認若干消息謂已秘密與廿一歲的寶臣結婚。

× × ×

△一名前職業網球員與教育家摩亞，星期五在醫院病床上慶祝其一百歲生辰。他是於兩天前一次網球比賽中受傷，正治療其折斷之右臂骨。

「我覺得很高興。」他在伯德斯醫院的病床上說。「我希望明天能回家，參加一個為我開的派對。」

莫斯基已拒絕 麥哥溫的邀請

作為競選搭檔

【華盛頓五日合衆國際社電】民主黨總統候選人提名大會的一位發言人於今日說：莫斯基已拒絕麥哥溫的邀請，作為他的競選搭檔。

【華盛頓五日路透社電】曾在民主黨總統候選人提名競選中一度領先的參議員莫斯基，已飛往他在緬因州海岸的寓所，靜思是否接受在選舉中再度成為民主黨的副總統候選人。

民主黨總統候選人麥哥溫昨日說他在星期四晚舉行的一次兩小時會談中，已向莫斯基提出這個職位。

據報：莫斯基太太亞[illegible]促其丈夫不要再度成為副總統候選人，但上述兩位參議員的好友預料，莫斯基將會接納這項建議。

麥哥溫昨晚告知記者，謂他曾於星期四日與莫斯基討論副總統候選人提名時，他說：「在本週末之前，我將可能再有所表示。」

【緬因州山嶽市四日美聯社電】參議員莫斯基今日拒絕表示參議員麥哥溫是否已經邀請他為民主黨副總統候選人。他並拒絕表示他是否將接受這邀請。

莫斯基將來這裡的夏季別墅度週末，他抵達一個私人的機場時說，他希望在「這週末當中，或可能在今晚」與麥哥溫接觸。

莫斯基曾在一九六八年會是民主黨副總統候選人，他說，麥哥溫不會有麻煩來找第一位代替參議員伊格頓的競選夥伴，他說，有許多候選人「願意出為副總統候選人的」，但他不欲表示他是否也是其中之一。

【肯塔基州路易士維爾四日路透社電】在阿拉巴馬州長華萊士用電話表示他今年不能接受總統競選提名後，美國獨立黨今天選出加州衆議員施米茲為該黨總統候選人。

施米茲在大會首次投票中，壓倒[illegible]出[illegible]長[illegible]，施米茲獲得[illegible]十一票，係共和黨衆議員，他在會上獲得三百二十九又四分之三票，比[illegible]所需之票數，多出[illegible]八又四分之三票。

[illegible]

華萊士及其他人士[illegible]神智非常清醒。華萊士的一名發言人說：華萊士州長對該項事件沒有任何評論。

不結盟國會議 議程經已擬定

越共與高棉會籍仍待斟酌

【圭亞那．喬治市五日路透社電】為籌備下星期舉行的「不結盟國家」外長會議的「預備會議」，今日已告結束。該會議避開會在較早時，因為討論具有爆炸性的越共和高棉出席問題而引起的衝突。

十六個國家的「預備會議」委員，在經過三天會議後，已完成各項定議程，預料將會發表一項最後公報。

該委員會的成員，大部分是各國駐聯合國大使，他們同意撇置這兩個由外長們處理的問題之前，付閉門會議達四小時之久。

據與會人士透露，南斯拉夫和亞爾及利亞曾提出「越南臨時革命政府」的出席問題，該「政府」代表曾與數國接觸，希望能獲得正式會員的資格。

社論

談本港社會工作的進展

香港最近對於社會工作問題的研討，正熱烈的展開。國際社會工作亞洲區會議，剛於日前開幕，遠東區各國的代表，雲集本港。而另一方面，香港又組成一個包括有三十位團員的龐大代表團，前往海牙，出席第十六屆國際社會福利會議，並主持一個展覽館，展出本港自一九七零年以來的各項社會活動。

社會工作，可說是近世紀的新興工作。雖然過去是包含在政治之內，卽如中國古代所稱的「仁政」，目的雖大致相同，但總不及現代社會工作的廣泛和具體，所以每一個國家或地區，都加緊推行這項工作，作為扶助人民的痛苦，彌補政治的漏洞，平衡貧富的對立，解決社會的問題，增進大衆的福利等各種目標的方法。

香港的社會工作，推行的歷史並不很長，過去有部份是附屬於華民政務司署，有部份是附屬於市政局內。自社會福利處成立後，有專門機構主持，纔有比較全面的發展。據聞在此次亞洲區社會工作會議中，檢視到全亞洲區各處的社會工作進展，香港仍受好評，好評所指出的事實，其中一項乃港府對於公共援助的預算，頗為巨大，幾乎在亞洲區的比例上居於首位，故此會中加以讚揚。

本港的社會福利工作，論進展的速度，誠在大步的前進，但論發揮的效用和環境的需要，依然有極大的距離。換句話說，尚未達到精神上或者物質上滿足市民的最低目標，更不敢期以全體的福利。譬如本港的公共援助預算，本年雖遞增至三千萬元，但援助對象的人口共爲四百萬，以人口平均的援助額，可能在亞洲佔取高位，但須知香港的經濟力量和生活水準，遠比其他發展中的國家為高，工商業繁榮和庫稅收入，亦遠比其他國家為豐，自應為市民福利撥出較多的公帑。現在的數額不僅非豐，且覺不足，希望當局切勿以此沾沾自喜，自滿。

其實以三千萬元的公共援助，去完成慈幼、養老、卹孤、急振、救災等工作，確嫌太少，早經全港的民間慈善團體請求增加。試看日昨的新聞，一天之內，有一名七十六歲的老婦懸樑而死，一名六十三歲的老婦用刀自刎重傷，一名老婦在紅磡渡輪上跳海自殺，又一名老婦浮屍於銅鑼灣避風塘，雖死因尚未盡明，惟足反映出社會上有不少的不幸者在痛苦中得不到扶助解救，尚待我們在社會福利和公共援助方面加強努力。而且，這些事例祇是社會的一角，社會的一部份人而已。

社會福利的經費，祇是工作條件之一，而重要的卻是工作立場的認識，和工作技術的講求。這也就是此次社會工作會議討論的主題。有些代表強調社會工作和政治是分不開的，我們也認為一個社會工作者必須堅力維護人權，把秕政所產生的貧窮與腐敗現象，反映出來，要求政府改善；另一方面解決人口膨脹的問題，消弭種族偏見的問題，打破階層對立的仇恨，促進人類共同的福祉，並不是專為政府的腐敗政治作代罪的羔羊，也不是為政府作籠絡掃毒，收拾人心的工具，有其獨立的人格，以獻身於人民爲職志。本港工作者的態度，有好有壞，值此機會加強自我檢討，總是一件極佳的事。

同時，社會福利的概念，各個國家因特有的環境而各異。我國傳統上的美滿社會理想，向推孔子的大同篇，所謂「老有所終，幼有所長，壯有所用，鰥寡孤獨者皆有所養，男有分，女有歸，貨惡其棄於地也不必藏於己，力惡其不出於身也不必為己是謀」，完成人類保育、就業、終老，公產的理想。香港原為中國的土地，居民又以華籍為最多，深受中國文化的薰陶，所以在香港談社會工作的最終目的，應以上述為範疇，為綱領，逐步訂爲方案，具體施行。若以爲追隨西方潮流，追隨時代，多提享樂性的活動，滿足短暫的、形式上的歡樂，如狂歡舞會等，便是社會工作的急務，這似乎屬於捨本逐末，無大補益，與東方人的觀念頗有格格不入之感，並不足取。六月雨災，本港民間捐出的賑款達一千餘萬元，超過港府全年公共援助預算的半數，熱烈的程度，亦為各處城市之冠，其所以如此熱烈的，亦以救死扶傷，卹孤助寡，救急恤貧，最為中國人所重視，列為仁政的標準，笙歌舞衫，節令盛會，其次焉者耳。這亦是社會工作的道路。

申請入英籍啟事

高若愚（JOSEPH WONG KWAN-NGAI）又名黃君愚（WONG LAI）住香港九龍公爵街十號東方花園B座八樓B八〇一室現向港督申請入英籍如有任何人獲知任何理由不應准其入英籍者可用書面簽名將事實向本港輔政司報告

聘請教師

灣仔半山區補助中學聘請F.5F.4及F.3以下英文男教師數名有意者請繕英文履歷並付近照電話寄本報信箱一九號洽

嘉德中小學暨幼稚園招生

基督教[illegible]信義會津貼 不牟利

班級——中學：中文部 全日制一至六年級男女新生；英文部 全日制F.1．F.2男女新生

小學：各年級暨幼稚園男女生，均全日制

有升中證書免試入校

有成績表而成績良好者，免試入校

報名——即日起，請帶備文憑

開學——九月一日註冊，九月五日上課

校址——[illegible]村 電話：中學K八八九三五〇九 小學K八九三五八八

教育司署佈告

元朗官立中文中學中六級申請入學事

金文泰中學、何文田官立中學、及元朗公立中學將招收一九七二至七三年度有適當資格之中學六年級（文科及理科）男女學生。

申請入學者應持有香港中文中學或英文中學畢業會考證書，且在同一次考試中取得中文及英文兩科及格，或持有香港中文中學或英文中學會考證書，而在同一次考試中最少有五科取得E級或以上成績，其中須包括中文及英文兩科。

申請入學表格可在中、英文中學會考成績發表後三日內向上述各中學校長領取，並在中文中學會考成績發表後七日內由申請人親自送回各該校校長。

署理教育司 [illegible]

土瓜灣街坊福利會有限公司 召開會員大會通告

本會定期本年八月十五日（星期二）下午六時假座落山道人人樓召開一九七二年度會員大會，議程如下：

（一）報告會務。

（二）省覽年結賬目。

（三）聘任核數師。

（四）選舉第二屆理監事。

除分函外特此通告務希屆時出席爲荷。

右通告

本會全體會員

理事長 [illegible]

一九七二年八月六日

李靜波

秘方專醫[illegible]

[illegible]

啟德遊樂場

[illegible]

麥丁堡書院

招收一九七二年度秋季F.1新生及各級插班生

英制英文中學：F.1—F.5

附註：（一）全部F.5學生保送參加會考全部科目，重讀生優先取錄。

（二）升中試合格可入本校F.1就讀享有政府資助學費直至F.5

（三）曾參加升中試者，優先取錄並得申請特別津貼。

校址：九龍深水埗基隆街190號（近南昌街）

電話：K812555 K807595

[illegible]

通告：[illegible]第二校遷往大埔道240—242號，第三校遷往大埔道13—15號二樓，新校舍有三千餘學位

新學期開始，各校招早，午，夜班新生（八月八日開課）

班別：F.4初學班至F.5會考班（本校第十四屆會考班只有少數餘額）F.6預備大學英語文憑班（本校上屆考生佔百分之八十五及格）

時間：上午班：第一組：8.10—10.10 第二組：10.20—12.20 下午班：2.00—4.00 夜班：第一組：7.10—9.10 第二組：九時工餘夜班

地址：第一校（日夜校）旺角西洋菜街18—24號二樓（由山東街上百樂門戲院斜對面） 第二校（夜校）深水埗大埔道240—242號全座（維新英文中學內） 第三校（日夜校）1.大埔道13—15號大埔道二樓近界限街 2.太子道157號三樓 第四校（夜校）佐敦道[illegible]二樓（[illegible]中學內）

妙妮裁剪女學校

立案 正校 分校 暑期夜校招生

新班開課：八月十一日開班

科目：裁剪、機繡、編織。

時間：上午班、下午班及夜班。

畢業：職業班九個月特別速成班二個至四個月。

校址：正校：九龍彌敦道[illegible]號（近保靈街口） 分校：香港[illegible]道十六號[illegible]

電話：正校：K六六六七九七 分校：H七七二五九七

最可靠的哮喘藥

得此藥旁身 學生安樂晒

歷史最久，銷量最多最安全最可靠之鹿拾韻哮喘丸，本著不貪，自有其與別不同之優點，下列三大功效，在臨床上已獲證實，絕不誇張：

預防：哮喘將發作前，先行服丸，病者可以預早服用鹿拾韻哮喘丸，或自知週期性行將發作者，均可無其事矣。

治療：哮喘者已發作，服鹿拾韻哮喘丸，立刻喘止痰清，呼吸回復正常，內附哮喘茶，同時並服其佳，一切症狀，消於無形。

除根：喘病後繼服鹿拾韻哮喘丸，保証消除多種原因引起之過敏性反應，正本清源，除根永不復發。

港九藥店，均有代售，每瓶六十粒莊，售價三元。

瑞芬氏

中美兩國政府註冊化驗証明

男性專用強身妙藥

廣嗣藥露

本國外埠 總代理 [illegible]

金山輪船公司

高級船員訓練班招生

（[illegible]承辦）

宗旨：本班原爲畢業生，經已先後分派本公司所屬各輪船服務，現爲適應本公司業務擴展需要，繼續培養優秀航海人才，茲招第九屆航海科及第二屆輪機科新生，仍由航海教育名家[illegible]先生負責教授。

名額：航海科及輪機科各三十名。

資格：中英文中學畢業或具同等學歷，有畢業文憑或成績單，年齡在廿五歲以下，體格健全，身家清白者。

受訓時間及待遇：受訓期限爲九個月，受訓期內，免收學雜費，伙食，宿舍，經考試合格，即由本公司派往所屬各輪實習，實習期內，除供膳宿外，另給津貼，每月港幣二百元，六個月後每月五百元，一年後每月七百二十元，實習期中及[illegible]證書者月支一千零八十元，或派充實職時，即按本公司規定待遇支薪，嗣後按職晉升。

報名日期：自八月七日起至八月廿日止。

報名手續：須交二吋半身相片三張，並交驗畢業文憑、學歷成績等證件及身份証，並交報名費三元，填寫報名表換取准考証，經評定合格者，即行個別通知面試。

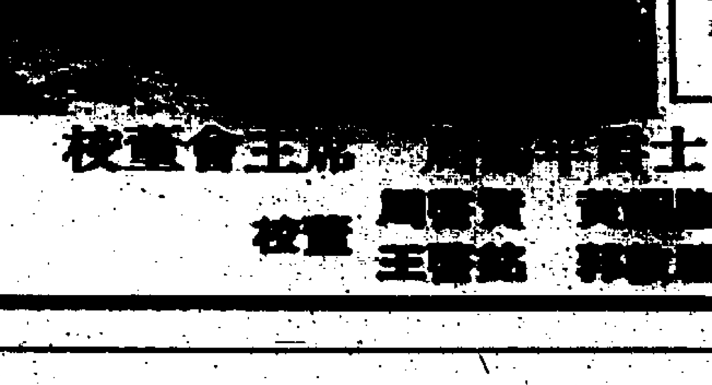
報名地址：九龍[illegible]街[illegible]號三樓電話K[illegible]

博雅書院

BERNARD COLLEGE

校址：九龍又一村達之路十號 電話 800241—2

招收上下午班男女新生



招收FORM1—6

報名：每日上午九時至下午五時

考試：八月十一日（上午九時）

大學預科GCE班

科目：英文、地理、歷史、物理、化學、生物、數學。

校董會主席 [illegible]爵士

校長 王鎮劍 副校長 [illegible]

校董 [illegible]

特別啟事：

本校校董會已聘請著名教育家王鎮劍先生（MR George Hong Chor）任本校校長。王鎮劍先生為香港大學學士，一九四〇年畢業，並獻身教育文教，曾在本港及澳洲等地從事教育工作凡三十餘年。王君之中學數理化教科書著作甚豐，其中大部份爲本港各中學選用。

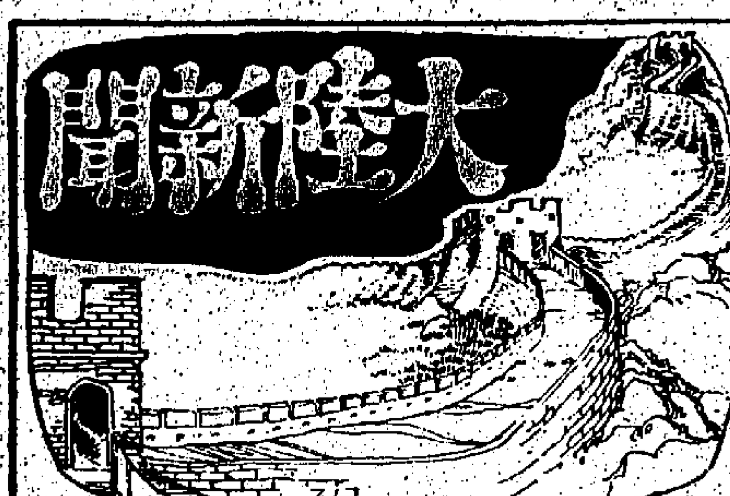
余氏[illegible]堂有限公司 召開全人大會

日期：一九七二年八月二十七日（星期日）下午三時

地點：香港永樂街六十七號二樓

議程：改選董事，省覽本屆帳項暨下年度會計[illegible]

董事長余瑞扶



大陸殺蟲藥價格甚昂貴 幾十元「人民幣」一瓶

農產品賣給「國家」不值錢 農民要買農藥卻貴得驚人

【本報專訊】大陸化學肥料嚴重缺乏，售價昂貴的情形，一般人大致都知道。但大陸農藥殺蟲藥的售價卻甚少有人知道。現在經「人民日報」一說，才知道大陸農藥的價格貴得如此驚人。一瓶殺蟲藥價格竟高達數十元人民幣，折合港幣百多兩百元。貴到大陸的農民捨不得用。「人民日報」報導河北省成安縣商城公社何操城大隊的生產事跡時說：「有一段時間，人們對棉花蟲害認識不足，說甚麼『種在人，收在天』，對除蟲不那麼積極。一隊副隊長李慶堂是個老貧農，爲集體處處精打細算，唯恐浪費一分錢。開始治蟲時，他看到一瓶藥幾十元，捨不得買，認爲這是拿着錢往地裡扔。他對打藥的人說，有人來檢查就打，沒有人來你們就歇歇。李合貴想，隊長思想不通，就不能帶動群衆去幹。光講空道理解決不了問題，必須用事實說服大家。他一連幾個晚上提着馬燈，蹲在棉花地裡觀看棉鈴蟲怎樣活動，看一個蟲一晚上能咬掉幾個棉蕾。他把觀察來的情況給大家一說，使大家受到深刻教育，對除蟲的重要性的認識提高了。」

大陸貨在海外賤價出售，給予人一種「物美價廉」的現象，有誰料得到「國貨」在「國內」的售價竟然那麼昂貴呢？單車、手錶、收音機這些被中共視爲奢侈品的東西，在大陸的售價比海外市場貴得多，這是大家都知道的，可萬萬料不到農藥售價竟然也那麼昂貴，賣幾十元人民幣一瓶，也難怪何操城大隊的副大隊長認爲用這些殺蟲藥是「拿錢往地上扔」了，難怪他囑咐負責噴藥的人，拿着殺蟲藥做幌子，「有人來檢查時就打，沒有人來你們就歇歇」了。

大陸的農民一般每個勞動日（十分）只分得三幾角錢。一瓶殺蟲藥等於他們將近半年的勞動價值，他們怎能捨得用呢？

農藥價格訂得高，直接提高了農民的生產成本，這實際上就是中共當局殘酷剝削農民的手段之一。中共不但通過公糧、餘糧、備戰糧，通過征收各種苛捐雜稅來剝削農民，而且通過壓低農產品的收購價格，提高工業產品價格剪刀差的手段，對農民進行貿易剝削。

許多人知道中共剝削農民的手段相當厲害，縱知道大陸的化學肥料賣到幾十元一担，但做夢也沒有料到殺蟲用的農藥每瓶售價，竟然高達人民幣幾十元。須知幾十元是工人幹部一個月的工資收入了，是農民群衆幾個月的勞動所得了。大家不妨把這種情形跟自由世界對比一下，這樣馬上便可以知道中共的國營企業，對大陸農民剝削殘酷到甚麼程度了。

共產教育難以收效果 農村民族矛盾仍在 本地外來居民不和

共唯一辦法祇有揪拿階級敵人

【本報專訊】儘管中共不斷地反封建殘餘思想，攪階級鬥爭，強調天下貧下中農一家親，但農村中的氏族鬥爭依然存在，不同姓氏的農民依然會爲了爭水、爭地或者爲了其他原因而發生衝突，甚至發生打架、械鬥等事件。

中國的農村傳統性的氏族矛盾不僅繼續存在，而且增加了一種新的矛盾，就是本地農民跟外來移民之間的矛盾。「解放」後中共一直努力進行移民，把人口稠密區的人民遷移到人口稀疏的地方去。把上海、江蘇等地區大量人民移到新疆、青海、甘肅等地來，把華北平原、遼河平原等地的人民，遷移到黑龍江，北大荒去，把四川人民遷移到滇南去；把華南地區人民遷移到海南島去。大量移民的結果，勢必然引起移民與當地農民的矛盾，這種情形在珠江三角洲地區，就表現在「知青」跟當地農民格格不相入，實質上也就是外來移民跟當地農民的矛盾。

甘肅臨夏市 一個好例子

大陸農村外來移民跟當地農民的矛盾，以及不同姓氏之間的矛盾，是具有相當廣泛性的，不僅廣東省存在，華南區存在，全國各地都存在，大西北也一樣存在，連地廣人稀的甘肅臨夏市市郊的情形就是這樣，「人民日報」供認道：「爲了搞好調查研究，臨夏市委認真總結了實踐經驗。去年初，市委和市革委會爲了進一步落實黨的『九大』團結勝利路綫，幾位常委和委員到三角公社尹王大隊蹲點。尹王大隊是臨夏市的一個后進單位，領導班子不團結，影響了革命和生產的發展。他們來到這個大隊以後，聽到了很多不同的反映，有的說，這個大隊外來的移民多，領導班子不團結是因爲外來戶和本地戶有矛盾；有的說，這個大隊有尹王兩個大姓，姓氏多，領導班子不團結是因尹、王兩姓搞宗派鬥爭。」

祇有一道靈符 大攪階級鬥爭

農村出現這兩種矛盾是不足爲奇的，雖然未能一下子解決，至少這種矛盾衝突已經不那麼激烈了，在強大的政治壓力下，不同氏族發生集體械鬥的事已經是減少了。但中共當局往往不敢正視這些問題，動不動就把一切都歸結爲「階級鬥爭」、「階級敵人進行破壞」。甘肅省臨夏市也不例外。當他們發現存在有外來移民跟當地人民不睦，不同姓氏的農民之間也有矛盾，領導班子不團結這種情形之後，便一口咬定「階級敵人進行破壞」。人民日報說：

利用一打三反 製造恐怖空氣

「通過走訪貧下中農，和幹部一起分析大隊各階級的狀況和現實的階級鬥爭表現，大家找到了問題的癥結所在，原來是階級敵人正在從暗中破壞集體經濟，挑動領導班子不團結。經過發動群衆對階級敵人進行了揭發和鬥爭，對領導班子進行了思想整頓和組織整頓，很快解決了不團結的問題，使尹王大隊的后進面貌迅速發生了變化。

臨夏市委在調查研究生產問題以及其他各項工作問題時，總是注意用階級觀點作分析，同兩個階級、兩條道路、兩條路綫的鬥爭緊密聯系在一起來進行研究，抓住問題的本質，採取正確的方針，而不應該就生產來抓生產。有一段時間，這個市的一些社隊對發展副業生產有不同的認識，他們舉辦了基層幹部學習班，很快統一了認識，並且結合『一打三反』，打擊了階級敵人的破壞活動，加強了對副業生產的領導，正確處理了農副業之間的關系，使農副業生產得到了全面發展。」

從甘肅臨夏市處理農村矛盾的手法，可以看到，「路綫教育」僅只是在策略上作一些改變，反「極左傾向」而已。中共的本質，和它基本的理論，並沒有作任何改變，它仍然堅持「兩個階級，兩條道路」鬥爭的理論，依然堅持「階級鬥爭」，將長期存在下去。說明中共距離所謂「和平演變」的日子尚遠。

反對公平分配 取消大寨評分

江蘇反檢左傾向農民讓步 藉口反對林彪制止多留少分

【本報專訊】中共農村目前繼續批判「極左傾向」，特別是「大寨記分法」和「供給制辦法」。林彪在毛澤東支持下推行的「極左路綫」，時間雖然并不太久，但影響卻十分深遠，所以不得不花費氣力深入批判。中共江蘇省如東縣中心學習組談到該縣的情形時，就強調要繼續反對「極左傾向」，他們說：「隨着農業學大寨運動的深入開展，有的地方提出要攪大隊核算，並提出了『一祇要方向對頭，不怕政策過頭』的錯誤口號。

我們發現，這些地區在批判了劉少奇一類騙子『三光四不留』的黑貨之後，在分配問題上傾向于『多留少分』，因此留的比例超過了農村人民公社『六十條』的規定。爲了克服這類傾向，調動廣大群衆的社會主義積極性，我們舉辦了專題學習班，統一了思想認識，以『六十條』的規定爲依據，從各地的不同情況出發，確定了提留的比例，擺正了積累和消費的關係，正確處理了國家、集體與個人的關係。」

其實「大隊核算」倒不能算「極左傾向」，也不能說是違反「六十條」。因爲「農業六十條」第是這樣說的：「生產大隊，是人民公社這個聯合經濟組織中的獨立經營單位。它統一管理各生產隊的生產事業，又承認生產隊在生產管理上的一定的自主權。它實行獨立核算，自負盈虧，在全大隊範圍內實行統一分配，又承認各生產隊的差別。」

「六十條」白紙黑字寫得十分清楚，大隊是「獨立核算，自負盈虧」的，「實行統一分配」的單位，但一經開始退卻，就無法止住陣腳的，「人民」要求「三自一包」的「包產到戶」的呼聲非常高，沒有辦法便退到以自產隊爲一「獨立核算，自負盈虧，實行統一分配」的獨立經營單位的「人民公社三級所有制」，目前中共就是要極力維護這種所有制。

關於評工紀分問題，江蘇省如東縣，也採用過大寨記分法。該縣中心學習小組說：「有一個時期，因爲受劉少奇一類騙子鼓吹的極「左」思潮的影響，在我縣出現了「上工一窩蜂，幹活大呼隆」，「祇要點到名，工分一抹平」的平均主義傾向，挫傷了群衆的積極性。我們學習了馬克思的『哥達綱領批判』一書後，懂得了劉少奇一類騙子提倡的平均主義和老機會主義者拉薩爾鼓吹的『公平的分配』是一路貨。」「人民日報」報導說：江蘇如東縣各公社大隊，隨着開展學習馬列著作運動，正深入批判種種「極左傾向」，防止「極左」思潮泛濫成災云云。

中共的絕育

·偉明譯·

廣州通訊：曾珍梅女士剛產下的女嬰是沒有名字的，這是她的第五個孩子，也是最後的一胎。三十二歲的曾女士在產下這名女嬰後的第三天，便施行絕育手術。她說：「我們要遵照毛主席的教導。我們已經有另外四名孩子，這已經足夠了。」

所謂「另外的」四名孩子，是兩男兩女。再加上最近出世的女嬰，便是這個家庭中年紀最小的五名成員。這幾名孩子由他們的祖父母照料，因爲他們的雙親都在公社生產大隊工作。

曾女士是在本文撰寫前三天，在廣利人民公社醫院中產下這名女嬰的。她就是在這間設備簡陋的醫院——三合土地面、白牆壁、綠色手術台——內接受絕育手術。

她的病床沒有床褥——祇有一張草蓆。但曾女士已認爲很舒服了。病房外手術用的手套掛在長木架上，在太陽下消毒。

替她主持這次絕育手術的醫生說：「這項手術本需兩小時，但我們使用一種新方法，而且祇有一個縫口，在一小時內便可以完成這項手術。曾女士將會在這間醫院內多留三天。兩天後，我們便替她拆線。」

在這個距離廣州以西約六十哩的秀泉行政區的廣利縣，每年約有三百名男女接受絕育手術。這個公社的醫院設有三十八張病床。三年前祇有病床十八張。在七十名醫護人員中，祇有二十人是醫生。在這個四萬二千人的公社中，同時有另外二百零七名赤足醫生替病人服務，這些醫生可以介紹他們入醫院診治，但他們都是自動到來就診的，平均每日約有三百至四百名門診病人，前來就醫。

這間醫院有自備的X光部，每年替這區的人民進行肺病檢驗。病情嚴重的病人會被轉往較大市鎮的醫院去，但這些公社的醫生們也施行若干手術，諸如割除盲腸、膽囊、剖腹分娩等，最近甚至還進行若干割切腹部的手術。

在廣利人民公社醫院內的全部醫療費用，每年僅需美元六角多些。（伯萊·培爾頓作）

「八一」看共軍內部危機

·金千里·

綜合大陸七省紀念「八一」建軍節的集會情況，說明一個極其重要的問題，就是「團而不結」，各省對毛共中央表態不一，「黨」與「槍」仍存在矛盾。儘管中共發表了紀念八一的「兩報一刊」社論，葉劍英在國防部招待會上作了呼籲團結的講話，若干文革時黑幫軍人初次解放出現，表面上似乎「大團結」，實則共軍內部仍隱藏危機，派性鬥爭未已，大山頭始終保持強勢力，林案餘波恐怕「手尾更長」。單在「八一」前夕，毛澤東說明林死于墜機幾句，豈能掩世人耳目？天真的西方政治家，咸認爲林案已了結，今後紅朝大團結，并委出國防部長（日本估計由葉劍英担任），中共便趨于穩定了。這祇是一廂情願的想法和看法，距離實際情況，仍相去甚遠。

表面紀念八一 各省內容不同

先從大陸七省紀念「八一」的實情說起，其中以廣州、福州軍區，顯示的山頭勢力最爲突出，且對毛共中央陽奉陰違。廣東在慰問信中，則公然無視毛××体大權威，把他壓在最末（見本報列發廣東慰問信末段四句口號）。卻以「解放軍萬歲」擺在首位，眞是胆大包天。

其次，林、黃在廣州四野的大山頭，按「八一」出現名單看來，除劉興元、文年生（廣州軍區副司令員）、晏福生副政委三人以外，林黃系親信及同僚，絲毫未動仍保持完整大山頭勢力，這在林案後，對老毛確是心腹之患。

福建學毛語錄 實行活學活用

福州在紀念「八一」集會中，以韓先楚、王建安、余積德（政委）爲首的山頭勢力，亦十分完整無損，福建電台廣播透露一大批共軍首要。值得指出，福建在發出紀念「八一」通知，竟對毛語錄腰斬，斷章取義，要前一句「全國人民學解放軍」，而腰掉「解放軍學全國人民」，可見也吃了老虎胆，豹子心，才敢公開竄改毛的最高指示。其實，福建和廣東均對老毛不服，骨子裏仍主張「槍指揮黨」，共軍地位不能動搖，也無須向全國人民學習。這就是廣州、福州兩大軍區與毛共中央的矛盾對立。「兩報一刊」呼籲團結，其用意亦在此。

三總部少兩部長 人事安排極棘手

截至「八一」，毛共集團仍未能委任林彪集團遺缺，葉劍英僅以軍委副主席身份主持國防招待會。現時中共尚未有國防部長，看好葉劍英可能出任該職，只是一廂情願的看法。另外，總參謀長、空軍司令員、總後勤部長、以及數位副參謀長空缺，大有問題，前總政治部副主任黃志勇（林、黃四野系）今次「八一」竟未露面，恐亦有不測。足見共軍三大總部，人事任命十分不健全，這是林案後紅朝黨與軍矛盾的充分證據。

路綫教育 灌一腦袋 似通非通

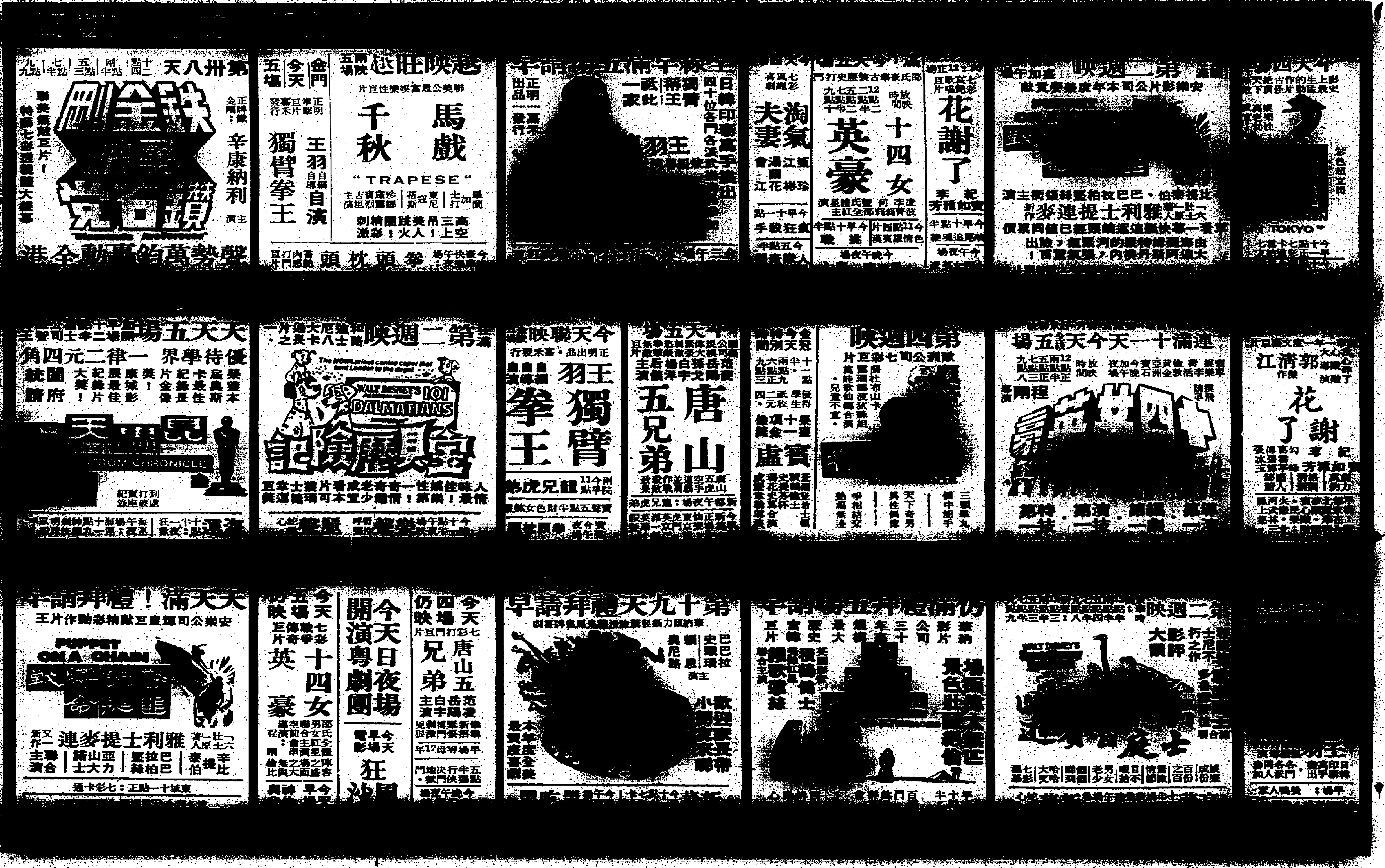
共軍內部本身存在許多問題，仍待解決，如路綫教育，北京裝甲兵反映說，「講了一大堆，灌了一腦袋，你說弄通了，似乎有老認識，你說沒弄通，依然朦查查。」顯示共軍對兩條路綫（毛與彭德懷、林彪等的分歧）不感興趣。還有共軍普遍存在「軍政對立」思想，軍事與政治關係處理不當，一時偏政治，則「抓政治保險」，「抓軍事危險」。設若重視軍事，則被指爲「單純軍事觀點」。總之，無所適從。

上下各不團結 戰備觀念不強

共軍內部問題，還有團以上幹部讀書班，黨委不團結，或者表面一團和氣，骨子裡則互相有意見。部隊戰備觀念不強，太平麻痺，甚至仍殘存「階級鬥爭熄滅論」、「戰備無用論」等劉林騙子思想，至今肅不清。

另外，共軍自文革起，大部投入「三支兩軍」，疏于訓練，如今則重新大搞軍事訓練，官兵思想都有抵觸，且訓練時馬虎從事，過硬本領，當然練不上手，對提高戰鬥力，影響巨大。

總的說來，共軍內部問題，危機四伏，紅朝黨與軍的矛盾，以及地方大軍區，對毛的暖昧態度，都將構成今後尖銳的鬥爭局面！



在世運泳賽選拔賽中
美國又再打破四項世界紀錄
史必茲最出色獨創三項新績

【芝加哥四日綜合電訊】四項世界紀錄，於星期五晚，在此間舉行的美國世運游泳選拔賽中被打破。

打破世界紀錄者，為十五歲的辛辛納提女學生蒂多芙，二十二歲的多項世界紀錄保持者史必芝，十八歲的洛杉磯加州大學學生克林科茲，和芭芭索夫。

蒂多芙以一分零四秒零八，打破鍾絲於一九七一年所創的一分零四秒一女子一百公尺蝶泳世界紀錄。

史必茲於本週初刷新了二百公尺蝶泳和二百公尺自由式的世界紀錄，今晚再度打破他本人的一百公尺蝶泳世界紀錄，成績為五十四秒五六，他的舊紀錄是五十四秒六八。

另一名打破世界紀錄者為克林科茲，他以四分零一秒一，打破澳洲選手谷巴於二月所創的四百公尺個人四式世界紀錄，谷巴的紀錄為四分零一秒七。克林科茲的分段時速為五十八秒六，一分五十九秒五，三分零秒二，四分零秒一。

芭芭索夫則以二分零五秒二一，打破澳洲狄特保持的女子二百公尺自由式世界紀錄（二分五秒八）。

以下為於星期五晚，獲選出席世界的美國游泳好手：

男子四百公尺自由式——麥貝倫（四分零秒七二），狄蒙（四分一秒二），根特（四分零二秒零三）。

女子一百公尺蝶泳——蒂多芙（一分零四秒零八，世界紀錄），丹妮爾（一分零四秒七一），舒莉達（一分零四秒七四）。

男子一百公尺蝶泳——史必茲（五十四秒五六，世界紀錄），艾格（五十六秒六七），希頓（五十六秒八三）。

女子二百公尺自由式——芭芭索夫（二分五秒二一，世界紀錄），諾芙韓瑪（二分零六秒一七），瑪案爾（二分零七秒五四）。

女子四百公尺個人四式——蒙歌瑪莉（五分四秒九六），芭絲（五分五秒二六），奈戴莉（五分七秒六四）。

遠東青少年棒球
中國先勝關島
今日再度交鋒

【台北五日中央社電】實力強勁的中華民國美和青少年棒球隊，今天下午在台北舉行的今年世界青少棒遠東區預賽首戰中，以七比〇擊敗了關島隊，贏得數千在場觀衆們的一致喝采。

僅有美和隊和關島隊參加的這項比賽，採用三戰兩勝制，明天美和隊將繼續和關島隊二度交鋒。

國內的棒球專家們認為，關島隊的攻守實力，都較美和差遜一籌，如無意外，美和將于明天，輕易取勝，獲得東區青少棒的代表權，參加本月十四日起在美國舉行的世界青少棒賽。

經過嚴格集訓後的美和隊，無論在打擊，守備方面，都有顯著的進步，在首局中，就憑二支安打及對方的二次失誤攻下四分，並于第三局以五支安打，其中包括一支六棒黃宏茂的全壘打，再奪三分。

關島隊的攻勢，都在美和主力投手劉秋農的強勁變化威力下，不是棒棒落空，就是遭到三振，一一被瓦解，全場共被三振十一次，僅得三支安打。

棒球專家們也表示，關島的投手馬夫那士表現不錯，但捕手及守備都嫌弱。

向印尼班兵
精工有頭緒

【本報訊】精工發言人陳植康，昨透露來屆精工的實力及陣容，他說精工組軍已差不多，現祇欠一對翼鋒，最初他們有意羅致印尼國家的一對正選翼鋒，但在默賽期間，印尼對此事不作正式的答覆，故使到陳知洪感到心灰意冷，後來欲改邀菲律賓的西班牙名將，及韓國一輔錄，到最近精工駐印尼的代表，已有回音，指出印尼的雙翼新達及伊沙達，來港效力的機會轉高，原因是印尼足總則原上已答允，但細節問題仍未決定。

精工已決定在下週開始集訓，目的地為澳沙，屆時將由陳輝洪主持。

東方組班
祇欠東風

【本報訊】遲遲仍未向足總領取球員註冊紙組軍的東方會，他們的首腦人物對來屆組軍問題，連日來均有交換意見，評加商討，但經濟方面仍未能解決，依然無法進行。

據東方一些元老的意見，建議會方再籌一筆款項，羅致一些仍未落班的散兵游勇，相信班費還不致如何龐大，實力也不致太弱。

又：足總昨天接到流浪會通知，該會仍派畢得利為出席足總執委會代表。

自製撐竿
禁止使用
美一選手惹麻煩

【加利福尼亞州五日美聯社電】被國際田徑總會不准許於本月較後時，在慕尼克奧運會使用自製撐竿來參加撐竿跳的美國選手，佐治摩亞於星期六日，要求國際田徑總會再次考慮該項行動。

摩亞認為該支被國際田徑總會稱為「特別製造」的撐竿，與普通的撐竿沒有多大的分別。他說：當然，這支撐竿與其他的撐竿是沒有不同，但這祇是製造原料方面分別而已。他又說：這支撐竿所使用的原料是能使撐竿更堅韌，及更輕便的玻璃纖維。

持竿跳高最富刺激
美國遭遇勁敵瑞典

第二十屆奧林匹克運動大會（亦稱世運會）將於本月廿六日在西德慕尼黑揭開戰幕，與過去每一世運會一樣，一定會產生許多新紀錄，以証明人類在經過科學化鍛鍊之後與技術設備日新月異之下，必比過去跳得更高，跑得更快與投得更遠，所以每一屆奧林匹克運動大會都提出更快的口號。

百公尺的紀錄一定會在十秒以下，早在四年前，美國「飛毛腿」海因斯已創出九秒九的世界新紀錄，四年後的今天，不難出現九秒八以下的更佳紀錄，撐竿跳高亦必突破十八呎半的高度。

上屆墨西哥世運會撐竿跳高競爭異常激烈，美國，西德與東德選手展開空前的劇鬥，殺得難解難分，三人都同時躍過五公尺四十的高度（即十七呎八吋又四分之三），均打破美國選手韓森在東京世運會創出的五公尺一十的世運紀錄，亦同時打破另一美國選手威爾遜所保持的五公尺三十八的世界最高紀錄，當時三人以跌竿次數多少來分名次，結果美國的薩格蘭獲得冠軍，西德的史路基斯尼居第二，東德的諾德威屈居第三。

今屆世運會的撐竿跳高項目，預料亦會出現激烈的競爭場面，雖然美國每一屆都奪得該項比賽的金牌，但每屆都受到歐洲選手的嚴重威脅，今年亦不會例外。

雖然上屆冠軍的美國選手，世運紀錄保持者薩格蘭捲土重來，要作衛冕戰，蟬聯金牌的機會雖然有，但亦潛伏著極大的危機。

以下是今屆三名撐竿跳高金牌的「候選人」，錦標將從他們三人中產生，如無意外，或會由他們三人分享金銀銅牌。

這三人就是上述之上屆冠軍美國選手薩格蘭，瑞典選手艾薩遜，與另一美國選手約翰遜。

美國代表團把寄望放在薩格蘭的身上，因為他今年有過五公尺五十九與五公尺六十三的世界新紀錄出現，他身高一公尺八十三公分，體重八十公斤，現年不過廿五歲，正是登峯造極之年，除他之外，看來難有第二位美國選手能與歐洲人爭一日之長短，何況今年世運地點是在歐洲，東道主的德國選手更得天時地利與人和。

瑞典選手艾薩遜，今年多次打破世界紀錄，最佳成績雖不及美國的薩格蘭，但亦有五公尺五十四公分（即十八呎二吋）的出色成績，他比薩格蘭矮一些，高一公尺七十四公分，體重六十八公斤，他將在慕尼黑與薩格蘭展開殊死戰，成為今屆世運最精采項目之一，各國記者將集中採訪這一場決鬥。

他們兩人各有特點，瑞典的艾薩遜，少年時代已從事體操運動，過竿動作協調而又敏捷，懂得在空中控制輕巧的身體，故有「空中野貓」之稱號，這種天賦本領，比起體重八十公斤這般笨重的美國梟牌薩格蘭，不可同日而語，即佔得多少上風。

但薩格蘭勝在經驗老到，膽色過人與臂力強大過竿時的腰力亦不錯，不會像艾薩遜這般怯場，故此兩人各有千秋。

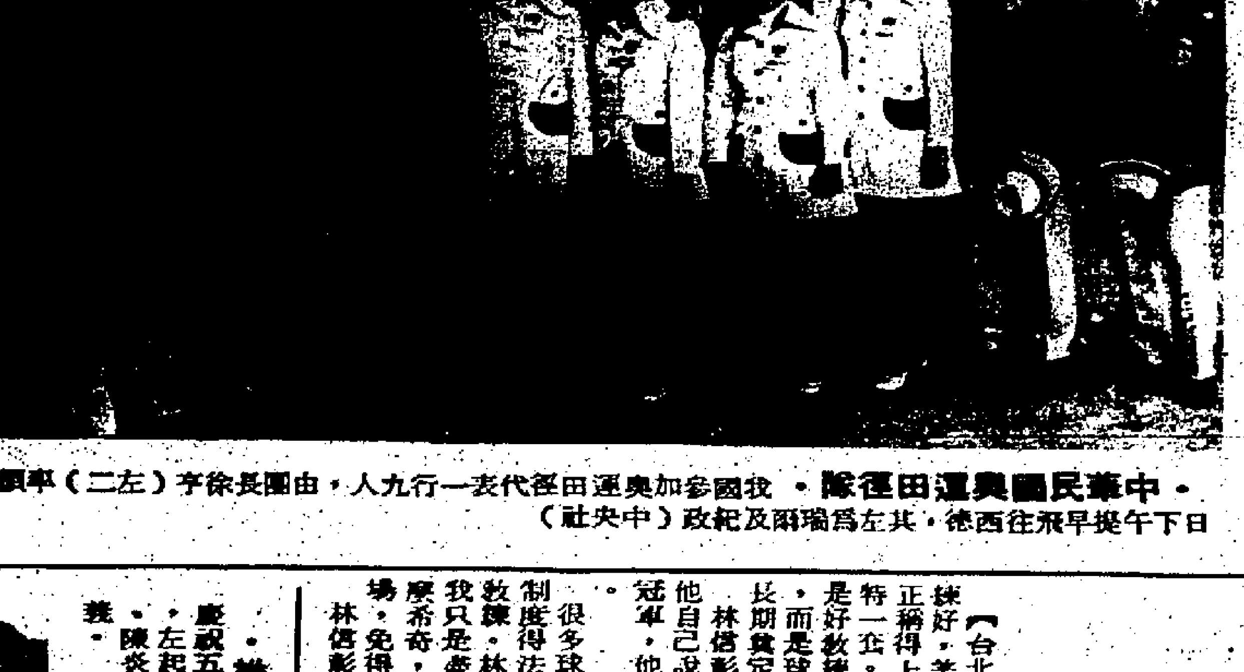
另一美國選手約翰遜，年初以五公尺三十四分（即十七呎六吋半），排世界第六位，但最近進步神速，在美國世運選手選拔賽中，躍過了五公尺五十公分（即十八呎零半吋），因而使人對他另眼相看。

對美國選手來說也好，或對瑞典選手來說也好，東德選手諾德威（上屆世運銅牌獎），與希臘選手派柏尼科羅，都是他們的勁敵。

諾德威在一九七〇年曾以五公尺四十六，打破世界紀錄奪得在義大利舉行的世界大學生運動會冠軍。

希臘的派柏尼科羅，雖然目前已達三十歲了，但他具有五公尺四十九的香力，曾是世界紀錄保持者。

此外，義大利與西德都有很好人才，因此，世人正議論著歐洲選手今年能否抬頭，打破美國壟斷撐竿跳高這項目之局面。（士心）



・中華民國奧運田徑隊・我國參加奧運田徑代表一行九人，由團長徐亨（左二）率領，四日下午提早飛往西德，其左為瑞爾及紀政（中央社）

亞洲分齡泳賽結束
許東雄四式泳
打破亞運紀錄

【中央社雅加達四日電】第三屆亞洲分齡游泳錦標賽，已於今晚七時，在雅加達國家游泳池閉幕。

中華民國的選手在第三天的廿八個競賽項目中，又贏得了六面金牌，兩面銀牌，兩面銅牌。

六面金牌得主中，許東雄的四百公尺個人四式成績四分五十四秒，刷新了大會五分零九秒紀錄，也打破了亞運四分五十七秒的紀錄。這是大會三天來八十二個項目中，惟一打破亞運紀錄的成績。

今天替中華民國奪得六項冠軍的選手，除來自澳洲的許東雄一人，包括四百公尺四式，一百公尺蝶式，以及一百公尺仰式第三項之外，沈大陸的二百公尺自由式，也以二分〇七秒八獲得錦標，許玉雯在女子第二組中一共四個項目，全部由她一人參加，結果除囊括了四百公尺四式，二百公尺自由式兩面金牌，並且刷新了大會紀錄之外，另外兩項屈居亞軍，她的四百公尺四式成績，是五分廿四秒九，大會的紀錄是五分卅秒二，二百公尺自由式成績二分十七秒二，大會紀錄二分廿三秒三。

・克林科茲破世界紀錄・準備參加本屆奧運會的美國游泳選手哥爾・克林科茲，於八月四日在芝加哥參加世運泳賽選拔時，為男子組四百公呎自由式，創下一個新紀錄。克林科茲打破澳洲谷巴的四分零一點七秒的世界紀錄，而另創下四分零零點一的新紀錄。（合衆國際社無綫電傳真）

「鬼才教練」林信彰
替中華少棒建殊功

【台北通訊】中華少棒隊回來了，人人都說教練好，美譽集於一身，棒球專家們也說林信彰真正稱得上是棒球「鬼才」，調度球員者有他的獨特一套。但是，林信彰本人從頭到尾都不承認他是好教練。他說中華隊能贏冠軍，不是他的功勞，而是球員的勤力與教練團所有協助訓練人員，長期奠定的基礎。

林信彰是一個很謙虛的人，得了遠東區冠軍，他自己說「這沒有什麼了不起」，如果能打世界冠軍，他才會承認對中華少棒隊有一點點的苦勞。

很多球迷向林教練恭賀得冠軍，稱讚他的教練制度得法，還有人說他是中華民國少棒界最好的教練，林信彰聽人這麼說連忙否認。他自己說，我只是盡力量而已，其實，我的調度法也沒有甚麼希奇，球員只要顯出不穩定，當然要換別人出場，免得因突然不穩定而連累比賽。

林信彰的調度法，如果照他的說法來論，容易被誤解為調度球員是一件很簡單的事，其實，要調度球員並不簡單，困難的地方卻在能當機立斷。

林信彰是一位具有高度判斷力的棒球專家，以前，他擔任中華隊國手以及在合庫，華南銀行、海光、陸光棒球隊時，他就具有一種天賦，他能夠判斷出甚麼時候用長打，甚麼時候用短打，而且運用不同的打擊方法，甚夠讓防守球隊漏接，他能夠從本壘打擊區跑到一壘成功。

林信彰就靠這種特殊判斷力，能夠在任何球隊排第一棒打擊，從來沒有被教練調到五、六、七棒或者第九棒。所有擔任過他的教練都很欣賞林信彰的上壘工夫。

今天，林信彰擔任了少年棒球隊的教練，他能把台北市隊從北區選拔賽打敗新竹、桃園，進而全國選拔賽打敗台中金龍、嘉義垂楊，台南巨人贏得全國冠軍，再進一步在遠東區比賽擊敗菲律賓、日本，再度奪得遠東冠軍，為甚麼台北市隊能有這一連串的勝利！當然有其道理。

林信彰告訴記者說，少年棒球員打球，最忌諱教練的要求超過球員的能力，如果一個球員實在沒有全壘打的力量，而一味要求他打去全壘打，當然不可能，如果一個球員不會短打，教練臨時指示球員短打，反而害了球員，因此，因才施教是最重要的工作。

大家都說台北市隊的技巧打法最成功，短打的技術最高明，但是，常常會有人說，為什麼第一局至第三局不用技巧打法而大部份用長打，林信彰教練解釋說，我們球隊第一天對菲律賓就已經被日本隊看出來是一個技巧打擊的隊伍，當中華隊與日本隊交鋒時，日本隊當然在隨時提防，如果我們在第一局就採用短打，成功的比例比較低，更會增加日本的注意力，所以前幾局不大採用短打。假如一開始就短打，那麼上壘成功的機會反而變得很少。短打的運用，最主要的目的是出其不意，讓對方防守比較不注意之時，才突然採用，一方面擾亂對方的防守，一方面擴大對方的不注意。

林信彰在棒球上有突出表現外，做人也成功，也因為做人成功才能獲得那麼多的教練無條件的協助。

像高泉榮是合庫隊的教練，合庫隊每天練球，本身又在合庫上班，上下班要打卡，時間上忙得不得了，但他每天總抽空幫忙林信彰調練球隊，林敏政，李誠鐘，林永成，廖文雄都是林信彰的朋友，每天花很多時間訓練球隊，從來沒有一句怨言。現在，中華隊回來了，七日又要開始集訓，他們這些教練團仍然義務幫忙，昨天黃哲舜，所有的訓練人員齊來棒球老國手李誠鐘家裏，一方面慶祝中華隊獲得遠東區冠軍，一方面談進一步訓練的計劃。

高泉榮說，中華隊要加強打擊，尤其長打能力一定要大大提高，才可以，因為美國球員身材高大，用投手封住對方打擊，是相當困難，只要碰到對方打擊好，我們的完全能夠守得住對方攻擊，我們也必須有堅強的打擊，才能從平手的均勢而獲勝。

住在台中的棒球專家林炳昌，棒球元老張秋欽，全國棒委會計劃長李紹鐘，中華棒球的教練團浴沂等也都參加聚會，他們分別給林信彰教練提供技術訓練的方法。

林信彰一再託棒球界的朋友，一定要帮他忙，無論如何要讓中華隊在美國打出理想成績，為了國家的榮譽，高泉榮代表所有人員告訴林信彰，大家會全心全力。

中華隊的經理劉興鏞也是一位負責任的人，林信彰說，中華隊在關島比賽時，劉經理是對內，他是對外。劉經理在管理球員，照顧球員面面俱到，才使他在打球時無後顧之憂。林教練說，劉經理才是球隊團結，作戰精神的中心。

中華隊得了遠東區冠軍，所有人員都沒有一點自滿，林信彰與劉興鏞的朋友們，要跟他們說賀喜，都被一一婉謝，林信彰說，大家要給中華隊喜訊，請再等一段時間，只要能在世界比賽有理想成績，一定叫大家滿意。

金色光芒之後
曾獲九面金牌三面銀牌
芬蘭長跑家奈里
正患嚴重心臟病

奧林匹克的英雄們，當然想保持他們的光輝，惟長江後浪推前浪，歲月不留人，許多一度叱咤風雲的金牌得獎者，至今不外如常人，主要由于他們不是金剛泥塑，而是人——一個肉體。

鮑盧・奈里

奈里在一九二〇至一九二八年間，先後參加了十二項世運比賽，得到九面金牌和三面銀牌，在奧林匹克紀錄中，從來沒有過一個賽跑者，有如此的光榮。他現已年高七十五，心臟亦隨歲月衰老，四年前曾患嚴重的心臟病，沒有扶手，他根本不能行動。

多年來，他已退休，住在赫爾辛基的一座公寓，對著嘉美利公園，許多人都認為他是個守財奴，一個尖酸刻薄的人，可能由于他在地產及服飾店，賺了不少錢之故。

奈里出生于一八九七年，在芬蘭的舊都，當時他的家境窮困，十二歲時，他父親去世，正是雪上加霜，只得帮人推油桶過活，他開始時在舊都附近的黑松林練跑，許多人都以為他是瘋子，而故意避開他，一般的閑談，他絕不參加，但一提及賽跑時，則眉飛色舞，滔滔不絕。小學畢業後，他到一間機器廠工作，後來參軍，在軍營當起備員，在那時，他並沒有忘記賽跑，而且興趣更濃，他亦喜愛古典音樂，不時則參觀音樂會，不過是一個人冷清清的去，他結過婚，可惜一年後便離婚，自從以後，男的不另娶，女的亦不再嫁，他現有一子馬地，近年來很少在公衆地方露面。

他是芬蘭的英雄，由于他的名字，使芬蘭這一個小國揚威世界，一九二五年，有人為他塑造一個背像，現存在赫爾辛基博物院。

一九五二年，奧運在芬蘭赫爾辛基舉行時，出乎大多數人的意外，奈理出現在開幕典禮中，他握着聖火火炬，跑最後一圈，而登上火炬台去，他曾為這個任務，下了不少的苦功，但他的苦功沒有白費，當他出現在跑道上，觀衆為之震動，他們歡呼，鼓掌，歡呼的聲音，充滿了整個運動場，初時的掌聲如動物的吼叫，其後觀衆更為激動，成為雷響的一般，那些齊聚在大場中的國家隊伍，當他們見到奈理，他們像小學生的興奮，衝近跑道處，一睹奈里的風采。

在他患了嚴重的心臟病後幾年，他出售部份的產業，約值廿四萬元，成立一個心臟研究基金，來治理他的心臟，當時開了一個記者招待會，有位記者問他：「當你比賽時，有沒有想到你的勝利，會帶給國家無限的光榮？」奈里答：「沒有，我只不過為自己賽跑，不是為芬蘭。」記者搶問：「不是為奧林匹克？」「不是，最低限度當時不是，在世運中我鮑盧・奈里最重要。」（陳栝）

・維多利保齡場・維多利保齡場昨慶祝五週年紀念，保齡界首腦，到賀者合照，左起：潘達強，成映光，胡家祥，鮑景賢，陳炎明，彭垂裕，吳仲達，陳均輝，姚文義。

澳洲田徑隊長及女跳欄選手
突於赴德前夕
宣佈退出比賽

【墨爾砵五日法新社電】當大部份的澳洲世運代表集於墨爾砵，並預備今晚前赴慕尼黑世運會前，澳洲的奧林匹克籌委會，在今日最後一分鐘前，還悉兩項使（[illegible]）他們十分驚愕的消息：澳洲的田徑隊隊長，年三十七歲的花靈頓（譯音），在臨出發前十二小時，宣佈退出參加世運「馬拉松」比賽，並退出田徑隊。

他本來應在今晚抵達墨爾砵，隨隊前往慕尼黑的，但他卻逗留在雪梨郊外的家裏，並致電奧運委員說他在六個星期前受傷後，便無法恢復最佳狀態，他決定退出比賽。

花靈頓的退出，使到該國的奧運委員感到十分震驚，他們要求花靈頓重新考慮他的決定，並希望能及時恢復狀態，好使在下星期五日，與游泳團一起出發。

另一個使到他們震驚的消息，則為澳洲的最佳女跳欄選手基蒂・卡里（譯音），她宣佈她現在成為韓斯太太（譯音），她於半月前，在雪梨與一名紐西蘭人結婚。

慕尼黑世運會撐竿跳高三位熱門金牌人物，由左至右：薩格蘭（美國）、艾薩遜（瑞典）、約翰遜（美國）

參加星加坡保齡賽
香港四隊今日出發

【本報訊】參加今屆星加坡保齡錦標大賽的香港隊伍特別多，除了南華代表隊明午出發外，今日下午三時半，則有四隊乘搭星航機出發，計有明德，天星，祖安娜，與亞洲靈衛等。

比賽已於本月四日上午九時，在星加坡凱悅大酒店保齡球場揭幕，參賽人數超過兩百以上，最初數天，只有本地球員的秩序。

香港參賽球員亦發達三十之數，包括亞洲冠軍吳國強，梁恩霖，關才，仇志強，胡子傑，余福安，高保煥，廖蓋，陳均輝，黃永業，施嘉生，鄭偉，金星生，柯錦光，梁輝，馮嘉權，鄭華偉，阿伯，曾賢樑，蔡常鍋夫婦，馬天尼士，宮欽登與李倫明等。

比賽將持續至本月十三日結束，該項比賽是屬於星加坡每年體育節之一部份。

南華保齡隊
明日出發
今晚授旗

【本報訊】南華保齡球會，今日下午八時，舉行一項隆重而又簡單的授旗儀式，由該會主席黃志祥，授給參賽責任委托之南華會隊，予南華會派出星保齡代表隊領隊黃鑑才。

該隊定於明日下午三時十五分，乘中華航空公司班機出發赴星加坡，參加星加坡公開保齡錦標大賽。

南華會每年均有選派代表參加該項賽事，今年選出的五人隊，實力相當雄厚，在選拔賽中，連賽二十局的成績，黃鑑才以二百零三分的平均分一馬當先，梁華永達兩百分，其餘劉永榮，高保煥，與馮鑑才三人的平均分，都達到一百九十三分以上，南華代表隊的成員，正是上述五人。

星洲保齡大賽的項目，計有五人隊際賽，雙打賽，三人混合隊際賽，雙打賽，混合雙打賽，及男女子個人錦標大賽。

今晚授旗儀式，隆重舉行，經已發請柬約有關人士參加，加山保齡場屆時定有一番盛況。

中共乒乓隊
捲土重來

【本報訊】以「乒乓外交」為口號的中共乒乓隊，似乎對這個「東方之珠」的自由城市，感到很大興趣，在澳洲相遇後，現在又捲土重來了。一群女子隊（與中華民國的女子乒乓球隊在澳洲相遇）後，現在又捲土重來，定十一日抵港，一連四天在灣仔修頓球場作六場比賽，票價分五元及十元。

又：香港乒總，決定派隊前往北平參加九月初在該地舉行的「亞洲乒乓賽」，港隊名單如下：

總領隊：鍾榮光，團長：薛絡初，秘書：周振球，管理：陳天華，教練：劉錫晃，（男隊員）鄧鴻波，羅漢威，吳禎華，蔡英，黎鳳學，梁英明，（女隊員）盧玉梅，香金玉，侯麗玲，何木蘭，梁彩霞，劉華。

最偉大的笑匠——差利卓別靈的舊作重新發行，「差利舞台風光」便是由他過往佳作輯成的精華，是部最有價值的影片。

銀海拾趣

獨臂拳王賣座盛 高寶樹善用甄珍

甄珍到日本為東寶拍片，原則上是兩個月，中間會來港一趟，拍香港的幾天外景。內面，她的拖友謝賢，忙完了「窄梯」一片的剪接、配音工作之後，會否到日本去探班，目前還未決定。

儘管甄珍媽偶而會在友人面前，發發囉嗦，數說謝賢的不是，但是，謝賢却衷心地稱讚甄珍媽，對他實在是相當的關心、愛護，祇是嘴巴上麻煩一點。

環顧目前女星之中，票房紀錄較高，埠價又高的女星，算甄珍。無可否認，演喜劇，文藝片，她是一個最適當的女星，「小淘氣」綽號也取的很是貼切。但是，時裝古裝動作片，她很少演出，祇有一部「落鷹峽」予人印象最為深刻。

拔高寶樹稱：邀請甄珍主演「黑吃黑」，早已估計到她的不擅打，安排給她演的是一個淘氣，可愛的小姑娘，祇懂幾記花拳綉腿，却膽大包天，敢於跟一些壞人打生打死。

甄珍在「黑吃黑」中的扮相，到演出極為可愛。她的亂打一通，看試片時，也極討人好感。在台灣拍這部片時，甄珍極為落力，也從不鬧情緒。因為合作的愉快，如果高寶樹再拍片，依然會邀她為女主角。此片定本週末映午夜場，正式公映日期為本月十日，剛好跟孫家雯所執導的「龍兄虎弟」一片打對檯。到時候，看看那一部片在賣座上出現個高紀錄。

王羽主演的「獨臂拳王」首映日的收入，如一般人所預料，票房極高。這是王羽自我拍攝的片，多花一些心血，自屬必然。在趕拍此片時，他因為演出武打戲過於落力，足踝扭傷，拍片時也是扶傷上陣。直到目前，每逢天氣變化，身上若干處撞傷的舊創，便隱隱作痛。

繼「獨臂拳王」之後，由他主演的片子，有「一身是膽」和「叛徒」兩部，無獨有偶地，張冲所飾演，全是反派角色。年來，張冲對於在銀幕上以正面或反面人物出現，毫不在乎。他所寄望的是自己執導「蕩寇三娘」一片的成功。

李察波頓 決心出任大學講師

尚鈞

「拍片對我來說，已經不是一件重要的事，說實在的，我在從影廿多年後的今天，已體會到厭倦這一項工作，希望在短期內退出這一個行業。」英國影星李察波頓說。

李察波頓是近日在倫敦接受記者訪問有關他今後幾年間有何打算時作上述透露的。李察波頓說：「曾經有一個時期，我對電影工作有一種莫名其妙的狂熱，一天不演戲好像茫茫然如有所失似的，但近幾年間，我發覺這種拍片熱已消失，同時興趣亦大減，說真的，我已對演戲這一行業感到厭倦，要不是我還有一些片約纏身，我會立刻離開影壇。因為我覺得與其讓它發展下去，是足以損害我的片譽的。倒不如退出這一行業更高明一些。」

有問波頓退出電影圈後會作何打算。「噢，我將作一段時間的休息，或者是三個月又或是半年，讓我的身心有一個鬆弛的機會，然後我會在牛津大學任教，」李察波頓說。

對於李察波頓會放棄水銀燈下的工作而執教鞭，銀記們均感驚詫不已，故不厭其詳的向他追問他所教的是何種學科。李察波頓透露，他打算在牛津大學擔任一名導師，所講授的科目將是戲劇，課程，包括了莎士比亞及其他戲劇，他希望在今後兩年間能還清他的片債，履行全部的合約，然後安心在牛津大學內度其餘年。

李察波頓本人一度是牛津大學的學生，在今年年初他又以個人名義捐出十萬英鎊給牛津大學現彼得學院，獲得該學院名譽院士的榮銜，而事實上外間人亦認為以李察波頓在戲劇行的經驗是足夠肩此重任的。

而李察波頓之妻伊莉莎伯泰萊最近亦捐出四萬五千美元給聯合國兒童基金，以履行她較早時慶祝其四十歲生日時所作出的諾言，在今年二月間李察波頓在布達佩斯為「玉婆」開了一個豪華生日宴，泰萊當時保証，不論此次生日宴開支多少，她將捐出同樣數目予聯合國兒童基金。

娛樂

今日電影

戲院	片名		
海運、明珠	昆蟲天地	(西)	(重映)
皇后	獨臂拳王	(國)	**
豪華	馬戲千秋	(西)	(重映)
新都	唐山五兄弟	(國)	(未評)
樂聲	寶貝脫險記	(西)	(未評)
京華	瑞士家庭飄流記	(西)	(重映)
東方	鐵金剛勇破鑽石黨	(西)	***
紐約	第三奔	(西)	**
京都	瘋狂飛車大鬧唐人街	(西)	***
娛樂	十四女英豪	(國)	***
麗都	花謝了	(國)	**
百樂	金字塔血淚史	(西)	(重映)
總統、東城	響匪快艇搏命戰	(西)	****

淩波在「忍」片中飾演關小玉。

土匪亡命徒殺青 壁虎決提前開鏡

△楚原昨天以最迅速的手法殺青「土匪」，接着便全力籌拍由「影迷公主」陳寶珠領銜主演的「壁虎」。

據楚原說：原訂於八日開鏡的「壁虎」，現應陳寶珠的要求，決定提前一天，於七日正式開鏡，演員除陳寶珠外，還有岳華、羅烈、沈殿霞、梁醒波等等。

「土匪」是楚原繼「愛奴」後，為邵氏公司執導的另一部新片，四生「旦」，由岳華、施思、陳鴻烈、金峯領銜主演，其他參加演出者還有：井淼、萬重山、石天、李鵬飛、鄭康業等。

△原訂於昨（五）日飛去台灣主演「豪客」的施思，昨天雖然趕完「土匪」，結果却趕不完「女捕快」，因此，她的赴台日期祇好順延一天，今（六）日啓程。

陳鴻烈昨天拍完土匪，馬不停蹄的搖了個越洋電話到台北，指名叫宋存壽聽電話。

原來，陳鴻烈自組的鴻翔影業公司創業新片「鬼風吹」出了毛病。

陳鴻烈說：「鬼風吹」早在上月中旬便已全部殺青，導演宋存壽也決定於上月廿五日携片來港剪接，配音，沖洗拷貝，然而，直到現在，宋存壽連正確的歸期都沒有。「鬼風吹」原來排訂本月下旬在港九推出首映，看情形非延期不可了。

△繼「吉祥賭場」後，張曾澤為邵氏執導的「亡命徒」，昨天拍完最後三個鏡頭，全片正式宣告殺青。

「亡命徒」是張曾澤執導進展較慢的一部作品，張曾澤曾就「慢」加以解釋。

他說：「亡命徒」剛拍到緊要關頭，女主角李菁去了韓國，主演韓國影片「女教師」。雖然行前他曾拚命的趕，結果還是有兩天戲，等她由韓國歸來才補拍完成；男主角羅烈也在片子拍到中途，心臟不適，住院檢查醫治，這些都是導致「亡命徒」慢的原因。

狄龍裝上八字鬚 女友說他很有型

狄龍又得減少拍拖時間了，以他為主的新片「刺馬」已開拍，這陣子，狄龍的女朋友陶小姐，祇好天天入影城陪男朋友了。

「刺馬」是一部清裝片子，狄龍飾演主角張汶祥，拖着一條清朝的長辮子，看來辮子很滑稽，也很好看，不少朋友見到狄龍這個造型都說：扮成狄龍的樣子也很英俊嘛，也許，不久的將來，大家都會恢復清朝的打扮，目前男性的長髮發展下去，就可以梳長辮子了。

張徹拍一串的清裝片，除狄龍主演的「刺馬」外，便是陳觀泰主演的「大刀王五」了。

在「刺馬」片中，姜大衛也有份兒演出，他演的是馬新貽，女主角則是井莉。

狄龍因扮演張汶祥而貼上八字鬚子，顯得很老成，驟眼看上去，十分好看，廣東所說的「有型」，祇是在大熱天氣裡拖辮子，穿長袍，黏鬍子比較難受，拍戲時沒有風扇吹，狄龍滿額汗珠，使陶小姐心疼。何況打起來時更是辛苦，但狄龍因慎演這種戲，一點也不苦，收工時開車去兜風，甚麼辛苦都已補償。

「刺馬」與「大刀王五」在交替的拍着，張徹這陣子忙得分身乏術。

最偉大的諧星 差利卓別靈

儘管差利卓別靈離開了好萊塢廿多年，而且，卅年來已沒有再演那樣的鬧笑片，然而他那響亮的名字，依然掛在每一個人的嘴角上，就算沒有機會看過他三四十年前演出的默片的小朋友，一提起差利，腦海裡就會出現了這位一代巨星的型像了。唇上一撮仁丹鬚，一頂小禮帽，一枝士的克，走路時的八字脚，盡是怪有趣。

真的，在電影史上最成功的一位扮演小人物的演員，非差利莫屬了。雖然在近期間有許多新星紫起，也是以演大都市小人物見稱的，他們如積林蒙，諾曼威士頓甚至德斯汀賀夫曼也好，在演技上都追不上差利卓別靈的。此外，還有許多後起的，都在模仿着差利一舉一動，東施效顰，那有一個可以比得上差利呢！

離開了二十多年的差利，為了美國影藝學院感於在影壇上的貢獻實在太大了，特別頒給他一個特別榮譽獎，他又再飛臨好萊塢，接受這個榮譽，這一件事不但轟動了國際影壇，而且，連沉寂了許久的好萊塢，竟然現出了一陣狂熱，生氣勃勃！

為了差利卓別靈的榮譽，世界好幾個有名大都市，都特別獻映差利卓別靈三十多年前的傑作，賣座之盛，出乎意料！

有一部叫「差利舞台風光」的片子，就要在香港推出了。這是一部特輯式的影片，把差利卓別靈從影以來佳作中最精彩的片段，編輯而成。其中包括「銀行生活」、「一夜風雲」、「小孩子」、「淘金熱」、「摩登時代」、「新上班」、「一女人」和較後期的「大獨裁者」在內，肯在響富非常！

「差利舞台風光」是一部娛樂性的佳片，老幼咸宜！

娛樂鼓

隧道老闆，撈得肥水

沈殿霞坐着義大利老爺車，領前首次開入隧道。她把用鏡屏裝好的一張五元鈔票，作為路費，交與隧道公司經理。

這是好意，「肥水」也。

花謝了，是花開的時候

「花謝了」唱出時代曲十二首，第一首是「花開的時候」，最後一首是「花謝了」。

何必傷心！第十三首，還不是「花開的時候」嗎？

何莉莉賣衫，套套不同

何莉莉開店，從法國購回幾百套時裝，據說，每一套都有保單，擔保沒有相同的一套。

更重要的就是擔保不要穿第二次。因為多穿一次，就等於相同的一套。

李湘為楊甦脫 康凱號小王羽

李湘目前在台灣，她的片約雖不致夜以繼日的無法休息，却也使李湘閒不得，邀李湘拍片的，都是一些在影圈裡有名氣的導演，例如白景瑞之類，他們認為李湘戲路廣，能演很多種角色，邀李湘拍戲，在演出及號召方面，都是最理想的人物。

楊甦一向對李湘的戲推崇萬分，他認為李湘這位演員，是一個無法看清楚的人，她永遠都可以演一些從未演過的角色，而且演來一定令人一新視覺。在銀幕上，李湘向來以演淑婦及恐婦出名，走的多是「本正經」，穿的衣服是漂漂密密，但是，私底下的李湘，却是很新潮的女性，凡是最新的時裝，李湘必搶先穿上，多次來港，她都把在香港所賺的片酬花在衣服上，因此，在台灣影圈中，李湘的服裝是最標青的。

數月前，楊甦要拍「一身是膽」，他在許多女星中選中李湘，當時有人說楊甦大膽，李湘過去未在銀幕上「脫」過，而「一身是膽」却要她脫，萬一她不肯，或脫來未符理想，將會是一個很麻煩的問題。

楊甦善用人，他肯定李湘一定能演好「一身是膽」的主角，她不但肯脫，且一定脫得理想。果然不出楊甦所料，有十分大膽的演出，沒有令楊甦失望，她則因為這部片而多走一條戲路。

「一身是膽」的男主角王羽，原來台灣影圈有一位新小生名叫康凱，他的綽號叫小王羽，不但外型酷肖王羽，身手及很多表演都和王羽很接近，台灣影圈的有識人士，認為康凱一定會紅起來。他年青，充滿活力，演起戲來又是生動入戲，故拍了「殺人者死」後，康凱的名字已響起來，不少製片家對康凱已十分注意，聞自「殺人者死」一的片後，康凱片約紛紛飛到身邊，他將會在王羽飛往西班牙拍「中國人」的時候，接替王羽的空缺，成為台灣吃香的動作片小生。

「一身是膽」與「殺人者死」都在八月份推出，觀眾看過這兩片，便可分出王羽與康凱到底有多少相近之處。

紀寶如，李雅芳在「花謝了」中。

鬼馬丞相外景 在西班牙拍攝

近兩年來，西班牙已成為最佳的外景攝取地點，好萊塢影片公司在西班牙拍外景，歐洲的電影公司也在西班牙拍外景。

但最能表現出西班牙風味的電影，應該是「鬼馬丞相」。理由是「鬼」片的故事以西班牙皇族為背景。所以，西班牙的皇宮、花園都被搬上銀幕，這是在別的電影中所看不到的。

此外，西班牙的鬥牛場，沙漠也被搬上銀幕。這是一部充滿真正西班牙風味的電影，使人耳目一新。

導演嘉力奧利說：「我拍此片前，曾在馬德里向人打聽過西班牙的名勝內景區，後來，經過實地觀察，才把它拍入鏡頭。」

「鬼馬丞相」的故事背景是西班牙，路易狄芬尼扮演稅務官，為人貪錢。後來，他被宮中敵人整蠱，結果被罷職！

路易狄芬尼含恨於心，決心報仇，於是，要求手下尤蒙丹冒充大盜，勾引皇后，企圖使皇帝對皇后不滿。

「鬼馬丞相」裡面的丞相是由路易狄芬尼扮演，其惹笑動作生猛，與尤蒙丹的輕鬆、幽默，非止溫文比較，恰成強烈對照。

嘉力奧利拍「鬼馬丞相」，以動作惹笑為主，幽默笑料為副。整部片子却是在熱鬧、風趣中推展，娛樂成份最高。

女導演高寶樹 被稱四管大導

女導演高寶樹，最近被人笑稱她為「四管」大導，這使到這位女導演不知好還是好笑。

為甚麼高寶樹被稱為「四管」，那是因為她最近在台灣拍攝了一部十分出色的武俠巨片「黑吃黑」而起的。

「黑吃黑」的男主角是張翼。高寶樹邀請他往台灣拍「黑」片時，張翼正在香港，高寶樹於是依照聘請演員的例子，負責張翼在台灣的住、食和來往片場的交通，這是行內所稱的「三管」。

那料張翼在台灣，是一個常客，朋友多多，而「蹓路」也多多，不要說沒有片拍時不見他面，有時他按了通告，在片場仍要等他一段時間才見人面，這自然阻礙了拍片工作的進行，而時間和金錢的損失也不少。

身為製片人和導演的高寶樹見這種情形，當然認為不是算盤，但又不能對張翼怎樣，於是便心生一計，特別在張翼居住的酒店房間隔壁，開了一間房居住，以便監視，不但吃喝在一起，甚至出入與共，寸步不離，往片場工作更不用說了。這使到張翼當堂乖乖的不敢造次了。他知道高寶樹此舉是帶有警告的意味，而且他對高寶樹一向十分尊敬，大姐前大姐後的，現在高大姐來這一套，自然專心的為「黑吃黑」而工作。所以張翼在「黑吃黑」中能有精彩的演出，就是高寶樹「四管」之功。

銀色雜錦

昨天中午在吃飯的時候，李翰祥和程剛碰到一起，兩個人扯啊聊的，聊得開心極了。

「『三人行』不拍了，咱哥兒倆另外搞一部好不好？」程剛說。

「好啊？」李翰祥問道：「拍甚麼呢？」

程剛想了想說：「片名倒是現成的，乾脆就叫『哥倆好』。」

「好啊！」李翰祥取笑着說：「到時候可別棄了我『寶一對』！」

「『寶一對』，好極了。」程剛有些認真的說：「就叫『寶一對』，比『哥倆好』更響亮！」

導演和導演聊扯，雖然做不了準兒，但是真真假假，假假真真，誰又猜得透真假的演變。

閒聊歸閒聊，不過，李翰祥和程剛兩個，昨天還是聊出了點兒內滿出來。

李翰祥與程剛 實行客串演出

李翰祥將在程剛的「愛」片中「客導」一段，而程剛則將在李翰祥的「牛鬼蛇神」裡「客導」一段。當你問到他們是真是假的時候，兩個人會異口同聲的說：「當然是真的。」

李翰祥「客串」的一段是一對老年夫妻的「捉姦記」，而程剛「客串」的一段，則是表兄妹間的「愛騙記」。

由李翰祥執導的「風月奇譚」裡的第二段「略婚記」，昨天在影城正式開鏡。

「略婚記」昨天登場的演員計有井淼、劉丹、王萊、吳瑋、王清河、郝履仁等，至於女主角人選，目前還沒有作出最後決定。

李翰祥說：「放心好了，船到橋頭自然直，拍到時候，女主角一定會有的。」

「略婚記」裡有一位童星，經過李翰祥左選右選，最後選中了李昆的女兒李國芯，今年才七歲，昨天第一次上鏡，表演成績，李翰祥深感滿意。

李昆對女兒的興趣沒有意思干涉，他說：「祇要她自己喜歡，我絕對不反對。」

分類廣告 醫藥

痕癢丹

羅四維 大小 婦科

王玉英婦科 留日卅年經驗專科女醫通經最快

婦科 留日女醫 曾麗珍

虛弱 男人不强

頭暈 失眠 心跳 廖仲鵬

流鼻血

痔瘡 苗樂天 痔血脫肛

鮮紅 癬狀 白蝕 陳銳培

耳鼻喉 岑國良 祖傳四代中醫

耳鳴丸

善補靈藥

尿病

婦科 葉友芳

百年老牌大佛 腸胃丸

鼻喉

耳 伍品良 鳴耳聾丹

實標 專醫 痔病

痔 女醫李慧賢

尿 馬寶來

李珠記

張天佑 痔漏

腸氣 許仲清

鼻 程普德

男人虛弱 謝金石

葉天賜 白蝕疥瘡

痕癢丹

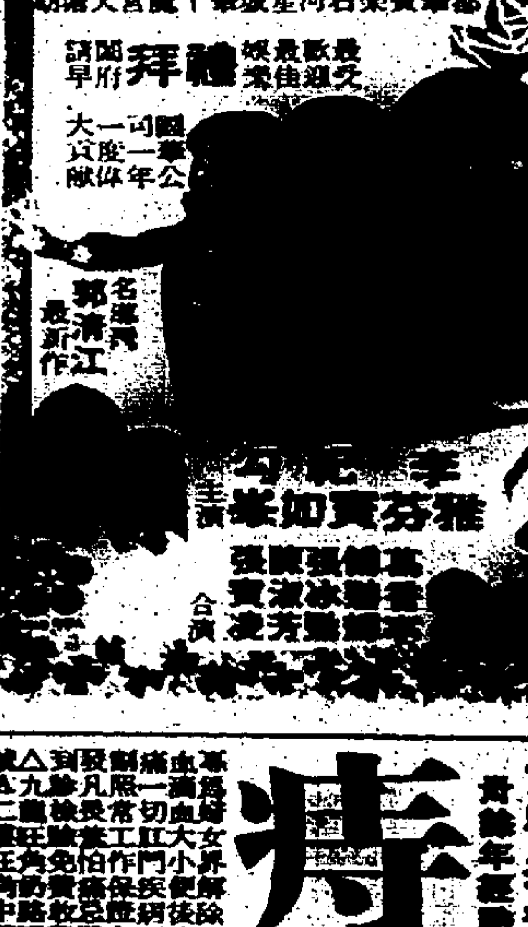
岑偉發

耳鼻喉 秦德芬

尿道炎 尿毒症 鍾茂生

哮喘

列本報廣告部電話七三零七零八



夏日醒胃食品
冷飲．沙律．甜品

香港電燈用戶中心在鄂邦大廈每週均舉辦烹飪示範，雖然說是宣傳手法，但對主婦亦是相當實惠，因爲免費參觀名師下廚，示範完畢，還可品嘗，增加參看示範的印象。

該中心平常是邀請本港的名家，但有時亦邀外國過港烹飪大師露一兩手的。

上週舉辦了「勝家週」，是由中央飯店第一廚師邵光龍示範。三十二歲之邵光龍告訴記者他在廚房工作已有十五年之久，曾當蔬菜廚師，肉食廚師，冷盤廚師，第二廚師，而至今日負起第一廚師的責任。現在他手下工作者有卅多人，每天供應一千多人的食菜。

他最喜歡製冷盤，因爲花樣比較多，而每一個菜式都點綴得美觀。於本星期之示範，他將用勝家雪櫃製六個凍品及冷盤：此間刊登其中四個食譜，包括大蝦沙律，檀香山冷飲，廚師沙律及朱古力摩士。

很多人祇知道勝家出產電衣車，其實他們亦有各種家庭電器如冷氣機，洗衣機等等。上星期的示範，勝家亦同時派出衣車指導員蘇綺雲在用戶中心展覽大堂作衣車示範。

檀香山冷飲

材料：菠蘿一隻，菠蘿汁六安士，菠蘿（切片），香蕉（切片）各少許，梳打水，士多啤利糖漿。

做法：㈠把菠蘿去頂，然後用小刀把菠蘿肉取出，切片；㈡放士多啤利糖漿入菠蘿汁內，再加入菠蘿和香蕉片，調勻；㈢加入梳打水和冰塊，置入雪櫃待冷；㈣把冷飲注入菠蘿殼內，再用菠蘿片點綴即可。

上爲檀香山冷飲，菠蘿爲主題，甜酸味，引人垂涎。

廚師沙律

材料：熟雞肉一安士，熟火腿一安士，熟牛脷一安士，芹菜，青瓜，蘿蔔，熟蛋各少許，瑞士芝士一安士。

做法：㈠將熟雞肉，火腿，牛脷，芝士，芹菜，蘿蔔和蛋切成條狀置入沙律碗內；㈡放入法蘭西汁或千島汁，拌勻便可上桌。

法蘭西汁——材料：白醋或檸檬汁一湯匙，油三湯匙，鹽，古月粉各少許；做法：將各材料放入碗中，用叉打勻或把材料放入樽內，搖勻。

千島汁——材料：油六湯匙，茄汁一湯匙，檸檬汁一湯匙半，鹽半茶匙，紅椒粉四分一茶匙，切幼洋蔥粒少許，切幼洋芫茜一湯匙，切幼橄欖一湯匙，辣醬油一湯匙，芥末粉四分一茶匙；做法：把各材料放入碗內，調勻。

大蝦沙律

材料：熟大蝦二隻，檸檬半隻，蕃茄一隻，青瓜數片，生菜葉二片，紅菜頭一隻，蘿蔔三條，洋芫茜少許。

做法：㈠將生菜洗淨，抹乾；㈡把蕃茄和檸檬切成薄片；㈢紅菜頭去皮，用尖刀把紅菜頭切成玫瑰花狀；㈣將大蝦放在碟的一旁，然後再將蔬菜排上，加蘿蔔在大蝦上，用少許洋芫茜點綴，置入雪櫃中待冷；㈤把拔蘭地沙律汁放在沙律上或汁盅內一同上桌。

拔蘭地沙律汁

材料：白醋一湯匙，油三湯匙，蛋黃一隻，鹽，芥末粉和拔蘭地酒各少許。

做法：㈠把蛋黃，白醋，糖，鹽，芥末粉置入碗內，打勻；㈡再漸次將油加入，循一定方向不停攪拌以至稠度適宜爲止；㈢加少許拔蘭地酒，拌勻。

朱古力麼士

材料：水二杯，牛奶一杯，蛋黃六隻，蛋白六隻，糖七湯匙，無味遮厘粉二湯匙，朱古力粉二湯匙，谷古粉一湯匙，雲呢拿香油一茶匙，打起奶油五湯匙，霖酒（RUM）二湯匙，拔蘭地酒一湯匙。

做法：㈠先將六隻蛋黃和五湯匙糖打至奶白色，然後加入朱古力粉和谷古粉拌勻；㈡用清水二杯把無味遮厘粉濾漲，拖落打過之蛋黃內，用雪坐凍；㈢將香油，奶油，牛奶和酒等加入，拌勻成糊狀；㈣把六隻蛋白及二湯匙糖打至企身，然後加入糊狀內拌勻；㈤注入模型內，置入雪櫃，待凝結後倒出模型，將奶油打好，唧於麼士上。

圖爲邵光龍示範時攝

上爲製成之朱古力麼士，下爲廚師沙律

視親輩陌路人 夫歪心妻孤立

莉莉的結婚，據她自己對人說：形容這是一次戰勝封建力量的「鬥爭」！他們的婚禮，完全沒有儀式，在婚姻註册處簽過字，交換過戒指之後，趕去機場，「一飛冲天」！

她所以將這種婚禮誇大，作爲一種戰果看待，是他們雙方的家庭，成員很大，本來準備鋪張一番的，這小倆口因爲趕上時下青年人的「反叛性」，家長想他們那樣；他們偏偏不這樣做。其實，他們祇要好好的將兩種婚禮利害跟家長解釋，做長輩的也不見得堅持己見。

自從他們一開始就跟家庭過不去，兩代之間，不免心存戒蒂，莉莉蜜月回來，也是靜悄悄的，祇要給兩邊老人家一個電話，當然，他們是不會寂寞的。他們有精緻的小房子做愛巢，有小汽車和大夥氣味相投的「朋友」！

也許是從此彼此心裡有了陰影；也許是這對年輕人認爲他們的「戰果」應該擴大下去。他們跟雙方的家長要逐漸隔膜了，如果不是有甚麼「大題目」被迫「應酬」一番，幾乎視如陌路。

這樣的關係應不應該還在其次；我卻爲莉莉的將來耽心，耽心她的先生一旦背着她調皮的時候，她會陷入孤立無援的地步。到那時，祇怕平日最要好的朋友會用一句「清官難審家內事」！我們外人能說甚麼？

很多年輕太太都會忽畧了長輩和親戚對心懷不軌的丈夫有一種精神束縛，他要做對不起太太的事，心裏有「十目所視」的影子，因爲趨時，把舊有的家庭倫理關係革掉，祇怕丈夫一立歪心，就會像一隻斷綫風箏！

．愛雲．

主婦不煩心家務？

主婦隨筆 ．梁蕊玲．

一般婚後的女人，她們出來工作的稱爲「職業女性」，在家主持家務的，則稱爲「家庭主婦」，但那些不出外工作的女人又流於家務者，是不配稱之爲「家庭主婦」的。

周太婚後有了三個孩子，本來，家務是相當煩瑣的事，但，她卻表現得非常的清閒。本來，小孩子在天亮了，總要嚷着起床的，但周太習慣起得晏，也就把孩子「強迫」到中午十一點多才允許他們起來，孩子祇得睜睜的每天都躲在床上，等候母親的命令，才敢爬起床來。

洗漱完畢後，周太就帶着他們到附近的茶樓去，開始的時候，孩子是開心的，可以吃各式各樣的點心，也可以到處的走來走去，但，一旦習慣了，孩子對那些東西都吃膩了。不過，沒辦法，媽媽不喜歡到廚房去燒飯煮菜嘛！

打從茶樓回去，麻雀牌的「雀友」雲集了，孩子祇得到處的跑跳，就像家中的一頭貓，一隻狗，給他吃飽了就不管啦！

雀戰每天都是這樣，一直戰到黃昏，是周先生下班順道買菜回家，煮飯，否則，又祇有再到茶樓去。

如果晚間不開「夜場」的話，家裡還比較寧靜，那是周太太三五成羣的看電影或者是逛公司去了，否則，就是「戰」至三更半夜。

他對這個家裏的一切，從來沒有着意的打掃一下或搬動一下的，因爲周太太沒空，提不起料理家務的興趣嘛！

這樣的女人，太多太多了，我真不明白，她爲甚麼需要那一個家？更不明白她的丈夫和孩子是怎樣的忍受？這樣的女人，她們的腦海是一片空白的，活着又是爲了甚麼？眞教人莫名其妙！

半世紀來婦女的轉變

隨着時代的轉變，婦女生活顯得多姿多采，今日的婦女，跟數十年前有何不同呢？讓我們在體型，個性，婚姻，教育及就業各方面，看看半世紀以來婦女生活的演進吧。

㈠體型——七十年代的女性，流行高瘦的個子，但卻難完全不重視三圍尺碼，要求手足肌肉豐滿，這與多做運動及節制飲食不無關係。

●高度：二十年代婦女的平均高度爲五呎三吋；七十年代則爲五呎五吋。今日的婦女，顯然有着令人滿意的身高。

●體重：二十年代成熟婦女的平均體重爲一一五磅；七十年代則爲一一〇磅。現代婦女普遍喜歡運動，消耗體內多餘脂肪，並趨向于節食減肥，保持美好身段，故體重數字逐漸降低。

●三圍：一九二〇年婦女的平均腰圍是二十吋，胸圍及臀圍約在三十三，四吋之間；一九六二年婦女的平均腰圍是二十一吋半，胸圍及臀圍約在三十四，五吋之間；一九七二年婦女的平均腰圍是二十二吋半，胸圍及臀圍約在三十五，六吋之間。從上述數字可知，數十年前的婦女，以纖腰爲美，現代婦女則注重胸部健美，故半世紀前流行束胸，現在愛美女性則對健胸方法感到興趣，專家預測，在未來數年以後，她們將會把精神集中于健胸之上。

●四肢：現代女性皆熱愛體育活動，並爭取機會練習各種武術，大事鍛鍊功夫，故臂部及腿部肌肉都較前發達。

㈡髮型——二十年代流行着曲的髮型，目前時髦女性喜歡把頭髮染成古怪的顏色，配合臉部的化粧，並用假髮及髮髻來增加髮型的變化，這是過去所不及的。

㈢個性——二十年代的婦女，生活遠較現時悠閑，當時社會不及今日的開明，參與社會活動的機會較少，社交生活也僅限于一個小圈子，她們不得不內向，利用空餘時間培養優美的儀態，及接受精神生活的薰陶。

進入七十年代，女性的地位大爲提高，可以自由參加各種社交活動，個性轉而外向，談吐舉止乾脆爽落，近乎男性化，凡事喜歡採取主動，敢作敢爲，再不願受到任何人爲的束縛。

㈣婚姻——五十年前的社會較現在保守得多，一般女性的道德觀念甚重，她們重視家庭生活，爲婚姻而犧牲，不會濫交異性朋友。

但今天的社會風氣逐漸趨于「新潮」，女性道德水準隨而普遍低落，較不重視婚前的貞操，往往主動結交異性朋友，沒有家庭責任感。這是半世紀以來，婦女生活最大的改變。

㈤教育——五十年前，女性接受教育的機會甚微，半數女性是目不識丁的文盲，能接受中學教育的也不多見，但那個時代的女性，卻有接受「優美的文化生活」的機會，她們均以詩詞、書畫、舞蹈、歌唱及各種手工藝爲樂趣。

現在男女接受教育的機會均等，加以普及教育的成功，一般女性都能完成中學階段，在大學或研究所內，都可發現爲數不少的女生。

至于婚後的女性，又多習插花，烹飪及處世之道，今日婦女，無論在學識，知識或見識等方面，均遠勝于半世紀前的女性。

㈥就業——五十年前的女性，由于所受教育有限，社會上普遍出現重男輕女的現象，故少數職業婦女祇能從事無關重要的工作，職位低卑，即使工作能力勝人一籌，亦祇能大才小用，薪酬比相同工作的男性爲低。

未婚女性，多數深居閨中，婚後則留在家中相夫教子，難有發展事業的機會。

時移世易，自從婦女地位提高以後，在學識上固然不下于男性，就業機會亦與男性相等，而且已婚與未婚女性都有就業的機會，已婚女性從事職業的情形亦已普遍，是以經濟地位亦有了轉變，再不必倚靠丈夫收入而幹活，不得不讓人刮目相看。

如今婦女能任職於各大機構，不論在那一個行業，皆可找到出色的「女材」，她們的工作表現甚至優於男性，這也促成男女同工同酬的實施。

在七十年代的今天，誰敢再稱女人爲弱者呢！

中國婦女週刊七零五期出版

中國婦女週刊第七〇五期已出版，要目有「退休資老給付不宜輕易言變」，「從事公務應建立明確的權利與義務觀念」，「談民意代表開賭場」，「學會發能便是武裝自己」，「時代進步焉能固步自封」，「怡情之道」，「上帝的話」等佳作多篇。

火警演習

人情味故事 ．宛仙．

那是三年級的算術課，正當我督學生進行心算練習的時候，忽然鐘聲大響不停，每個學生都知道這是火災的警號，我立即停止授課，着令學生排隊離開課室。

忙亂之際，我看見一個影子由門口溜了出去，我心中甚不高興，直至全班同學到達容許我去追究這件事，在統計人數之下，發覺不見了一名學生周炳祥，於是詢問他的鄰位同學，他們都說當火警鐘聲響起，他便拼命的衝出課室，不知到了那裡去。

火警演習完畢後，周炳祥還不知下落，我有些兒着急，準備報告校方，這時他慌慌張張的走進課室來，我立時怒火上升，大聲質問他跑到那裡，爲甚麼不守秩序，私自離開大隊，獨自行動，他嚇得面青唇白地回答說：「我住在木屋區，母親時常對我們說：「你們一聽見火警便各自逃到無火的地方，直到沒事才可回來呀！」」

客串主婦七十二小時

剛下班進門，六歲的小如看見我，就搶恐的說：「姑姑，媽媽肚子，好痛嘛！」人爲之一怔，早上嫂子不是還好好的嗎？連忙撥了一個電話給哥哥問明究竟，哥哥在電話中說：「盲腸發炎加上卵巢破裂，幸好發覺得早，手術很順利，祇是三個孩子交給你了，買菜上廚房也要你自己……」

我一允諾，一面忖着：將如何在原有匆忙的時間裏，安排額外來臨的主婦任務呢？斯時有八分的信心，自信可以勝任獨當一面的家務工作。

是夜三個小鬼倒還十分聽話，九點不到就哄上床了，四歲的小華豎着手指頭說：「哈哈——姑姑[illegible]小媽媽！」我說：「眞的嗎？」那神情簡直就是有幾分得意樣的，等到他們都睡着了，我才利用空檔將屋子[illegible]整理一下，做些私人瑣事，想到明天一大早要買菜，買什麼？怎麼做……自己打好了腹稿，還不成問題了，才安心的上床睡覺。

半夜，「哇！媽媽！我要媽媽，哇！……」一歲的小智尿床，[illegible]「嘍嘍」作響，還大哭大吵的驚醒了我，還恐怕也吵醒二個姐姐，我趕忙給小智換下衣褲，哄了很久，總算他再睡了，同時再把三個孩子一一蓋好被單，躺下的時候已是子夜11點了，「還可再睡三、四個鐘頭」我想。

睡夢中，嘴巴似乎被甚麼給封住了，好難受，睜開睡眼，卻見小華把腳放在我嘴上！原來這是我感呼吸困難的原因！而大姐小如竟睡到我的腳下去，受壓力的原因！看到這種情形，祇得再起來，重新調整三個姐弟的睡姿，正欲再睡下時，小智又莫名其妙的大哭起來，接着小如也醒了，小華更吵着要小便……整夜就在「患得患失」的情況下，熬過去了。

翌日，猛覺兩眼紅腫，精似疲倦，小華還天眞的告訴他爸爸說：「爸爸！我的腳睡到姑姑的嘴上去了！好奇怪！」天曉得我一點也沒感到奇怪在那兒！

大清早，我便着提菜籃到市場買菜，也許都市人沒有上早市的習慣吧！祇見市場才三、二個人買菜。

信步走到一個攤在排菜的小販前：「小姐！買菜嘛！」我笑而不語，想着這樣子一看就知道是菜場生手，看着絲瓜、胡蘿蔔、雍菜、高麗菜、豆子等，不知買些甚麼好？祇得胡亂每樣抓一把，不問一斤多少錢，沒看是否秤對了，菜販說十八元，我就給他十八元，並沒討價還價的現象發生，也許土得有些可愛了。

想買魚，魚未上市，就到肉攤買瘦肉、排骨，再到雜貨店買三個小鬼頭愛吃的魚鬆、花生，不覺菜籃子已充實起來，好不容易完成買菜的任務，立在市場大門口，人不禁鬆了一口氣，這時我看見一位阿婆朝着我笑，是讚美我呢？亦是譏笑我土氣十足呢？

幾天下來，白天除了趕時間上廚房準備飯菜外，還要陪小鬼頭們做遊戲，提防他們爭吵，否則一旦三管齊下，組合而成的交響樂團，任誰都會吃不消的，我一定喜歡音樂，但是對這三人組合的樂團，祇有大呼投降。

小智一會喊：「姑姑，我要OK繃」！」小華一會說：「姑姑，我要吃乖乖。」而小如也吵着：「姑姑講故事啦！」攪得我幾乎想學點分身術，以便防身。

不過話說回來，白天倒容易渡過，怕的是夜晚難熬，向來最熱衷靜寂夜晚的我，多以因而談「夜」變色，眞受忐忑之餘，預料再如此情形下去，我非得過敏失眠症不可了。

偶而一、二夜帶三個小鬼頭上醫院看他們的媽媽，這下子他們可樂了，在醫院也一樣，纏着他們似乎疲累的爸爸要東吵西的，嫂子問我：「還好吧？」我很好！」其實差點迸出「我要罷牌」的話來。

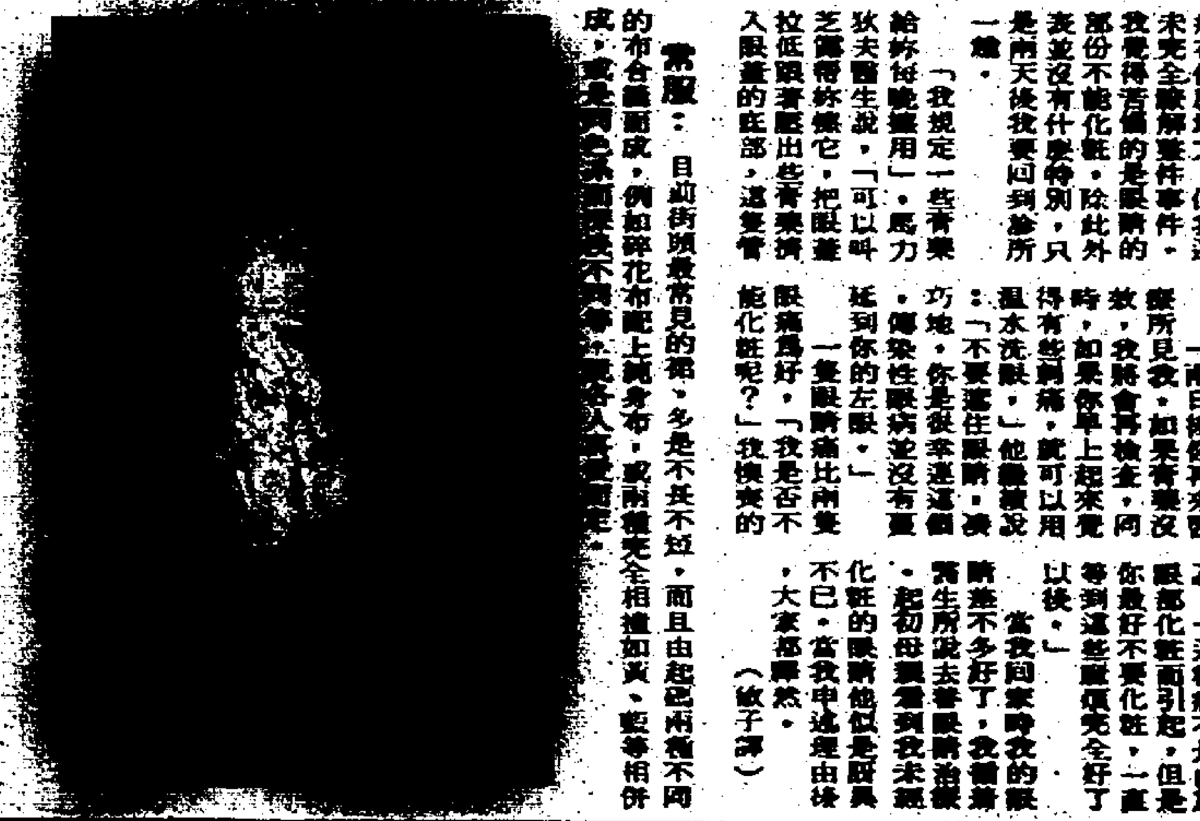
離開醫院，小如吵着要上百貨公司兒童樂園，免不了竹槓被敲得鄉鄉響，那付橫行無懼玩具的靈動，叫你恨不出生在當年。

回到家裏，又匆忙起做晚飯，倒是那三個會享受的小鬼頭，一面快樂的吃着「乖乖」，一面看「哈哈樂園」好不愜意！難怪小如會老氣的對我說過：「姑姑當小媽媽最好啦，我最喜歡姑姑了」，可是我偶想告訴她：姑姑已吃不消了。

明天，必須再上一次市場買菜，而第四個夜晚又將來臨，希望今夜那三個寶貝的小鮮兒變得很乖很乖，不要半夜鬧喊，不再把腳，手，在我身上放，製造恐怖氣氛，欣然最期待的還是若嫂子早日康復出院，我好把主婦重擔交卸給她，而後我再安下心來給遠方的母親寫一封長長的信，告訴她老人家：我的客串主婦頭銜，將付落花流水，修今也！

（陳桂芬．摘自台灣「中國婦女」）

美觀的鋪陳：很多人講究美食，但對於食具方面，卻漠無講究，油膩、殘渣、食品雜亂地擺，都是，尤其是普通家庭，頂多一天將地板抹一次就算了，食客的人家，也許會鋪上白瓷磚，使廚房整齊清淨。殊不知道這是廚房必要的裝潢，已而說到講究和享受，就不如像上圖那樣，以花磚及配合色素的傢具，使主婦在煮食時，不感到是受罪，而是生活享受之一。



常服：目前街頭最常見的衣，多是不長不短，而且由起碼兩種不同的布合體而成，例如碎花布配上純色的布，或是同色系而深淺不同，[illegible]或兩種完全相違如黃、藍等相併成。

眼部結膜炎

兩年前我搬入這間自置的房子，生活相當快樂，這兩年中我有完全健康的身體——但我母親告訴我，當我還是孩子的時候就經常生病，且很早我就離開家在外，得不到母親在吃方面的照顧。常三日前我得到一個難得的週末在家裡，我發覺到眼睛感染到不潔的東西，使我非常的困擾，但我又認爲這件事不用小題大做，麻煩是出在我的右眼，它非常的紅，特別眼角，常有點痕癢，初時我感覺有砂粒可能有東西被吹入眼內，但我對着鏡子翻開眼皮來看，除了眼水以外甚麼都沒有。

翌日當我醒來時，眼睛感到被東西刺入的感覺，張開眼睛時亦感困難，我就跟同房的之那說，請她代我請假，跟着就坐巴士去看眼科醫生馬狄夫。

馬狄生在去年夏天之露生病，我付在電話中與他交談過，當我進來除下眼鏡，醫生已知道我是爲何而來。

「首先，我要檢查妳的眼睛。」他說，跟着他拿一支看來像花色的長棒，將我的上眼皮翻出來，它並沒有弄痛我，只有一點點奇怪的感覺而已，當檢查眼皮內部時他叫我往下望，並用放大鏡來看看有沒有東西潛伏在裏面，顯然看來這隻眼睛是沒有甚麼不妥。

隨後醫生滴了些染有螢光性的藥物在我眼中，他並解釋說：「如果有任何微菌在眼中，滴了藥水後就會顯示出來。」

結果醫生沒有發現什麼，「我想妳是染上一種特殊的結膜病症——兼含有黏液與淚汁的結膜炎，妳要去看專門的眼科醫生。」他說，「不過我可以十分肯定妳淚水的輸送管並未受到傳染。」

他的手指非常輕柔的在眼睛內部的一部份着，他說專管方面並沒有化膿的現象，他告訴我：「妳眼內的薄膜就是眼疾惡化的病源。」

我很高興知道了毛病在什麼地方，但我還未完全瞭解整件事件，我覺得苦惱的是眼睛的部份不能化粧，除此外表並沒有什麼特別，只是兩天後我要回到診所一趟。

「我規定一些膏業給妳每晚搽用」，馬力狄夫醫生說，「可以叫芝傳得妳條它，把眼蓋拉低跟着壓出些膏業擠入眼蓋的底部，這隻管子是用軟膠做的，它不會有損妳的眼睛。」

「兩日後你再來醫療所見我，如果膏業沒效，我將會再檢查，同時，如果你早上起來覺得有些刺痛，就可以用溫水洗眼，」他繼續說：「不要遮住眼睛，湊巧地，你是很幸運這個傳染性眼病並沒有蔓延到你的左眼。」

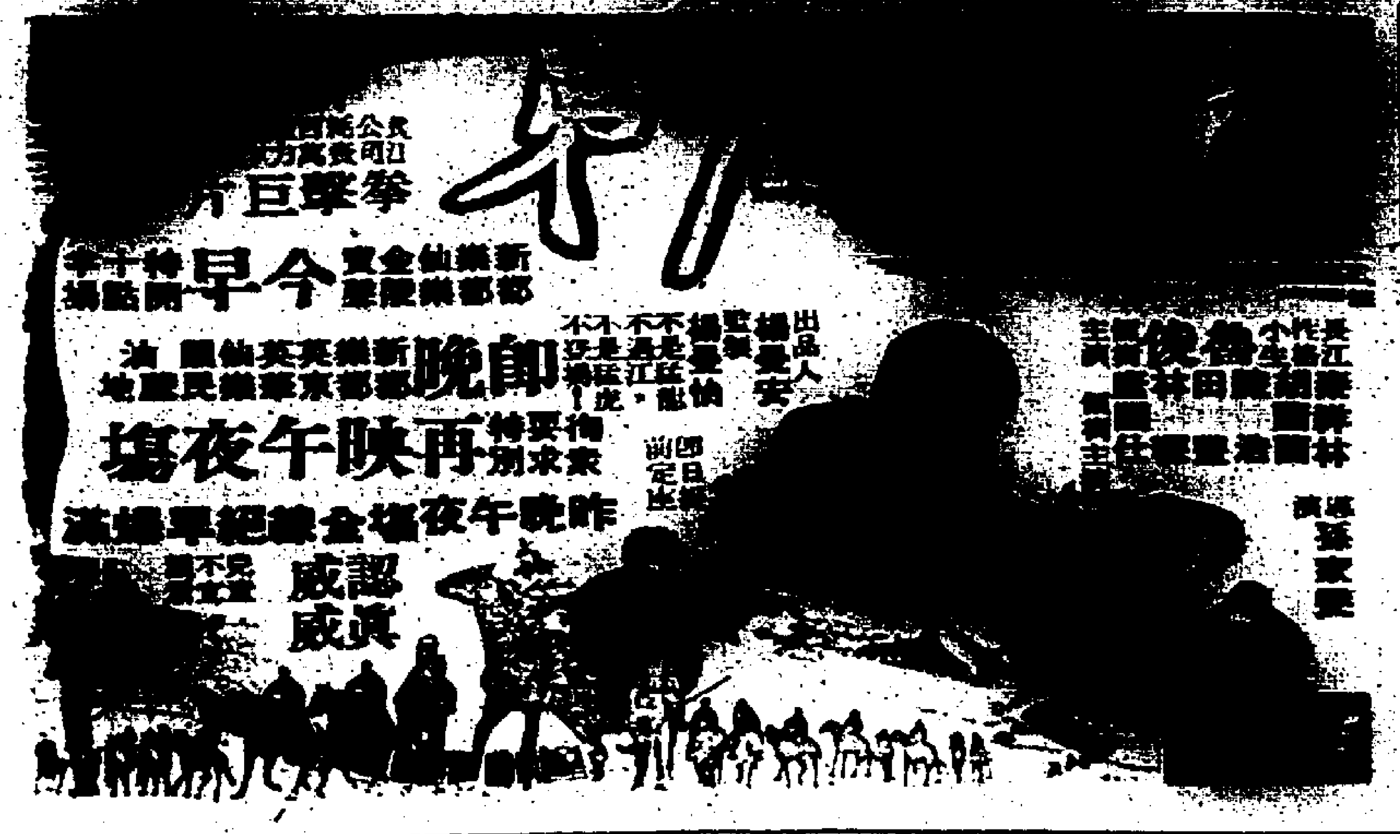
一隻眼睛比兩隻眼痛爲好，「我是否不能化粧呢？」我懊喪的說。

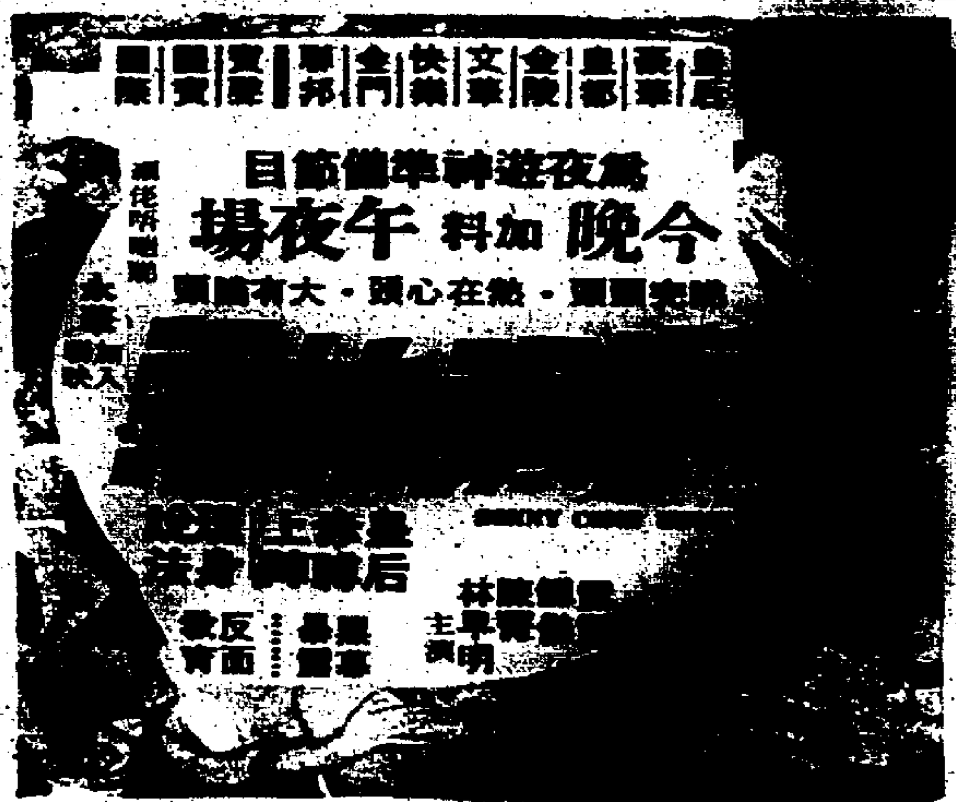
「是的」，他回答說：「這種病不是由於眼部化粧而引起，但是你最好不要化粧，一直等到這些癥狀完全好了以後。」

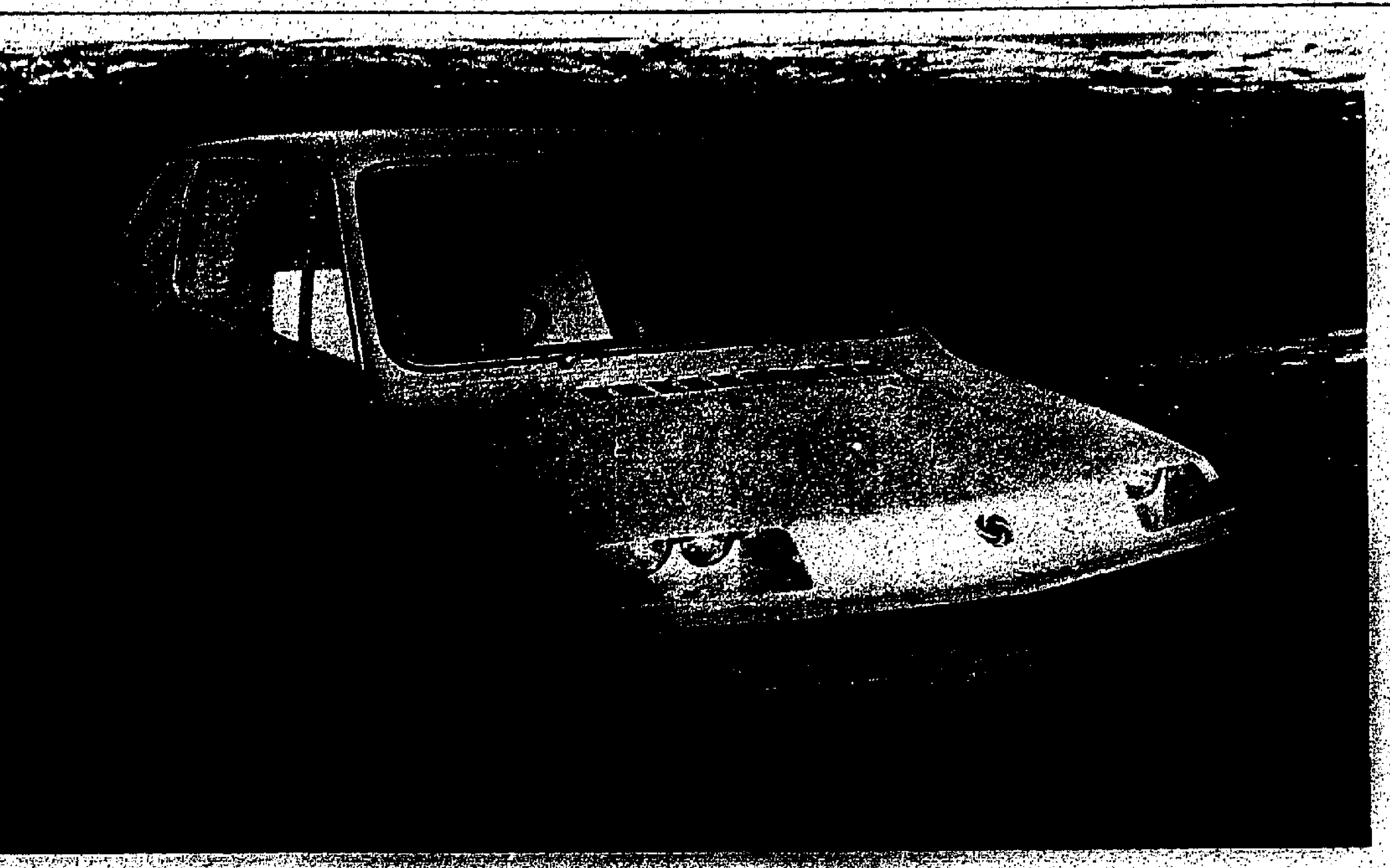
當我回家時我的眼睛差不多好了，我遵着醫生所說去著眼睛治療，起初母親看到我未經化粧的眼睛他似是厭異不已，當我申述理由後，大家都釋然。

（敏子譯）

妻子：「今夜請客，偏偏冰箱壞了，你又怎辦！」







減低空氣染污聲中
小型電動車面世
「酸－鉛」電池原動力，最高時速卅三哩，操縱輕易。

英國「利蘭」車廠和「克隆頓利蘭電動車廠」合作研究製成的一種小型電動車，將來必可成為非染污性交通工具的重要成員之一。

該輛小型的電動車，是以「利蘭」的迷你車系所配用的標準零件而設計，但車身則是由義大利設計師米契洛狄精心研製的特別款式。

動力單位由廿四個一組的「酸—鉛」電池供應原動力，並由兩具三點九匹馬力的電動機推動。

這車祇可乘坐兩名乘客，最高時速達三十三哩，每次充電後，可行駛四十哩。

車上附設有一個充電器，可以插入任何屋內的交流電源，以補充電池的儲電，費用平均是每哩路半個便士。

目前，這款小型電動車還祇是純供研究用途，因為它的速度低和行程短，使它暫時還不能夠大量產製推銷。

「克隆頓利蘭電動車廠」總經理鄧肯表示：「此種電動車必須待電池製造技術有重大改進，才能夠適宜大量公開銷售。因為適當的電池一般要較輕和更強力。」

除體積較細外，這輛電動車的淨重，僅及「迷你」房車的三分之一。僅重方面，主要是沉重的電池。

× × ×

電動車的易於駕駛，跟普通的自動波汽車差不多因為沒有波段變速，也就沒有離合器。

當駕駛人最初踏下加速板時，車會以一半速度行駛；但再踏一次，車就會升至以全速前進。

除此之外，這車具備所有一般汽車的控制器，例如方向閃燈、水撥和洗擋風玻璃噴水器、車燈、響號，以及車頭燈。

液壓制動系統，是由一塊腳踏板操縱的。

負責研製電動車的工程師們，在等待專家改良電池時，也利用該車來研究懸掛系統，儀器設計等問題。

× × ×

「克隆頓利蘭電動車廠」，是「利蘭」車廠和「雷佳薛特利有限公司」合辦的，該廠目前已成為世界上最大的電動車製造廠，主要產製送貨用的小型貨車，其中已有超過五萬輛在英國被使用。

× × ×

兩座位小型電動房車的簡單規格資料：

長度：一百零七吋

闊度：五十九吋

高度：五十二又八分三吋

重量：二千零七十二磅（連電池）

載重：兩人

最高時速：三十三哩

行程：可達四十哩

電動機：兩具三點九匹馬力電動機

電池：廿四個「酸—鉛」電池，四十八伏特。

傳動系統：三鍊帶動前車軸，推動前輪。

轉向系統：齒輪及小齒棒式

懸掛系統：前輪是獨立式，配伸縮性液壓吸震筒。後輪亦是獨立式，但設有拖曳式半徑長臂。

制動系統：由腳踏板操縱四輪液壓鼓形制動器。手制設在地板中央，控制後輪制動器。

輪圈及輪胎：輪圈是鎂合金鑄式，輪胎是橫內射綫式。

電動機：兩具串聯式三點九匹馬力電動機，由兩個風扇冷卻。

控制：由炭精棒控制桿調整加速。第一下踏加速板，可得經濟半速，第二下再踏，可得全速。倒後車速祇得半速。

充電器：是裝在車身內的，有一條廿五呎長的電綫和一個十三安培電流掣的插頭。需新充電池，約需九小時，有指示燈。

車燈：普通四盞車頭燈系統，車頭方向指示閃燈，車尾混合燈，包括倒後燈，方向閃燈，剎車燈。

西德紐堡靈大賽
愛默生及史釗域 兩大熱門均死火
艾克斯輕易奪標

一輛黑綠色底，劃着金色綫條和寫着「愛默生佛狄巴地」的蓮花七十二型，風馳電掣的在西德紐堡靈跑道上行駛。

這是「西德格蘭披治大賽」。

估第二位置的愛默生剛剛開始他的第十一圈，越過大看台後不久，車尾的引擎突然着火焚燒。

跑道上的工作人員登時緊張不已，迅速搬滅火筒到那輛已停在跑道旁邊的賽車。

愛默生很靈活的自駕駛座中跳出車外，工作人員已把火撲滅。

但那輛古色古香的賽車，已不能再繼續比賽。

× × ×

十四點二七哩長，有一百七十多個彎角的跑道上，積奇史釗域坐在他的「泰萊爾——福特」內，很小心的操縱着。

可惜，比賽初時，他未能搶先，一直都祇能徘徊第三、四位置之間。

第十四圈他距離終點還有十二哩左右，在他前面祇有一輛車——積奇艾克斯的「法拉利」。

又一次的，「不幸」再度降臨，一個車輪突然飛脫，整輛賽車打轉。

史釗域仍然很鎮定的操縱着，車停下來，他沒有進一步的意外，也沒有受傷。

但他內心感覺到，剩下的十二哩路，比到月球還遙！

× × ×

愛默生佛狄巴地和積奇史釗域的相繼退出，使到比利時選手積奇艾克斯進入一全無敵手的環境，輕易奪標。

火紅色的「法拉利三一二B型」一級方程式大賽車，今年首次在「世界一級方程式賽車巡迴賽」中，奪得冠軍。

× × ×

在紐堡靈舉行的「西德格蘭披治大賽」，是巡迴賽的第八回合。

這項比賽已被公認為是一級方程式最具考驗性的。

該跑道長十四點一八哩，是依艾菲爾山的多彎道路建成的。在過去十年來，其中七屆的冠軍都能順利勝得當年的世界冠軍榮銜。

跑道主辦當局在過去幾年來，不斷受到賽車選手的指責和請求，着其改善跑道上的危險處，並提供了很多意見。

結果，跑道去年改良了廿多處的路旁環境，盡量保持安全。

× × ×

試跑。

積奇艾克斯做的時間最好，平均圈速高達七分七秒正。比法國選手法蘭西斯薛法特於去年比賽中創下的新圈速紀錄，還快了十三秒一。

他在紐堡靈跑道上的表現，已被認為是非常的出色，除了愛默生和史釗域之外，他是第三冠軍大熱門。

賽前，似乎勝利已祇限於這三人中的任何一個。

當然，在賽車中，任何事情都可以發生的。

× × ×

七月卅日，星期日

天色晴朗。

廿四萬觀眾沿着跑道兩旁等待着。

太陽的光輝把廿七輛列在跑道起點上的賽車，照耀得令人眩目。

緊張是任個在跑道上工作的人。這裡是任何事情都可以發生的。

× × ×

引擎的怒吼，轉數錶指針的跳動。

駕駛員們陸續擠進自己的座位內，戴上手套和頭罩。

司令員把旗一揮，艾克斯的紅色「法拉利」，呼的一聲就搶在前面。

× × ×

三圈後，積奇艾克斯已搶先了五秒，在他後面的，是瑞典選手朗尼彼德遜，駕駛一輛「馬治」。

愛默生的「蓮花」和瑞士選手熙格桑尼的「法拉利」，在努力爭奪第三位置，他們落後約十秒。

七圈後，即比賽過了一半，艾克斯愈來愈快，每過一圈他的時間就越短，他已領先十七秒。

至此，已先後有六輛賽車因意外或故障而退出，不過，都沒有嚴重的事件發生。

愛默生已穩保在第三位置。

第十一圈，愛默生的車焚燒，他的希望在滅火液的噴射下消失了。

艾克斯仍然領先，熙格桑尼的「法拉利」和積奇史釗域的「泰萊爾——福特」，在他後面約四十秒處競逐第二名，兩人互不相讓的爭持。

第十四圈，積奇史釗域的車輪飛脫，他欲爭取六點積分的希望也飛脫了。

艾克斯在全無敵手的情況下，一放到底，以一小時四十二分十二秒三的時間，奪得冠軍，錦標和九點積分。他的平均時速是一一六點六哩。

亞軍也是「法拉利」，由瑞士的熙格桑尼駕駛。季軍是朗尼彼德遜的「馬治」。殿軍是紐西蘭選手侯頓簡里的「BRM」。第五名是英國選手白賴仁列曼的「麥拉倫」。

× × ×

經此一役，目前在「世界一級方程式賽車冠軍巡迴賽」的積分表當時名次如下：

㈠愛默生佛狄巴地（巴西，廿五歲），四十三分。

㈡積奇史釗域（英國，卅二歲），廿七分。

㈢積奇艾克斯（比利時，廿七歲），廿五分。

㈣丹尼斯許密（紐西蘭），廿一分。

㈤奇利熙格桑尼（瑞士），十三分。

㈥彼德里夫遜（美國），十分。

㈦安德烈亞當米（義大利），十分。

㈧與彼埃貝杜斯（法國），九分。

㈨法蘭西斯薛法特（法國），九分。

㈩朗尼彼德遜（瑞典），九分。

× × ×

巡迴賽的第九回合，將於下星期日（十三日），在奧國利斯德里舉行。

勝利的握手——比利時選手積奇艾克斯在贏得「西德格蘭披治大賽」後，接受觀眾的熱烈祝賀。

「法拉利」正式宣佈
明年不派車隊比賽

比利時賽車名將積奇艾克斯為「法拉利」在西德贏了「紐堡靈大賽」後廿四小時，「法拉利」廠就正式宣佈：該廠明年將不會派車隊參加比賽。

該廠表示：他們係基於經濟因素，而決定在今年年底以後，就不再派賽車出賽。

公佈內並未指出其決定之真正理由，但賽車界靈通人士相信，此項行動是「快意」車廠決定削減對「法拉利」的經濟援助而引起的。

「法拉利」的退出比賽，並無明確表示是否永久性的，但一般相信，當「快意」本身的經濟狀況好轉後，「法拉利」的鮮紅色賽車，將會再度重現於世界各大賽車跑道上。

據悉：「法拉利」廠目前正在製造一款全新的一級方程式賽車，且已接近完成階段。該廠原擬在今年九月間，派這款新賽車參加在蒙沙跑道舉行的「義大利格蘭披治大賽」，並在明年予以廣泛用作比賽的。看來，這項壯志恐怕要暫時被埋沒了。

自「九五零年以來，「法拉利」的一級方程式賽車，一直保持崇高成就，曾先後贏過四十八次世界大賽車錦標。今年，「法拉利」的賽車在「世界賽車製造廠巡迴賽」中，一口氣贏了八個回合，使「法拉利」穩贏今年度的錦標，這將是該廠第三次奪得這個錦標。

不過，明年「法拉利」退出比賽，實在也不是該廠的首次，在一九六九年該廠未與「快意」合併前，「法拉利」也曾因經濟困難而大量減少了參加比賽。

積奇艾克斯在另一場比賽中，駕駛另一款「法拉利」的賽車。

第七七期

逢星期日刊出

積奇艾克斯駕着其「法拉利」贏得「紐堡靈大賽」，進入凱旋門情形

賽車與駕駛縱橫談

李漢華

世界小型車賽

一九七二年度國際Ｃ·Ｃ·級的小型賽車賽車協會主辦的世界小型賽車冠軍大賽，已定於本月廿一至廿七日，在瑞典加爾瑪市舉行。

這項比賽祇限一百cc級的小型賽車參加，各國好手均有出賽，但香港去的，則祇有我一人。

瑞典加爾瑪市的小型賽車場，名為「史高士托普」，是專為賽車而設的跑道。

我將於本月十七日起程往歐洲，先到倫敦，然後轉飛瑞典。

比賽結束後，我會繼續在歐洲遊覽一個月，參觀各國的汽車廠。

× × ×

繼續討論上期未開的賽車問題。

在賽車場上，由於你是初次參加比賽，經驗不足，所以不要輕信他人的「指導」。譬如有人告訴你，可以以多高的速度過一個彎角，又可以以更高的速度過另一個彎。

如果你輕易相信這些說話，很可能會「移生遺憾」的。有些人根本是說話不負責任的；你自己的能力，是否能做得到。

就記憶所及，澳門的某屆賽車，會發生過類似的事，很多賽車選手都輕視水塘彎角，揚言可以以一百哩的時速過彎，但結果，有兩名選手在試車的第一圈時，就是如此跌落水塘，變了落湯雞。

又譬如有人說，他能夠在石像彎角，以六十或七十哩的時速掠過；當然，他可能做得到，但你必須衡量本身的能力是否足以勝任。

其實，最好的辦法，就是親身體驗，你可以先以四十哩時速過彎，如果覺得有信心，再嘗試四十五哩，然後逐漸增加速度，直至你的車或你自己的能力極限為止。

同樣的，入彎前收掣的時間，也要經過逐步試驗，例如有些好手，可以在直路尾第五十碼才收掣，但新手他的本事，你自己必須慢慢來，首先在彎角前四百碼開始收掣，然後逐漸縮短距離，例如三百碼、二百五十碼或二百碼，直到選擇一處最適當的距離為止。

我以前曾經提過，要成為賽車駕駛員或是良好的駕駛者，駕車時的每一項動作，都應該是有意義的；所以，在賽車時，最好不要隨便轉換波速，因為這是可能浪費很多時間。

不少人一旦置身賽車場上，明知自己力有不逮，也拼命放盡，這無疑是使他自己每一刻都身處險境。

任何一個賽車選手，都應知道自己的實力，千萬不要越力而為；要知道，賽車時祇重技術，切不可意氣用事。

比賽時，跑道是屬於每一位選手的，個人不能因希望奪標而做出越軌的行為，否則是非常危險的。

如果你認為有機會可以獲得分級賽的優異名次，則祇要能達到這目標，便應心滿意足，不然，拼得太盡會引起不良後果的。

不過，如果你了解自己實力，知道是有機會奪得錦標的，並應全力以赴，但必須記着不要抱有嘗試心理。

要成為成功的賽車選手，除了本身要具備賽車的條件，還需要有豐富的經驗。

積奇史釗域其人其事

賽車既是一種充滿生命危險的事業，那麼賽車駕駛員的生活是怎樣的呢？

當然，他們周圍經常有很多美女，但他們總會結婚的。他們的婚姻生活又如何呢？

身為妻子的女性，她們如何能不斷看着丈夫冒生命危險來比賽？

積奇史釗域本人的家庭生活是十分美滿，他說：「我回家時，我和家人是十分親密的。當然，我不能說自己能像一個從事普通職業的男子，可以得到更大的家庭樂趣：我無權如此說，但那確是我所感受的情緒。」

「我經常在生命的邊緣上工作，那種緊張的刺激令我享受家庭樂趣更深刻。有時，這樂趣使我感到恐懼。」

「因為我覺得，為何這些樂趣可能不會永久存在。我的工作比一個商行或銀行家更危險千百倍，我時常害怕這種樂趣會中斷，或許這只是我自己的過慮，因我是一個典型的悲觀主義者。」

也許這種感受是每個賽車選手都共有的，因他們的生活都差不多一樣危險。

但史釗域說：「不，並非每個人都一樣在我面前，我的家庭是我的根，我的基地，我的妻子和兒女使我能有東西可以抓緊。據說：更重要的，他們能使我穩定，讓我能保持做一個良好的賽車駕駛員。」

× × ×

父業傳子，中外古今都有不少此種事情。例如一個做醫生的，他的兒子也可能會成為醫生。在古代，這種風氣就更加盛行。

但在高度現代化的社會裏，會不會顧意已業傳子呢？

積奇史釗域就不會顧意，他說：「我認為家中有一個賽車駕駛員就夠了，要做一個賽車駕駛員的父親，就跟做他的妻子或母親一樣困難。」

「我不願意看着兒子坐進狹窄的駕駛座內。因我知道那是絕頂危險的事。」

「我自己經歷了很多危險，也賺了很多錢，但我不願意自己的兒子也走這條路。」

「我希望他們將來會追求成功，但我只想他們成為成功的商人，或是如果他們也要成為運動員的話，最好是做職業高爾夫球員。」

由於賽車是如此危險的運動，每個賽車選手的妻子和家人都時刻在担心他們好像活受罪一樣。

「有時我真覺得自己是有罪的，我不應使他們陷入如此緊張的壓力中，我甚至對自己：「不要繼續令他們痛苦了！」」

「也有人對我說：「你已贏得兩次世界冠軍和十九次大賽車，為甚麼還要冒險？」」

「一方面，我的競意識也說着同樣的話，但另一種感覺則在驅使我繼續。」

× × ×

賽車駕駛員的入息之豐，是很多人都非常羨慕的。

史釗域說：「我從事賽車，賺到的錢可以使家庭得到經濟安定；當然，要賺多少錢才算呢？一百萬？一千萬？抑或三千萬？」

「目前，我可以說自己所賺得的錢已經足夠讓我今後不必再工作也可以過活。」

不少賽車迷和駕駛員都認為，現在賽車的日趨商業化，已使賽車變成不像一種運動，簡直是廣告工具。

積奇史釗域對此種看法，並不苟同。他說：「我覺得那是賽車應走的發展路綫，過去，賽車是一種富人的業餘運動，但現在的高度精密化賽車，已不輕易可以由個人負擔費用。」

「當我們在起點上升火待發時，就有價值二百五十萬美元的精密機械列在那裡。」

「因此，如果商業機構不贊助賽車，又如何可以舉行比賽，目前賽車界有廣告資助者，車隊贊助者，駕駛員贊助者等，幾乎每一樣事物都有人贊助。」

「事實上，工業製造廠商能承擔賽車作為宣傳工具，一方面由證明賽車的龐大吸引力，另一方面也是對實作本身的經費有幫助，從而促進賽車的發展。」

賽車駕駛員的入息，究竟其豐富程度多到甚麼程度呢？

積奇史釗域說：「我相信一位良好的賽車駕駛員，每年可在贊助人方面及獎金方面賺得約十萬美元，但這祇包括一級方程式世界冠軍巡迴賽的，他們也可以參加其他比賽，以增加收益。」

「我自己是由好時年輪胎公司、福特汽車公司、法國艾夫石油公司及我的賽車隊經理人簡泰萊爾所贊助的，除了參加一級方程式世界冠軍巡迴大賽的十多項比賽外，也參加美加巡迴大賽。」

「有關我每年的實際收入，恕我不能奉告，但我可以透露今年我的收入可能會達到七個位的數字（按：即約一百萬美元）。」

「當然，這些錢不會全是我個人的入息，我還要支付各種佣金，辦公室開銷及秘書薪金，但那都不是很龐大的支出，因為我祇是一個小公司。」

× × ×

究竟金錢在驅使他作賽和甘冒危險方面，佔的份量如何呢？

他說：「我是不會免費出賽的，雖然，金錢並不是完全重要的。」

「成功是我的夢想，不論其代價若何，但在成功之餘，金錢也是必需的，因為我和家人都要生活；況且，那也是我冒險的代價之一啊！」

賽車既是一種如此充滿生命危險的運動，賽車駕駛員，是時刻都可能在跑道上受傷或甚至死亡。

作為一位出生入死的賽車駕駛員，積奇史釗域也深切了解此種危險，他除了因家人時常替他擔心而不安外，也無時無刻不在為家人的生活前途作預早和有計劃的安排。

雖然他有着為成功的夢想，但他也了解到現實與夢想往往不能相符。

最近，他自稱有了一個新的夢想：要變得更加富有。

但這如他在較早時說過的：要到如何富有，才算是賺夠錢呢？

他解釋說：「我希望能儲備足夠的金錢給黛倫（他的妻子）和孩子們，錢的數量最少要能供他們維持生之生活費用，因為假如我發生任何意外的話，我要他們能依現時的方式生活下去。」

「如果她要十萬美元一年的生活費，她應該得到的。最近，我在瑞士內新建了一個泳池、一個土耳其浴室和一個放映室，那已使我花費超過十萬美元。」

「雖然此舉耗費頗鉅，但我和家人都喜歡；否則，我的房子的價值已接近五十萬美元，就是花得多些，但那是我需要的東西，我不會吝嗇。」

「雖然我用錢多，但絕不會胡亂來花，我至今未有買一架私家噴射機作交通工具，因為我覺得自己未能供養得起一架飛機，還是坐較大的民航機好了！」

「當然，我可以生活得比現時簡樸些，但何必呢？我幹得那麼辛苦，時刻出生入死，我認為自己應該可以如此過活。」

「往世界各地旅行比賽或渡假時，我住的都是第一流的酒店，因為一年中，我大部份時間住在酒店，所以酒店是我的第二家庭，也就是為何我要如此奢侈。」

「對於那些指責車界人士祇求舒適過活的報導，我感到十分憤怒；當然，我不能說自己不喜歡舒適過活，否則我就是一名偽君子。」

「國際性賽車界，是包括各種令人難以致信的多采多姿活動的。」

（四）

鈴木小老虎房車 SUZUKI

■最先進的二行程三氣缸氣冷引擎，特別好力

■最小的體積，最大的車廂設計，乘座舒適

■最少的迴旋直徑（25呎），泊位掉頭十分容易

■最少的耗油量，每加侖油行五十哩，

■最理想的家庭代步車。

■標準型$6.800.—豪華型$7.500.—

跑車型 $8.500.

總經銷：勝利車行

總代理 祥泰行有限公司

九龍亞皆老街120 K880891

香港分經銷：百好車行H777766

工商日報 分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段大字四個小字卅四　每天三元 上期收費不折不扣

凡涉及法律性廣告，請携同身份證來本報辦理刊登手續。

洽刊處

(一)中區辦事處利源東街八號地下 電話：二式二五四九五・二壹式三八
(二)灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二九三一七・七零三二零七零八
(三)彌敦道壹零零號英京大廈式零壹室生記租務處
(四)旺角彌敦道六五五七號B地下(太子道口)
(五)油蔴地上海街三壹九號老實公司
(六)九龍城周生生金行(太子道四三式號)
(七)青山道周生生珠寶金行有限公司(青山道三式六號)
(八)油蔴地周生生珠寶金行有限公司彌敦道分行(彌敦道式式壹號)
(九)旺角周生生珠寶金行有限公司(上海街六三壹至三六三號)
(十)深水埗周生生珠寶金行有限公司(大埔道四七號)
(十一)佐敦道周生生珠寶金行有限公司(佐敦道四七號L)
(十二)紅磡周生生珠寶金行有限公司(蕪湖街九十至壹零壹號)
(十三)荃灣周生生珠寶金行有限公司荃灣分行(荃灣青山道)
(十四)元朗周生生珠寶金行有限公司(大馬路壹號E)

分類廣告 優待刊戶 四個位以下 登三天 送一天

租售

灣瓜土 高息舖位廣廈出售 接洽處：中環怡和大廈146 營業電話：230……

旺舖廉售 旺角彌敦道近山道王一仟零五十呎另二層樓各自由行業如合另得

唐樓出售 九龍城地街百呎有天台，陸佰有意電K……

唐樓出售 北角電梯大廈……

彌敦道吉樓 彌敦道大廈七百呎……

旺舖租售 大埔新界舖位仟呎……

化算石屋 宅小工業均合黃大仙三樓新村住宅至七……

旺舖租售 旺角……

潤大商業樓 潤大舖位 商業樓

旺舖租售 東旺角彌敦道近八號樓下仟呎……

唐樓租售 式對面……

廖創興樓 捌佰呎……

觀大石屋 近站……

二樓吉售 士瓜灣興仁街29號……

冠煌新樓 路南11號A座……

招租

鳳鳴大廈 十樓H座面積約四千尺……

舖廠租售 64號電梯……

唐樓吉售 可即居住 馬頭圍道……

紅磡 旺舖 寶其利街……

唐樓平售 西貢街……

觀塘旺舖 宜安街十一號地下……

鳳凰新村 二樓平售 ……

北角旺舖(香港) 鋼地下八十……

商業閣樓 街閘18號……

中區旺舖 歌賦街……

旺舖招租(九龍) 各舖……

工廠租 仟呎……

近街市旺舖 有頂……

沙咀道舖 荃灣路……

廠房 廉租 伍仟餘呎……

旺角上海街 旺舖……

新樓出租 ……

樓下旺舖 元洲街……

元朗 ……

舖位招租 老虎岩……

製衣 廠租 新蒲崗……

紅磡地下 ……

出讓

荃灣地王 沙咀道……

電視機讓 ……

製衣廠租頂 ……

士多出讓 ……

出讓 ……

診所租讓 ……

工場平頂 ……

汽車買賣

六八年快意 手車主用保養好……

聘請

香港護衛會 大量招請

求職求才佳音

本報分類廣告，對於求職求才雙方均有甚大之方便，各界人士來函查詢者甚多。如有誠意聘請人才或求職者，請刊登本報分類廣告。

聘請司機 ……

學校文書 ……

龍子行聘請 ……

聘請教師 九龍某英文中學……

全盤會計

大廠商誠聘高級會計員須有多年會計總賬經驗能獨立處理全盤會計實務工作及英文書信等請詳列要求薪給履歷連近照地址電話號碼寄本報信箱中區第十三號約晤。

聘請司機 ……

七百元請 ……

津校教師 ……

聘請教師 ……

中區津小 ……

招請校工 ……

半工 ……

請電話生 ……

聘請 ……

聘女教師 ……

土木助教 ……

招車童禮 ……

誠生手藝 ……

擴音工作 ……

聘請牙科 ……

塑膠仕工 ……

請看更 ……

優薪男女文員 ……

英・德文人才

誠聘經驗書寫英文或德文出入口商業文件文員多名，男女均可請到實業創業街25號實法德大廈電梯4字德士活製衣廠人事部・電話：K四二二二三一簡君洽。

美容專職 ……

徵求

美容專職 ……

良友婚姻服務 ……

待聘

應居港大 ……

經驗報稅 ……

會考英數 ……

會計服務 ……

遺失

求鐘錶職 ……

遺失聲明 ……

啟事

聯以春秋 ……

承頂啟事 ……

啟事 ……

承讓聲明 ……

商業

西區友聯 ……

美國加拿大升學與移民 星馬泰印尼越南 台灣日本英國

收買酸枝 ……

專改西裝 ……

越南印尼星馬泰 特快簽證 台灣個別旅遊特價$650— 包括入台証及機票 台灣環島遊覽九天包括個別入台證 $1395

電視精修 通信電視工程公司 西德日本電視機 電話：K七九七八二〇

打字機

漏水 ……

收買舊樓 ……

彩色月曆 ……

防盜鐵門 ……

漏水防漏

閣下如有任何漏水如天台簷蓬石棉瓦地庫列底牆身爆裂滲水潮濕防水或任何漏水屢修無效，請電本行。總代理美國BONDEX廠防漏材料，效能超卓，大小工程保固三年 聯邦行 K三三四五三五

商販佳音 ……

碼布機 ……

電爐平售 ……

平打字機 ……

20元包修電視 ……

中英日打字 ……

電視 ……

遊河海浴 ……

冷氣專修 ……

旅遊部組辦 ……

比國臭丸 ……

電視 20元修 光明行 K449954

油印 ……

百葉窗簾 ……

電視 K939723 大眾行

打臘 聯邦公司 ……

冷氣專修 ……

冷氣機 ……

招生

由航空旅遊公司專家主理 世界旅遊訓練中心(招生) ……

香港工科學校 立案 K305075 H708115 H485447 八月七日新班開課 室內設計 廣告畫

民族舞蹈 ……

廣告畫 ……

香港中醫師公會 會立中醫研究院招生 科目：針灸 婦科 兒科 傷寒 病理學 溫病 方劑學 藥物學 診斷學 生理解剖。開學日期：九月一日 地址：莊士頓道一七〇號三樓 電話：七二五〇一三

電鍍 ……

會話 ……

潤玄術 ……

會計 立案華僑函授學校 中英 ……

速成班 ……

相理速成 ……

商業全科 ……

香港工科學校 立案 增設暑期速成班 K305075 H708115 H485447 八月七日開課 機械 建築 電子 航海 冷氣 電機

英男國女 ……

HONG KONG RADIO INSTITUTE 香港電專 電器及無線電工程各科 八月四日開課 天后廟道11號(英皇道14號)信興大廈三樓 電話：700265・719796

95元寄宿 ……

中文打字 ……

招寄宿生 ……

綠帶花班 ……

中國針灸 ……

吳嶼造攝影 ……

香港■■書院 立案

安德烈博士主理 被稱為規模最大及師資最好學府

九龍旺角彌敦道603—609號新興大廈三樓 電話：K-858440
九龍旺角彌敦道593—601號廖創興銀行大廈五樓 電話：K-859364
九龍旺角彌敦道687—689號三樓(美美百貨公司右鄰) 電話：K-945747

打字全科 四十元 TOEFL班 英語拼音 英文文法及寫作、國文、葡文、拉丁文 珠算全科 出入口文員班 香港稅例 各業會計 成本會計 商業信札 數理化班 英文速記 裁剪全科 航空地勤 美容儀態班

香港工科學校 兩月畢業 輔導就業 K305075 H708115 H485447 暑期速成班 八月七日新班開課

國語 ……

搬運

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為登刊也。

工商日報啟

茲函附港幣　拾　元，請將下列日報分類小廣告由　月　日起刊登　天此致

工商日報

刊戶：
住址：　　　電話：

一九　年　月　日　啟

請注意：……每段不超過「大字四個」「細字卅四個」每天三元三天九元……不得超過四段

醫藥

朱約翰 外皮 尿病 ……

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶廣告收據到灣仔分域街本報領取，如先聲明者，則請到中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。又在九龍各收稿處刊登者，請到各該處領取。

灣仔	中區	九龍
141	81	511
144	88	534
145	89	558
146	97	567
150	98	619
151	99	651
156	4	666
157	5	685
160	7	830
166	8	831
167	9	843
108	14	926
106	15	
460	17	
449		

英工潮如週內解決 本港所受影響非大
因雙方貨品許多正在運輸途中 如再拖延下去後果實不堪設想

【本報訊】持續多日之英國碼頭工潮，自英女皇簽署緊急法令後，全國已進入緊急狀態，一切難題，可望於一週內解決，設若接近達成協議時，則可免出動軍隊起卸貨物。

本港銀行界認為，英國碼頭工潮，如拖延下去，對英國打擊至大，英鎊地位亦會動搖，所以英國當局相信無論如何亦要設法解決。

又說：假如英國碼頭工潮，能在一週內解決，對香港不致有甚大的影響，因本港付英貨物，許多業已運出，預料到達彼邦港口時碼頭工潮業已平息而可順利起卸。至於本港向英訂購之貨品，亦有不少在運港途中，故英方碼頭工潮如能及早解決，則本港工商各業所受影響，並不嚴重，但如英方工潮在短期內未獲解決，再拖延二、三十天之久，則本港所受影響，實不堪設想。因今年英國向本港訂購之聖誕節貨，除有一部份在運英途中外，其餘大部份均準備在本月內付船，設若聖誕節貨未能及時運到，對英國入口商固然不利，本港工業廠家及銀行亦難免蒙受損失，因許多貿易貨款，已由銀行執出，如貨物運到彼岸後，未能起卸，銀行所墊出之貨款，將難如期收回，本港工業廠家收不到全部貨款，在週轉上亦成問題，所以不論銀行界、工業界及進出口商對於英國碼頭工潮之演變，均予密切注意。

十項滙價調整 英鎊滙亦微昇
美告羅士昨又告下跌

【本報訊】本港外滙二十項牌價，昨續調整，計調整後之新滙率，英鎊、星馬元、印度盧比、瑞士法郎、法國法郎、南非蘭特、婆羅乃元均見掛高，加拿大元則改低，西德馬克互有升降，至於倫敦美元告羅士牌價，昨又回跌。茲採滙豐銀行所掛之新牌價錄下：

英鎊電滙賣出價由一四・一二五港元改為一四・一三〇港元，即每英鎊較前多兌〇・〇〇五港元，買入價由一四・〇二〇港元改為一四・〇三〇港元，即每英鎊較前多兌〇・〇一〇港元。

加拿大元電滙賣出價由五八七・二五港元改為五八七・二〇港元，即每百加元較前少兌〇・〇五港元，買入價由五八二・九五港元改為五八二・八五港元，即每百加元較前少兌〇・一〇港元。

瑞士法郎電滙賣出價由一五三・一〇港元改為一五三・一五港元，即每百法郎較前多兌〇・〇五港元，買入價由一五一・二五港元改為一五一・三五港元，即每百法郎較前多兌〇・一〇港元。

西德馬克電滙賣出價由一八一・九〇港元改為一八一・八五港元，即每百馬克較前少兌〇・〇五港元，買入價由一七九・四五港元改為一七九・六五港元，即每百馬克較前多兌〇・二〇港元。

法國法郎電滙賣出價由一一五・九〇港元改為一一五・九五港元，買入價由一一四・四〇港元改為一一四・四五港元，即每百法郎均較前多兌〇・〇五港元。

南非蘭特電滙賣出價由七二八・〇〇港元改為七二八・三五港元，即每百蘭特較前多兌〇・三五港元。

星馬元電滙賣出價由二〇八・三五港元改為二〇八・七五港元，即每百星馬元較前多兌〇・四〇港元。

婆羅乃元電滙賣出價由二〇八・八〇港元改為二〇八・九〇港元，即每百婆羅乃元較前多兌〇・一〇港元。

印度盧比電滙賣出價由七五・七五港元改為七五・八〇港元，買入價由七四・三五港元改為七四・四〇港元，即每百盧比較前多兌〇・〇五港元。

倫敦美元告羅士賣出價由二・四四九八港元改為二・四五〇五美元，即每英鎊較前多兌〇・〇〇〇七美元，買入價由二・四五〇二美元改為二・四五一〇美元，即每英鎊較前多兌〇・〇〇〇八美元。

泰國今年亢旱 米盤頻頻報漲
本港米市勢繼續趨好

【本報訊】近來泰國米盤報漲，前後每噸漲兩三鎊，因此，本港米市在炎夏淡季中價仍堅挺，昨日因屆週末，未有正式開盤，成交較少。業內人士認為本港米市，仍繼趨好，到了秋涼後，其市將更旺。

據曼谷航訊：據泰革命團國家安全委員會秘書長乃操越稱：由於今年旱季情形頗為嚴重，革命團領袖兼國家安全主管巴博上將，已下令有關職官制訂計劃扶助。

乃操越說，國家安全委員會將於日內召集有關各部門代表舉行會議，討論上述問題。

又訊：日本政府將於下月擴充信用貸款泰國工業資金公司，與泰國合作社銀行，與扶助實業基金辦事處，是數達一百八十億日圓（約五千萬美元）。

此措施得日本政府保證對泰國，提供六百四十億日元（約二億七千七百萬美元）信用貸款，以協助泰國進行第三期發展國家經濟五年計劃的一部份。

金息轉訂平息 行市一片牛皮
美電美鈔均無大上落

【本報訊】昨日外幣行情，金價方面：倫敦報六八・五〇美元（跌五角），瑞士入價報六八・二五美元，出價報六八・七五美元（跌五角），巴黎報六九・五一美元（跌九角一仙）；英鎊方面：倫敦報二・四五〇五美元（漲七厘），美國告老士報二・四五〇五美元（漲一錢）。

本港金市，昨日開市報四五七・五〇，最高報四五八・七五，最低報四五七・〇〇，收市價四五七・〇〇，息價轉訂平算，上牌現貨交收共四千六百兩，公價定四五七・五〇。整日波幅為二・五元，前市尾盤為四五七・六七五，與昨收市價比較跌幅為〇・三七五元，昨日歐洲金價雖利淡，但轉訂不息港市人心仍見堅穩，走勢牛皮。

美鈔企定，大鈔報五・七六，背鈔報五・七五八二五；美電最高報五・七四八七五，最低報五・七四七五；通天單最高報五・七四二五，最低報五・七四〇〇。

日元報順，大紙報一八九・八七五，細紙報一八九・一二五；台幣仍報一五五・五〇；西德馬克報一八〇・五〇；法國法郎報一一九・〇〇；瑞士法郎報一五一・五〇；泰幣報二六・九五；西貢大紙報一四・二〇；加拿大紙報五・八三；澳洲元報五・七六五；菲幣報（大）〇・八二，（小）〇・八一。

本港金鈔外幣行情表

八月五日（星期六）

（九九K金）	
開市	457.500
收市	457.000
最高	458.750
最低	456.250
（美鈔）	
大鈔	5.76000
背鈔	5.75825
（美電）	
最高	5.74875
最低	5.7475
（通天單）	
最高	5.7425
最低	5.7400
（日元）	
大紙（萬計）	189.875
細紙（萬計）	189.125

（雜幣）	
正鎊	14.00
埃及鎊	7.00
澳洲元	6.765
加單	5.85
加元（大）	5.83
加元（小）	5.82
菲幣（大）	0.82
菲幣（小）	0.81
大坡紙	2.05
細坡紙	2.04
新勞幣（百計）	55.00
葡幣（每元）	0.985
西德馬克（百計）	180.50
法國新法郎（百計）	119.00
瑞士新法郎（百計）	151.50
泰幣（百計）	26.95
台幣（千計）	155.50
新金邊（千計）	28.00
仰光（百計）	31.00
西貢紙（千計）	14.20

國際糖價急漲 糖市全面回昇
印度缺糖約五十萬噸

【本場訊】在國際行情急劇上升的情況下，本港食糖市立即受到刺激，使疲弱的市勢有回升的機會，近期花貨與現貨分別回扳每担一至二元，交投亦轉暢旺。

進口糖商消息說：近期國際糖價又從低水平中急劇上揚，主要係受到新的利好因素刺激。最近印度糖商公會會長透露：印度在下年度亦即是七二至七三年度對食糖發生嚴重的短缺，初步計算須要輸入五十萬噸原糖來平衡本地的供銷，印度雖為產糖國家，但目下所存之蔗糖為數甚少，估計在本年十一月份新糖收成之後，還短欠了上述數量，這一情況，已刺激了國際糖價劇漲，尤以花貨最彪升。

本港糖商認為：港市跌勢雖已形成，但由於國際糖價花貨急升，對現時弱市已起刺激作用，事實上，本港貨源不多，若能受到外圍大力支持，糖市不致過份低御。

南韓幼砂下週完場，自成過每担六十九元五角成出二千包後，昨又掉回七十一元成五百包，四星幼砂七十一元升七十二元五角，S.G七十一元成三百包，太古粗砂一千一百廿元成五十噸，南非幼砂一千〇七十元花貨成一百噸。

國際原糖倫敦現貨每噸五十四鎊，升半鎊，八月份五十九鎊點七五，升四鎊點一〇，十月份五十八鎊點三〇，紐約現貨每磅五點五〇美仙，升〇點四六美仙，九月份五點九〇美仙，升〇點四〇美仙，十月份五點八四美仙，升〇點四四美仙。

星膠市況無甚進展

【本報訊】星州樹膠市，走勢依然疲弱，在存貨較豐以下，這花價格偏低，一號烟膠八月份花貨包落水價，每公斤為坡幣九一・五〇仙。

昨日星州樹膠市，交

萬國寶通銀行透露 美國經濟已有改善

【紐約八月三日訊】紐約最大的銀行萬國寶通銀行今日透露，美國經濟毫無疑問地大為改善，使從前成為總統競選的主題如失業問題和通貨膨脹等問題漸漸降為次要的問題。

該銀行在八月份「經濟通訊」中，仔細分析美國七月間之經濟數字，得到充份的証明顯示，美國經濟之良好進展。

美國之貨品生產在過去九個月來以年率百份之七點四增長，其中以最近的三個月尤為理想，以百份之九的年率增長。這個增長率表示政府預測的國家總生產要有百份之六的增長率必然可以實現。

該銀行又表示國民真正入息，由於通貨膨脹受到控制而的確增加了。這個現象可以使將來勞資在工資斡旋上更容易達成解決。

失業率保持不變 美股票市況呆慢

【紐約四日美聯社電】美股價位上落變化不大，因令人失望的經濟消息使市價無法上揚，交投方面和緩。

政府方面指出：七月份消費額達全年最高水平，而失業率則保持不變，引致市面獲利回吐者衆，杜鐘斯卅種工業平均指數亦稍跌。

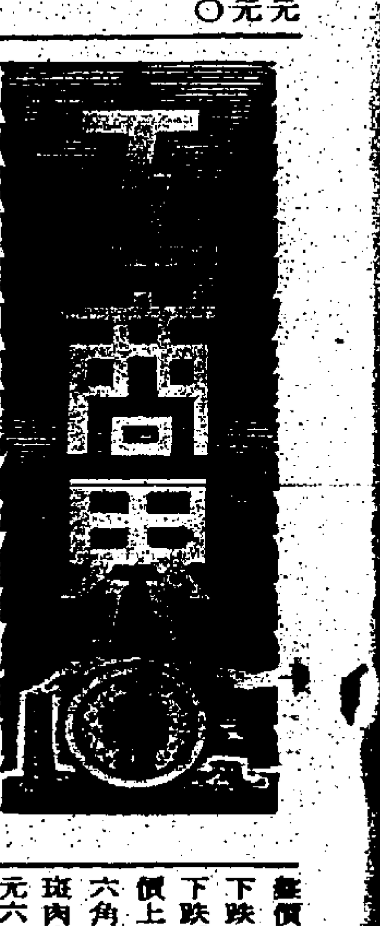
杜鐘斯卅種工業平均指數收市時升四點零六，成九百五十一點七六，紐約證券交易所成交總數為一千五百七十萬股，星期四為一千九百九十七萬股。

烏和茲百貨為最活躍，跌零點一二五，成三十五點一二五，該公司報告六個月來，價格均見昇。

投資仍疏落，雖然執主有意求沽，但補倉者興趣欠濃，遠花尤見淡慢，計一號烟膠八月份花貨包落水價，每公斤買盤為九一・五〇仙，賣盤則為九一・七五仙，九月份花貨買盤為九〇・五〇仙，賣盤為九〇・七五仙。

銀行頭寸仍鬆 週內將會稍緊

【本報訊】本港銀行頭寸仍鬆，同業活期拆息，昨仍企住三厘，兩週期者則成三厘三七五。據銀行界說：在未來十天八天內，將有多隻新股上市，因準備申請認購者衆，屆時銀行頭寸亦可能稍為抽緊。



美國公司的盈利普遍大幅增加，首季盈利比去年增加百份之十三，第二季更增至百份之十六。原因是銷路及生產力同時改善，政府去年底施行的價格限制，並沒有防礙數年來不理想的盈利今年獲燦爛的改善。

據萬國寶通銀行的調查，在一千三百多間公司裡面，今年盈利增長的公司比下降的是四比一，三十二項工業裡面有二十七項報導盈利增加。

在製造工業中，十九項報導盈利增長，祇有石油鋼業和非鐵金屬工業比去年為差。

自從一九六零年代中期就開始走下坡的利潤，也同時開始好轉了。製造業在一九七一年第二季每美元的利潤是五點三分，今年第二季已上升至五點六分。其中以天空工業、汽車、紙業、印刷、電腦、電器及器械工業的利潤最為特出。

魚類供應略減 肉價普呈呆定

【本報訊】街市的供應平常，昨日中央街市魚類的供應略減，開盤一條重達一百七十五斤的大雞魚，三鳥類鷄的供應豐富，生豬、生牛等的肉類市道平穩，售價定住。

瓜菜昨日的供應正常，售價無大上落，大部份多企穩，零售涼瓜每斤一元二角，蕃茄一元四角，洋葱一元，蓮藕一元四角，紫菜二元四角，菜心一元二角，草菇五元六角，芥蘭一元四角，通菜六角，韮菜一元四角，肉豆二元四角，韮黃六元四角。

三鳥類，鷄、鵝、鴨市道平常，由於週末買客突增，劏鷄較為行流，力康白鷄平平，元朗米鴨價軟下跌一、二元，上劏鷄零售上鷄每斤十元，上大鷄五元，吹米鴨三元五角，谷鴨三元八角，中鵝三元六角，黃鵝四元二角，鵪鶉過中。

肉類生猪大盤售價無起跌，本地生猪二二〇元，大陸生猪二二八元，燒種細身猪三一〇元，揀手貨三二〇元，行貨方面有赤肉、猪肝、猪腰較行流，排骨零售無變動。大陸生牛昨日成一二〇頭，成世價三二〇元至三四〇元，海外生牛沒有成盤，牌肉零售上肉四元四角，牌肉四元八角。

肉眼六元八角，柳枚七元二角，排骨四元，赤排六元四角，猪肝、猪腰八元，大腩三元六角，猪肚每個三元五角。

淡水魚及鹹水魚等鮮魚供貨不多，泥斑、鯇魚、紅魚價企硬，市道滯不十分行流，鯇魚大盤價上升百幾元，大魚下跌三、四十元，鯪魚下跌四、五十元，零售價上升，鯇魚每斤九元六角，大魚四元八角，斑肉十二元，紅魚柳七元六角，白鱔魚八元五角，英鱠魚九元八角，牛鰍四元，鯧白魚六元四角。

水魚類生魚及鹽類牛皮市，田鷄貨不多，多賣價企佳，零售大田鷄十四元，花蟹十一元，肉蟹八元五角，生蟹九元二角，本地蕃瓜十一元二角，烏魚二十八元，大生斑魚十四元四角，水魚公十二元，海狗魚九元。

網袋廠受影響
巴基斯坦紗訂價暴漲 四支粗紗漲至五十六鎊

【本報訊】巴基斯坦棉紗訂價又報漲，四支特殊粗紗每包竟漲至五十六鎊，這種粗紗係織造網袋需用的，在訂價過於高昂的影響下，對網袋廠有很大打擊。

據經營巴基斯坦棉紗的入口商指稱：本港織製網袋用的特殊規格粗紗，過去幾年來本港一部份紗廠仍有紡製，但近年中型紗廠亦停止紡製這種粗紗，因此網袋廠需用的四支、六支、八支粗紗，都向巴基斯坦訂購，雖則現在巴基斯坦特殊規格粗紗訂價暴升，四支粗紗每包漲升至五十六鎊，每英鎊以二元六毫美金伸算，到港成本每包為港幣八百卅五元，由於網袋出口以英國為主，現在英鎊滙率較低，英商訂購網袋又不肯加價，在這樣環境下，網袋廠業務相當困難。

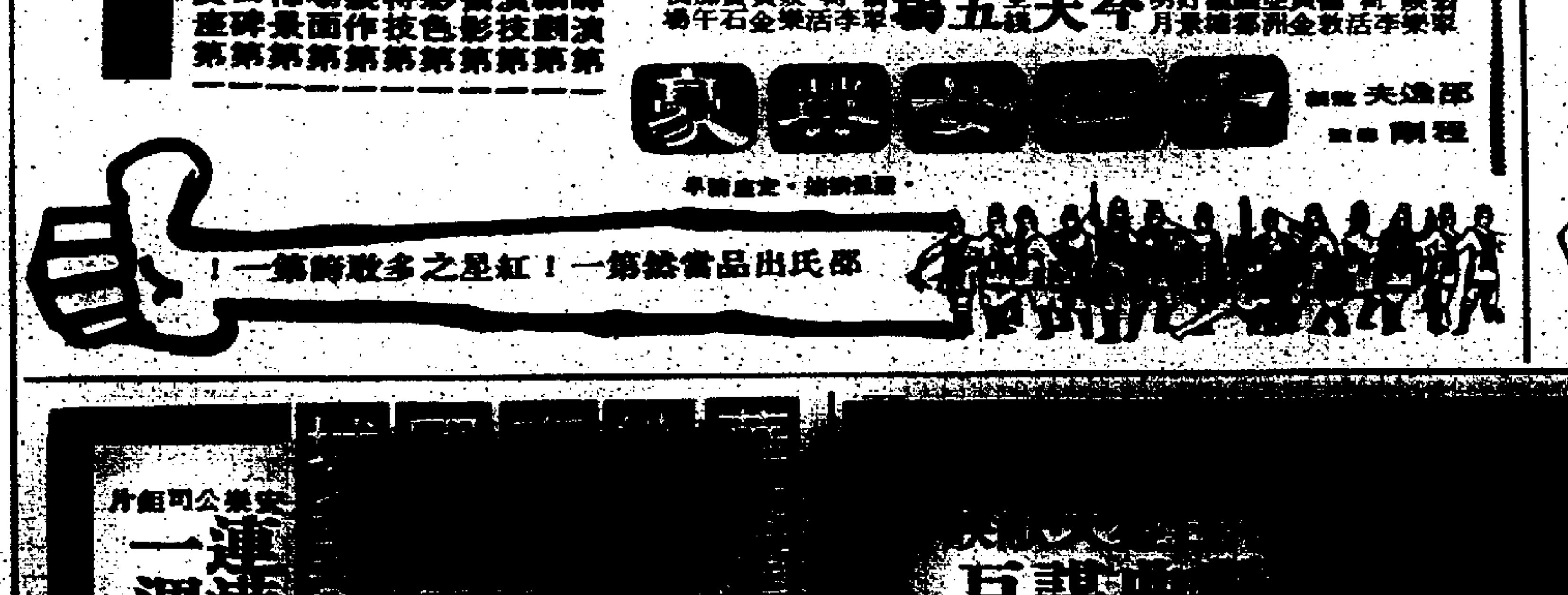
現時本港入口紗商向巴基斯坦訂購棉紗多告觀望，關於英鎊貶值浮動滙率前，向巴基斯坦訂購的棉紗，彼邦紗廠要求補償的問題已告解決，七月上半月由巴基斯坦裝運來港的棉紗共有一萬零九百六十六包，七月下半月裝運來港的棉紗現在尚未有統計報告，但估計亦在一萬包以上，若然，七月份由巴基斯坦運來的棉紗，不會少過二萬包。

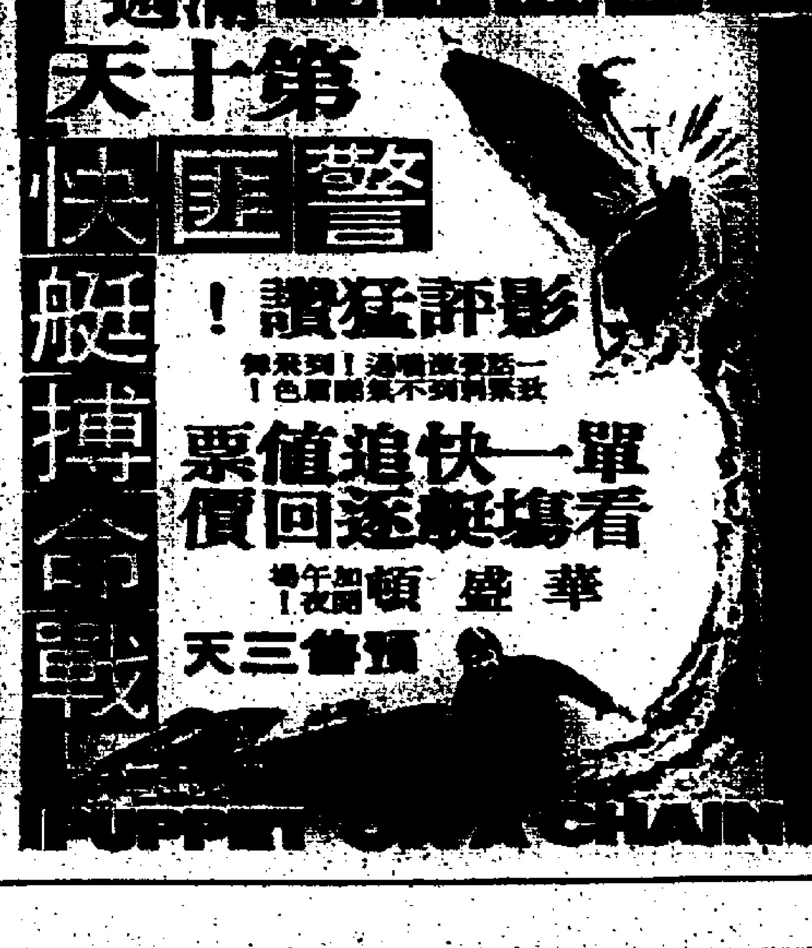
九龍交易所昨上午成交紀錄

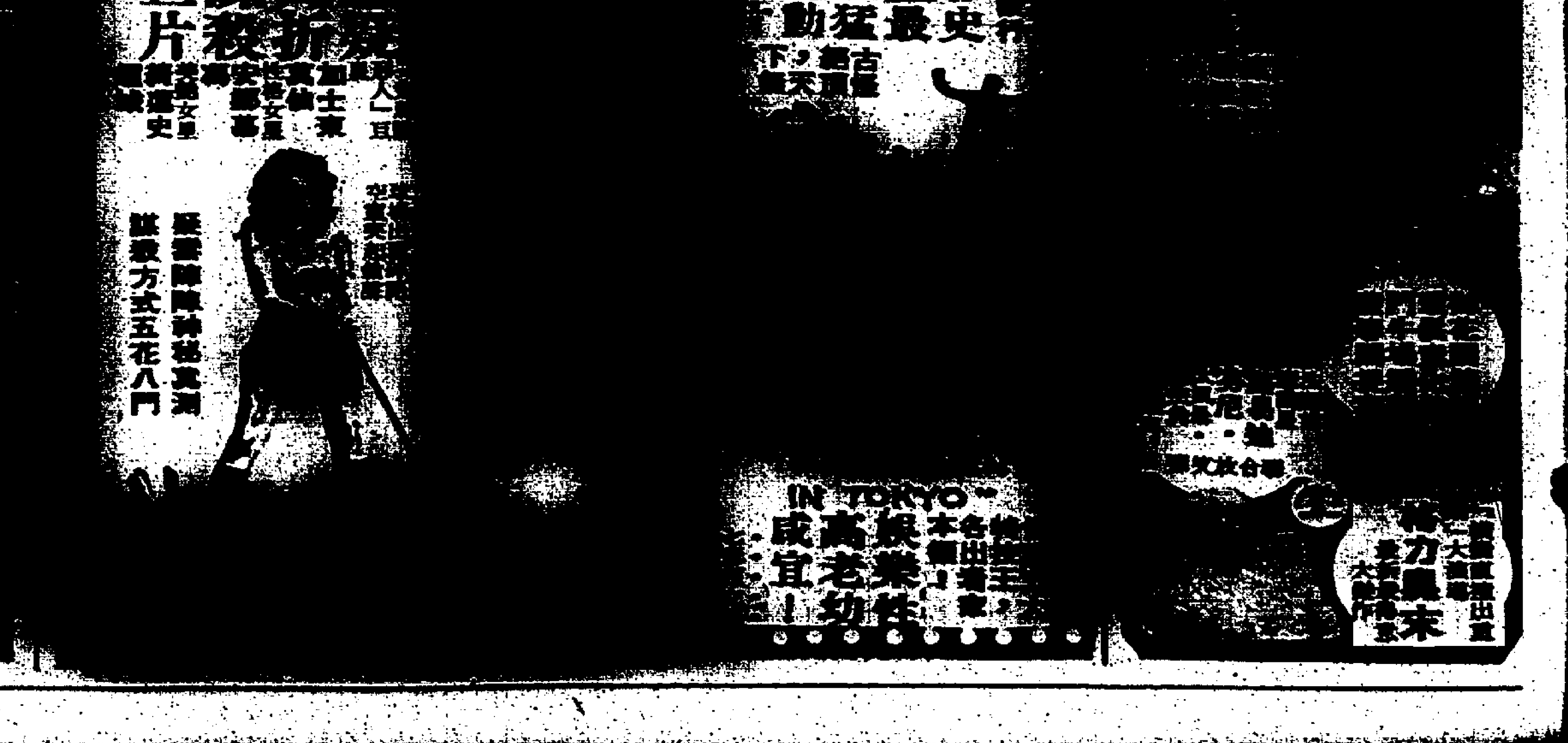
股票名稱	開市價	最高價	最低價	收市價	總成交量
滙豐銀行	二七〇・〇〇	二七〇・〇〇	二六八・〇〇	二六八・〇〇	八四〇〇
倫敦註冊	二五〇・〇〇			二五〇・〇〇	九六〇〇
遠東企業	三八・五〇	三九・五〇	三八・五〇	三九・五〇	[illegible]
和記企業	六三・〇〇	六三・五〇	六三・〇〇	六三・五〇	[illegible]
怡和洋行	六七・五〇			六七・五〇	[illegible]
太平洋證券	一一・一〇	一一・二〇	一一・〇〇	一一・二〇	[illegible]
會德豐	三六・〇〇	三六・二五	三六・〇〇	三六・〇〇	[illegible]
亞洲航業	二五・四〇	二五・九〇	二五・三〇	二五・六〇	[illegible]
黃埔船塢	二八・〇〇	二八・四〇	二七・八〇	二八・〇〇	[illegible]
太古船塢	二七・七〇	二七・八〇	二七・七〇	二七・七〇	[illegible]
九龍倉	一一八・〇〇	一一八・〇〇	一一七・〇〇	一一八・〇〇	[illegible]
均益倉	二六・〇〇			二六・〇〇	[illegible]
置地公司	六七・〇〇	六七・五〇	六七・〇〇	六七・五〇	[illegible]
信託公司	五・一〇			五・一〇	[illegible]
聯邦地產	四・四五	四・四五	四・三五	四・四五	[illegible]
香港發展	二一・八〇	二二・〇〇	二一・六〇	二一・六〇	[illegible]
南太平洋	六・〇〇			六・〇〇	[illegible]
永高酒店	一五・四〇	一五・五〇	一五・四〇	一五・五〇	[illegible]
凱聯酒店	一四・八〇			一四・八〇	[illegible]
海港公司	二〇・五〇	二〇・六〇	二〇・四〇	二〇・六〇	[illegible]
九龍電燈	四四・〇〇	四四・二五	四三・七五	四四・二五	[illegible]
香港電燈	四六・〇〇			四六・〇〇	[illegible]
電話公司	五八・〇〇	五八・五〇	五七・五〇	五八・五〇	[illegible]
電車公司	四五・〇〇	四八・〇〇	四五・〇〇	四八・〇〇	[illegible]
中華巴士	七三・〇〇	七四・〇〇	七三・〇〇	七四・〇〇	八〇〇〇
九龍巴士	八二・〇〇			八二・〇〇	二〇〇〇
油蔴地小輪	九六・〇〇			九六・〇〇	六〇〇〇
金門建築	五九・五〇	五九・五〇	五九・〇〇	五九・〇〇	三五〇〇〇
屈臣氏	一〇〇・〇〇			一〇〇・〇〇	一〇〇〇
牛奶公司	九二・五〇	九三・〇〇	九二・五〇	九三・〇〇	三五〇〇〇
太古實業	二八・五〇	二八・六〇	二八・五〇	二八・六〇	[illegible]
仁孚	二七・三〇	二七・四〇	二七・三〇	二七・四〇	[illegible]
和寶	一一・八〇	一一・八〇	一一・六〇	一一・七〇	[illegible]
立興	一五・八〇			一五・八〇	[illegible]
會德豐船務A	一一・四〇	一一・五〇	一一・三〇	一一・四〇	[illegible]
會德豐船務B	一・二八	一・二八	一・二六	一・二七	[illegible]
南聯實業	三三・五〇			三三・五〇	[illegible]
南豐紗廠	六・一五	六・一五	六・〇五	六・一〇	[illegible]
長江	一〇・五〇	一〇・五〇	一〇・四〇	一〇・五〇	[illegible]
怡美	九・〇〇			九・〇〇	[illegible]
和記地產	一二・〇〇	一二・二〇	一二・〇〇	一二・〇〇	[illegible]
新英華	一〇・六〇	一一・一〇	一〇・六〇	一一・一〇	[illegible]
鱷魚恤	一七・三〇	一七・四〇	一七・〇〇	一七・四〇	[illegible]
瑞興	一五・〇〇	一五・〇〇	一四・三〇	一四・三〇	[illegible]
香港毛紡	八・七五	八・七五	八・四〇	八・四〇	[illegible]
輝百美	四・二〇	四・二〇	四・〇〇	四・〇五	[illegible]
帝國	四・一〇	四・二〇	四・〇五	四・一五	[illegible]
富都	三・五〇			三・五〇	[illegible]
莊士	二〇・八〇	二一・〇〇	二〇・八〇	二一・〇〇	[illegible]
均隆	一四・四〇	一四・四〇	一四・三〇	一四・四〇	[illegible]
嘉年	二六・八〇	二七・六〇	二六・八〇	二七・五〇	[illegible]
船務投資	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
邵氏	一六・四〇	一六・六〇	一六・四〇	一六・五〇	一四〇〇〇
星島	一七・九〇	一八・〇〇	一七・八〇	一八・〇〇	二五〇〇〇
聯興盛	六・七五	七・三〇	六・七五	七・二〇	三五〇〇〇〇
非力	一・二五	一・二五	一・二八	一・二三	六三〇〇〇〇

成交二千三百八十萬元

承惠刊廣告請撥電話七三〇七〇八







天主教會定期舉行 四修士將領鐸品 徐主教主持盛典

【本報訊】香港天主教教區李浩倫修士、梁達材修士、譚樹培修士及慈幼會吳新豪修士，將於本星期六（十二日）下午六時正，假香港堅道天主教總堂，由徐誠斌主教祝聖爲司鐸。預料該晉鐸典禮將有天主教神父、修士、修女及信徒逾千人參加。

晉鐸祝聖典禮除由徐誠斌主教親自主持外，李宏基輔理主教、艾巧智副主教、慈幼會中華區會長馬耀漢神父、教區聖神修院副院長康建濟神父等共同襄禮。該日晉鐸禮儀由譚坤神父任禮節師，聖神修院李亮修士任講解員，輔祭及歌詠團及其他一切秩序等皆由天主教總堂負責。

四位將榮登司鐸品位的修士，皆分別在羅馬傳信大學及澳大利亞南部聖多瑪斯神學院修完四年神學課程，並已考獲神學碩士學位。晉鐸後李浩倫將在公教眞理學會服務，梁達材及譚樹培將分別在聖瑪加利大堂及堅道總堂工作，吳新豪將在香港慈幼會修院服務云。

天主教四修士，將於本月十二日領鐸品，由徐誠斌主教主持。

本港專家代表出席 亞遠經濟委會研討

【本報訊】香港家庭計劃指導會總幹事林貝菲嘉女士，被邀請出席參加在曼谷舉行之「亞洲及遠東經濟委員會」專家研討會。

該爲期六天（八月七日至十二日）之研討會，是由聯合國特別邀請並贊助舉行，出席代表包括亞洲國家之志願團體代表五位，政府代表五位，國際機構代表六位，基金會代表三位，與及亞遠經濟委員會代表三位，合共二十二位，均是經驗豐富及具資歷之專家。

大會主題是「志願團體在各國家庭計劃工作之地位」，目的在回顧政府與志願家庭計劃團體在推行家庭計劃工作上彼此之關係，並提供如由政府全面接管，志願團體將能當上什麼角色。

研討報告將提交今年十一月一日至十三日在東京舉行之「第二屆亞洲人口大會」。

據貝女士稱：她被邀請出席是次舉行之專家研討會，盼能得到寶貴資料，使本港家庭計劃工作能有裨益。

浸會學院電腦課程 第二期定八月開課

【本報訊】香港浸會學院，本年裝備最新電腦系統，並經教育司批准開辦電腦科校外課程，第一期已於七月十一日正式上課，現續開辦第二期，亦定本月八日開課。

該校外課程包括四項：一、電腦認識及電子資料處理；二、電腦概念及電腦程式設計；三、電腦語言（FORTRAN IV PROGRAMMING）；四、電腦語言（RPG PROGRAMMING）。在該學院進修者有一特別利便之處，乃可就近實習校內電腦系統，即學即用。記者昨訪該校了解有關電腦科校外課程辦理情形，即見該校電腦中心副主任潘先生在電腦中心向進修學生講解使用電腦之常識。

據該校副校長陳彥民博士稱：該學院經由美國聘請電腦專家雅倫（美國洛歇克飛機工程公司電腦研究分析中心主任）主持該校電腦中心及教學。

又悉：該校本年度新生入學筆試，經於七月卅一日至本月三日舉行，但五年制新生報名因鑒於中學會考尚未放榜，乃決定於放榜後三日內繼續接受辦理報名。至於香港大學及中文大學及格而未得入學學位而欲申請入學面試者，其辦理申請日期則定本月十日截止。

龍彪國術總會 同國慶祝國慶

【本報訊】本港龍彪國術總會，經香港政府批准註冊爲有限公司，并經國府僑委會批准備案，定期九月十一日成立，該會主席楊世源，決組織回國參加中華民國六十一年雙十國慶祝賀團，并親任團長，報名截止日期爲本月十二日，地點在九龍大角咀美安街六號，歡迎該會會員、職員及親友參加云。

發達汽車公司聘任 潘日東爲行政經理

暢銷本港及世界市場的「萬事得汽車」總代理：發達汽車有限公司，由八月一日起聘任潘日東爲該公司行政經理，處理一切業務及行政等重要事項。

潘君服務汽車業已有悠久歷史，聲望、信譽卓著。

發達汽車公司總行設於九龍大角咀祥街，分行遍設港、九各地，汽車業務發展有一日千里之勢。潘日東曾任中亞汽車有限公司行政經理，爲人熱心社會福利，曾任九龍樂善堂總理。

（附圖爲潘日東）

結構造型設計比賽 入選作品月底展覽 歡迎社團機構學校青年參加

【本報訊】社會福利署主辦之結構造型設計比賽及展覽將於月底舉行。

是次比賽之主題爲「青年在轉變中之社會」，參加者須塑造一具立體模型，此模型須以能表達主題爲標準，並以能表現今日香港青年之思想及精神，或以能反映青年對香港社會環境之感受爲原則。

凡隸屬於社團、機構或學校之青年團體，年齡在十五歲至廿五歲間之青年均可自行組合報名參加，每組人數須在二人或以上。如需要時，參加單位可向該署申請不超過港幣五十元之補助材料費用。

參加單位可到社會福利署青年工作組辦事處索取表格及章程，或附回郵信封由本署將表格郵寄。

青年工作組辦事處地址：（甲）香港銅鑼灣裁判司署大廈十樓九〇八室，（乙）九龍彌敦道四〇五號中央郵政大廈頂樓。

初步入選作品將於八月廿七日至八月廿九日在海運大廈地下大堂展出。

痨病認眞可怕！

香港防痨及胸病協會懇切要求本港每一市民都盡力協助消滅這可怕的肺痨病害，近年來人口日增，痨菌更易傳播，防痨工作益加繁重，目前爲該會籌募經費的日子，請各位多捐善款，捐款請交香港華人銀行，或太子大廈廿三樓羅兵咸會計師事務所代收。

今明日截郵時間

在意：下列時間是非掛號信件及包裹在香港郵政總局的最後截信時間，其他各區郵局的截信時間將比總局稍爲提前。有關消息可逐向該等郵局詢問。至於掛號郵件的最後止截時間，將比該局郵件的截郵時間早一小時。

今日（六日）（星期日）

空郵

義大利、高棉、印尼、荷蘭、委達拉斯、巴哈馬 包裹下午五時
菲律賓 包裹下午五時
紐西蘭 包裹下午五時
泰國 包裹下午五時
非洲、亞丁 包裹下午五時
黎巴嫩、塞浦路斯 包裹下午五時
沙巴、納閩 包裹下午五時
南韓 信件下午五時 包裹下午四時
菲律賓 信件下午五時 包裹下午四時
日本 信件下午六時 包裹正午
泰國、寮國 信件下午六時 包裹正午
台灣 信件下午六時 包裹正午
中華民國、日本 信件正午
沙巴、納閩 信件正午
馬來西亞、星加坡、沙撈越 信件正午
泰國 信件正午
美國、中南北美洲、夏威夷、墨西哥 信件正午
黎巴嫩、塞浦路斯、約但、叙利亞、蘇丹共和國 信件下午六時
菲律賓 信件下午四時
澳洲、非濟島、新畿內亞 信件下午六時
紐西蘭 信件下午五時
西巴基斯坦、非洲、亞丁 信件下午六時
荷蘭、德國、丹麥、挪威、瑞典、尼日利亞、瑞士、法國、英國 信件下午六時

明日（七日）（星期一）

空郵

關島 信件正午
泰國、寮國、馬來西亞、印尼 包裹上午十一時 信件上午十時
沖繩島 包裹上午九時
星加坡、沙巴、納閩、沙撈越 包裹正午 信件上午十一時
巴基斯坦（東） 包裹上午十時
日本 包裹上午九時 信件正午
毛里求斯、科威特 包裹上午十一時 信件上午十一時
夏威夷 包裹正午
錫蘭 信件下午二時 包裹下午一時
菲律賓 信件下午三時 包裹下午二時
尼日利亞、伊朗、德國、荷蘭、比利時、法國、瑞士、丹麥、挪威、瑞典、非洲 信件下午五時 包裹下午四時

平郵（休息）

南韓、越南、高棉 信件下午六時
紐西蘭 信件下午六時 包裹下午五時
義大利、巴基斯坦（西部）、英國、印度 信件下午六時 包裹下午五時
奧地利、羅德西亞 信件下午五時 包裹下午四時
澳洲 包裹下午五時 信件下午六時
斐濟島 包裹下午五時 信件下午六時
緬甸、黎巴嫩、塞浦路斯 信件下午六時 包裹下午五時
南越 信件下午六時 包裹下午五時
社比亞 信件下午六時 包裹正午
加拿大、美國、中南北美洲 信件下午五時

平郵（休息）

大陸澳門截信時間

澳門 信件上午十時半 下午二時半 下午六時 包裹正午
中國大陸 信件上午七時 包裹下午五時

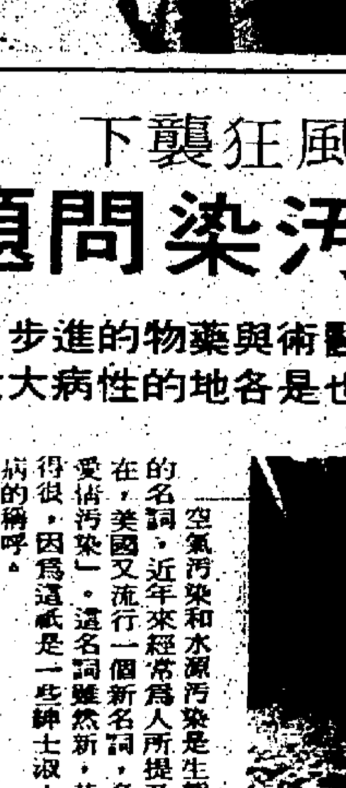
九廣火車時間表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午 6時30	上午 7時34	上午 6時04	上午 7時10
7時32	8時44	6時38	7時46
8時38	9時43	7時10	8時16
9時26	10時30	7時48	8時55
10時34	11時38	8時58	10時05
11時43	下午12時46	10時06	11時13
下午12時53	1時58	11時14	下午12時22
1時45	2時49	下午12時02	1時09
2時55	3時57	1時12	2時24
4時02	5時06	2時25	3時34
5時12	6時22	3時33	4時41
5時54	6時57	4時19	5時24
6時46	7時51	5時27	6時32
8時[illegible]	9時03	6時33	7時40
9時0	10時08	7時09	8時14
9時47	10時50	8時07	9時14
(A)10時30	11時33	9時19	10時25
(B)11時	0時03		

附註：表內有（A）者在星期日及公衆假期停開，有（B）者祇在星期六、日及公衆假期行走。

性自由歪風狂襲下 愛情污染問題極嚴重

由於醫術與藥物的進步，使許多人忽視性病的害處，也是各地的性病大大增加的另一原因。



空氣污染和水源污染是生態學上的名詞，近年來經常爲人所提及。現在，美國又流行一個新名詞，名做「愛情污染」。這名詞雖然新，其實舊得很，因爲這祇是一些紳士淑士對性病的稱呼。

美國目前的愛情污染問題，已達空前嚴重程度。它對美國人的健康所造成的威脅，比空氣和水源污染更厲害。據統計，截至一九七一年六月底止的一年裏，美國共有六十二萬四千宗淋病的報告，比早一年增加了百分之九，比一九六三年多百分之一百三十。去年的梅毒症報告亦有二萬三千五百宗，比早一年增加了百分之十五點六。

這祇是有紀錄的性症，而實際沒有人確知有多少性病發生。性病學家估計，發生五宗「愛情污染症」中，祇有一宗醫務當局報告。換言之，每五宗性病中，有四宗由私家醫生治療。這個問題十分重要，因爲醫務當局祇能從那些向公共衞生機構求醫的患者身上，追查發生過性關係的人，至於向私人醫生求治的患者，他本身雖然獲得了治療，但曾經跟他發生性關係的人，卻會繼續傳播性病，使越來越多的男女及兒童受傳染。

兒童亦會受性病傳染？是的。兒童亦經常成爲性病的受害人。例如，德薩斯某中學的一名十四歲男學生，曾跟八名十餘歲的女學生發生性關係。其中兩名女生受傳染，患了梅毒。其中一女童，事後曾先後跟三名男童發生關係，但該三個男童事後立即接受治療，因此沒有患上性病。另一女童先後跟六個男童發生性關係，其中兩名染上性病後，又把性病傳染給另外八名女童。該八名女童在跟別的男童玩性遊戲時，又輾轉地把性病傳染開去。追源溯始，一共有二十四名十四歲的男童，一直接或間接地令六十五名男女童染上性病。其中十五名患梅毒。

美國社會各階層的性病突然激增，原因何在？以往有一個時期，性病幾乎集中於貧民區。但今天「愛情污染」已侵入中等及上等階層，甚至最純潔，被形容爲「具有性病防疫能力」的學校，亦受到性病所侵襲。

性病的激增跟性自由是否有關？跟避孕丸的廣泛採用是否有關？這是一個很難解答的問題。甚至醫學權威及社會學家，亦無法提出確實的答案。

英文「性病」這個名詞，是從羅馬愛神「維納斯」這個字轉化出來的。數世紀來，一般認爲這是「新世界」疾病，是由哥倫布的水手由美國帶往歐洲，因爲一般相信，性病是十六世紀初期橫掃歐洲的「瘟疫」。那一場「瘟疫」，在稍後席捲中國。義大利人稱性病爲「法國病」，並把性病歸咎於拿破崙的士兵。但法國亦稱性病爲「義大利病」，因爲拿破崙的士兵曾經義大利妓女身上傳染到這種風流病。根據考古學及人類學歷史，加上醫學史籍的記載，梅毒可能是歷史極爲悠久的疾病，是由動物細菌演化而成，一如人類是由動物演進而成。相信那種動物細菌，是性病螺旋菌的祖先，是在公元前二萬年至一千五百年間出現。

美國著名性病學家，世界衞生組織會員威爾各斯說，性病流行是國際問題，新的道德標準和現代運輸使這個問題大爲惡化。他說：「戰後出現了所謂的『無所禁忌社會』。在沒有禁忌的情況下，性交，包括同性戀和異性戀，突然流行。商品傳播媒介，對性過份重視及渲染，使性病出現了惡性循環。與此同時，宗教、家庭及輿論所具的傳統抑制性影響力，卻不斷地變弱。離婚率及私生子繼續增加。由於治療性病的方法越來越有效及簡單，人們對性病已不如以前那麼恐懼。一些人因對性病毫無認識而加以忽視，使性病如火上加油……在其他的環境和社會因素中，最重要的是出國度假風氣盛行。不少度假者在觀光地尋花問柳，因此，一些本來沒有性病的小島，亦因遊客的湧至而出現了性病。島民之間亦經常傳染性病。」

威爾各斯醫生說：許多人雖然認爲現代化的抗生素有迅速療效，但事實上，淋病現在已對抗生素（特別是盤尼西林）發生了抵抗力。他說：「一些國家的淋病對抗生素的抵抗力，比另一些國家淋病的抵抗力爲大，甚至美國某幾州，亦比其他州份具有較大的抵抗生素能力。」

各種性病中，以淋病增加最快，但許多人對這種病卻不大重視，例如有一些人說：「淋病比傷風嚴重不到那裏。」

美國西北大學婦產科教授哥斯達醫生說：「淋症其實是一種十分嚴重的病，淋病經常是男女不孕的主因。」

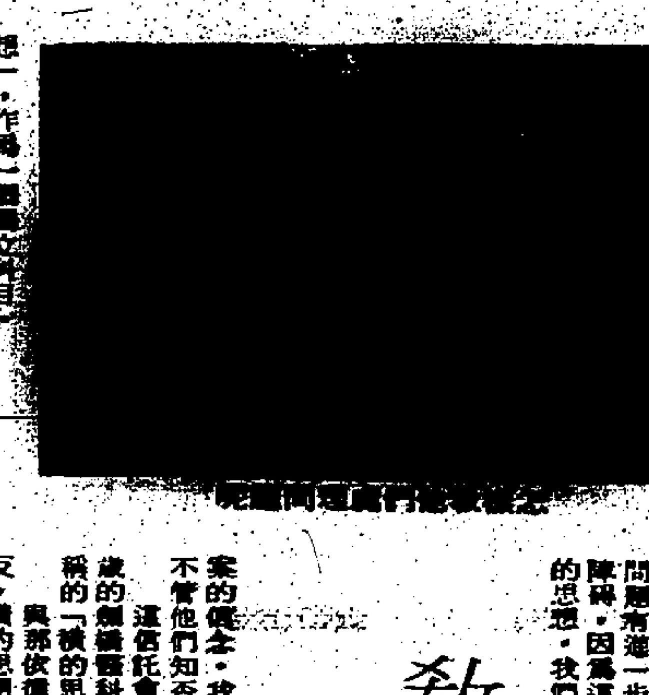
哥斯達醫生指出，性病患者現在已不再局限於貧民窟，許多富人，甚至教品勵行，沒有尋花問柳惡習的人，亦會患上性病。他舉出一個「可怕」的例子：

一名富家女，在上學前到哥斯達的醫務所，求購口服避孕丸。「你是否有了親密的男友？」哥斯達問。「沒有。」那個少女靦腆地笑說：「我祇是爲了預防萬一。」

哥斯達醫生解釋那少女其實已有了隨時跟異性發生性關係的心理準備。換言之，祇要有誰向她提出這種要求，她似乎不會拒絕，因爲避孕丸可以令她無須受到意外懷孕的威脅。這種沒有愛情的性生活，以前僅在嫖客和妓女之間發生，現在竟然在「性自由」的風氣下，傳染到青年男女。相信性病之大爲激增，跟這種可怕的濫交風氣，有極密切的關係。（一嫜）

教導兒童怎樣去思想

劍橋大學的一些專家，現正研究這門最新的學科，並注意到所謂橫的思想。



英國兒童們不久或許在課程中加上「思想」一科，與數學、歷史及地理等並列。

在劍橋，一個研究組織從一個著名英國慈善團體「利華爾赫美信託基金」獲得二萬五千多鎊津貼，研究教導五歲至十八歲的兒童「思想」，作爲一個獨立科目。

這個名叫「知覺研究信託」的研究組織說：「目前，教育教導多種科目，而聯的訓練是一種副產品，所提議的『思想』科將集中於思想過程。」

但這信託會並非打算依照純粹正統的邏輯的意義教導「思想」。它說，思想的範圍將比數學更廣大，最宜處理詮釋良好及可衡量的情況。

這會的秘書長威羅斯夫人說：「我們今天勢將以多或少的邏輯方法或垂直的方法思想。你要在每一階段都是正確的，俾可對一個困難問題有進一步的進步，但它有時是想得正確的障礙，因爲這障阻着對一個困難問題的進一步的思想。我們要播棄所有問題都有是或否的答案的概念，我們要打開兒童的思想的創造力，不管他們知否各種事實。」

這信託會的主任是波諾博士，一個三十九歲的劍橋醫科畢業生，曾經寫了幾本關於他所稱的「橫的思想」的書。

與那依循傳統的、邏輯的、理解步驟的相反，橫的思想者企圖從非常規的「分裂的」角度來處理一個困難問題，放棄那些被承認的概念。

他的思想，或許包括完全不合邏輯的理念，祇是要看甚麼將會發生。

橫的思想的用處究竟是甚麼？作爲一個實例，波諾引述歐洲街道的困難問題，常提的答案是，使用較多的人員和較佳的配備以清潔它們。波諾的「橫的思想」卻要增加這些街道的垃圾。如果祇頁在某一天有某一種顏色的，散佈在各街道上，市政府可能調查這些街道怎樣經常的和怎樣有效的清除，在這基礎上，可以推行一個鼓勵工人的計劃。

波諾指出，那數學和邏輯祇能對付現成的理想。他寫道：「祇在我們獲得一些理想之後，我們才能夠批評和選擇，你要有玫瑰叢，你才能夠剪它。如果你開始使用修剪技術於幼苗，你徒勞無功。在這第一階段，我們需要橫的思想的技術，不是直的思想的選擇性技術。」

最近他邀請劍橋郡的一間小學的學童們設計狗運動機器。後來他出版這迷人的結果，其中有機械人、運機帶、擔車、公園和體育館，以及不須猜動肌肉而可運動的機器。

現在，波諾的理想將由一批教師在課室試驗。他們每星期參加由他主持的研討會，除了叫學童們設計新機器（例如秤量大象重量的機器）之外，這些教師並叫他們修改現有的機器，一架單車怎樣特別適合一個矮差的用途？其他的叫學童們思索解決衝突的困難問題的方法——基督教徒與天主教徒間的衝突，或貓與狗的矛盾。一個孩子的解決辦法是：把這兩隻家畜放在相連的籠子裏，把一塊板架在兩個籠子裏，使其中一頭家畜祇能於另一頭家畜睡高那板時吃東西。

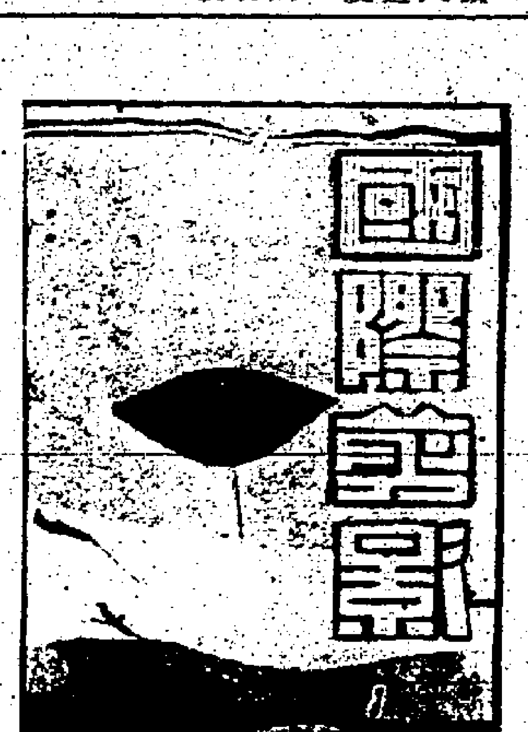
波諾相信，在橫的思想方面，孩子們勝於成年人，他們不知道事情應該怎樣做，而他們也不知道那些限制如費用，努力的經濟和設計的簡單。

成年人會因一個理想是愚蠢的而拋棄它，孩子或許繼續研究它，直至它成爲有用的爲止。他補充說：「愚蠢是根據有限度的知識來判斷的。」

「知覺研究信託會」希望最後所有科目將通過「思想」的媒介來教授，在歷史和地理科中，孩子不祇學會事實，而且以各種不同的方法來看各種情況，許多現代教師，特別是小學教師，已經採取這種方法。

他們補充說：這電腦機能夠作邏輯的思想，比較人類更快和更有效，但它不能作幻想的或創作的思想，因此教育應該集中於剌激這另一種的思想。

正如威羅斯夫人所指出，在現代世界的消息很容易從各種來源獲得，將來的公民所需要知道的是，怎樣選擇它和怎樣使用它。



地球資源衞星 用三色錄影機

試驗性的地質資源技術衞星，壽命僅一年，在近兩極處繞過地球，作正圓形軌跡飛行，和太陽在地球上出現的時間相同，因此它對地面上每一地點，在白天的同一時間，可以重複（每十八天一次）觀察，它的主要遙遠感覺裝置是電視錄像帶攝影機，分別用三個波段（四七五——五七五微米，或者藍綠色；五八〇——六八〇微米，或者紅色；以及六九〇——八三〇微米，或者接近紅外綫）以及一個光學掃瞄系統，在光譜中可見及近乎紅外綫部分之中的四個波段中提供資料，以測試電腦處理資料能力。每幅角綫的圖畫，佔地面範圍一百八十五平方公里，美國全國地圖要四百張這種圖畫才能拼合成功。如果用它們來繪製地圖，可以用一比二十五萬，或者更小的比例完成之。

這種衞星，還可以把地上感覺器（諸如溪流測定計、溫度記錄器、震波儀及斜度測錄計等）收集的資料，傳送到中心，這種資料，可以和攝影獲得的地面狀況相配合而加以利用。

該衞星以電子訊號把收集的資料傳達到地上收訊站，由它們把訊號送交附近的資料中心處理，轉送給政府及其他能加以利用的機構，從太空傳來資料，準備特定對象的地圖供資源管制機構應用，同時該中心爲許多分析及解析設備提供方便，還說明怎樣應用資料和數據的方法。

美國內政部在飛機及太空船中採用遠程感覺的方法，得到資料數據，改良其收集天然資源資料的能力，現在地球資源衞星能觀察更廣大地區，而且可以作重複的觀察，更能發展有效的資源資料系統。

蘇向中東買油有陰謀

爲了要售賣更多的油，伊拉克要減價，其他的波斯灣輸出者對那樣的行動的意見怎樣呢？東方石油輸出集團迄仍非常團結。但是，如果伊拉克行動不够謹慎，各輸出國家的利益將發生衝突，並有慘重的後果。

在這方面，蘇俄贏了若干點，它已增強了它在蘇彝士以西的一個以前被認爲不很友好的國家的地位；而在波斯灣的伊拉克，它獲得一個堅強的政治和經濟的立足地。

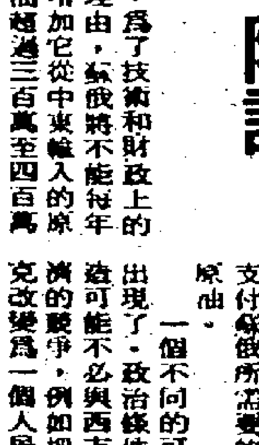
無疑的，在中東原油的利益是蘇俄在該地區的政策的跳板。同樣顯明的，它的存在使這地區的油政治中愈來愈被感覺得到。

蘇俄能夠鞏固它目前的地位嗎？困難問題是蘇俄自己的經濟。

英國石油公司在利比亞，比審過利亞及基爾固克的採油權，可以輸出八千萬至一億噸的原油，可能將助蘇俄解決原油的困難問題。他們一定的會這樣做的，但在一個較小的程度上，他們的潛力是能夠做得到的，在目前的條件中，爲了技術和財政上的理由，蘇俄將不能每年增加它從中東輸入的原油超過三百萬至四百萬

一如許多先例揭示了。它的經濟幾乎沒有甚麼可以供給第三世界的各國。他們祇能輸出武器。這可以提高蘇俄的影響力，但仍不足以支付蘇俄所需要的大量原油。

一個不同的可能性出現了。政治條件的劇變可能不必與西方作經濟的競爭，例如把克拉克改變爲一個人民民主國家。從各觀點看來，在蘇俄來說，伊拉克是中東的重要的國家。（續昨）



泰國東北劃爲紅區 政府積極對付恐怖份子

楊乃納陸少將噴着雪茄烟，指着泰國東北部的地圖。他說：「我的省份是窮的，距離曼谷很遠，政府在過去是不理會它的。結果，我們有一個嚴重的困難問題。」

他的困難問題是：那空柏儂府，有人口六十二萬九千，一條蜿蜒一百五十哩的與寮國的河界以及論人頭計算的每年入息祇是五十五美元，是泰國的恐怖主義運動的焦點。

這位五十五歲的將軍，一個苦學的法律系畢業生，政治科學系畢業生，以及曾任泰皇的侍從副官，是這省的省長，他就任了已兩年。

他說：「我們估計有六百『人民解放軍』的共產黨森林兵，六百民兵及三千積極左傾分子。在河內的北越人則正供給武器及訓練泰人及泰國出生的越南人，以領導這些恐怖主義者。」

這省是湄公河附近的泰國東北四省之一，這四省被泰國政府宣佈爲紅區，那是說共產黨恐怖分子在那裏作危險的活動。這四省由普繫山脈切斷，似乎是泰國恐怖主義運動的主要基地。這位將軍說，這些山脈，在第二次世界大戰期間爲自由泰國運動用作藏身之所，其後又由反法的寮國和越南領袖們利用，現在匿藏着主要的恐怖主義者的營地和總部。

祇在那空柏儂府的那地區，泰國陸軍在過去五年內摧毀了三個可容二百人的大營地和十九個可容六十人的較小的基地。

恐怖分子已開始擴大他們的政治基地，並增加他們對陸軍和警察單位的武裝攻擊。

在本年的首五個月，泰國保安部隊死了五十七人和受傷者七十三人，並殺死了四十二名恐怖分子，輕傷一百四十五人，俘虜七十人。

不過，這省似乎是恐怖主義者運動的主要省份。但這位在美國攻讀參謀科的泰國將軍說，恐怖主義者對在設法建立他們自己的政治和軍事的內層組織。他們有一個三層組織的金字塔，底層是流動的作戰單位。這些是由左派村民組織，他們混在普通村民中，處理行軍事務及宣傳。他們收集糧食和醫藥用品，招募這運動的新份子，並在[illegible]下工作。

第二層是地方軍事單位，有地方民兵，他們住在村外的樹林裏，每組三十至四十人。他們裝備自動武器，對政府的地方衞隊，警局及衞生中心等進行突襲，並破壞橋樑，公路及機場，以及襲擊陸軍及警察巡邏隊。他們並於宣傳隊進行工作時保衞鄉村。

最高層是共產黨組織的「人民解放軍」。這是泰國共產黨的軍隊，組織及訓練良好，配備來福槍，手榴彈，地雷及炸藥，這些作戰部隊穿着森林綠色制服，有紅星徽章的軍帽，司令部相信設在山裏。

自中共的陳毅於一九六五年聲言「泰國將是民族解放戰爭的下一個目標」，戰爭開始爆發。在泰國東北部估計最低限度有二千叛軍，泰國人叫他們做森林兵，擁護者最低限度有二萬人。

這位泰國將軍說：四萬五千北越難民，散佈在泰國東北部，相信給恐怖主義運動以積極的財政和政治的支援。

他說他付使用叛徒者以對抗共產黨的宣傳而贏回了村民們的信心。他說他也把腐敗官員們革職，給各鄉村以警察和陸軍的保護，並在經濟上幫助他們，幫助他們把產品送往市場，並保証他們獲得公道價錢。

他說他能夠以其人之道還治其人，擊敗恐怖分子。「我在各鄉村都有線人，把他們的行動告訴我，我立即派軍隊追剿他們。我也革除任何貪汚官員。如果村民們想要一個堤壩或一口井，我盡可能使他們獲得它。」

不過，恐怖主義者是技巧的宣傳者。在一個地區，政府建築一條泥路，通至一條鄉村。最初很受歡迎，但共產黨宣傳機構說服了村民，使他們相信汽車疾馳而過所造成的塵土飛揚，使他們的食水染毒。政府被迫鋪築柏油路面，以打擊共產黨的宣傳。共產黨又說服了頭腦簡單的村民，說這是一個陰謀，迫使他們購買鞋子，因爲路面太熱，不能赤腳走路。這陰謀是替曼谷的資本主義者所經營的鞋廠招攬生意。

行刺華萊士州長的 布里瑪其人其事

知道布里瑪的人並不多，記得他的人，對他多亦祇有模糊印象。依稀還記得他那害羞的微笑，及自言自語兒步走下學校走廊時的怪模樣。現在，布里瑪因行刺華萊士而成爲新聞人物，隨之而來就是對他的一連串粗淺的評語：「他是一個孤獨者。」一位同學回憶說。「儀容整潔而有禮。」他的數學教師補充說。「固執」，一位教練說。「衝動的」，「難相與」，「孤和」，「怪異的」。

「他不喜歡夏天，」他的母親在電話中，似乎自顧自地問，「他的皮膚很敏感，如在白天出街，他也要穿長袖襯衫。雖然他討厭如此更惡劣。所以幾乎整個夏天都躲在家裏。這大概就是他幹出這種事的原因吧！他一定在整貫著夏天又將來臨了。」這困惑的母親說着爲這場「惡夢」作另一解釋。

她想了一會，「不，我仍然覺得一定是他吃了些東西而不能自制。他爲甚麼要如此做呢？他從不關心政治，至少我知道是如此，就算關心的話，我想他會支持華萊士。我肯定他知的，但他不知道他父親投誰的票，因根本沒有人知道。他知道我四年前曾投華萊士一票。我想他是喜歡他父親，或是別人……一定是他吃了那些鬼東西，或是別人引誘他吸食那種『假』香烟……你知我指甚麼吧！我不願提這個字。現在人人都在吸食，以前他還會這麼做都不對，甚至服味也不能忍受，一定是這些東西使他發狂。總之，我也不清楚——但是他們爲甚麼不好好保護華萊士呢？那麼他就不會有這種念頭，而且他也不能有機會接近他。」說到這裏才害有損毀。

去年秋天，當布里瑪說要離開家庭時，剛好在他二十一歲生辰之後兩個月，但仍然使他的母親感到驚訝。「他就祇希望自主，關心祇是增他的獨立罷了」。當他找到一所三間房的公寓時，就對他的雙親說他要搬家。公寓月租一百三十八元，比他那貨車司機的父親現時所租兩伙合用的寓居房子要貴得多。

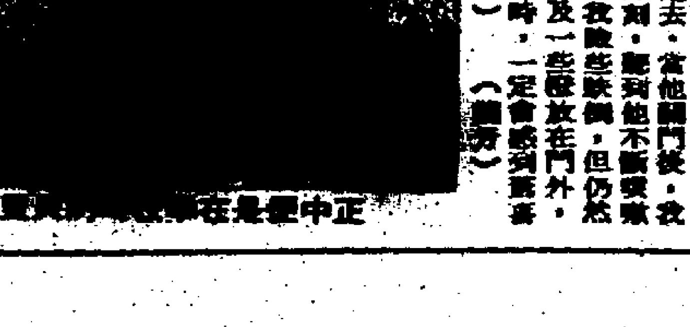
現在布里瑪頎正獨立了。與一般年青人比較，他耽在家的時間已是較長。他甚少逃學，在學校沒有不良記錄，也沒有案底。現在他有一間房子，一部汽車和二份工作——在一個體育會當一名司機及在一所學校當司閽。

但當布里瑪下班回來，便獨自關在屋內，雖然他三年前才在南區中學畢業，但少老師清楚地記得他，並且無人舉出他一個朋友的名字。

除了幾次返家取行李外，布里瑪幾乎沒有回家探望雙親及他那十八歲的弟弟羅渣，然而布里瑪太太經常前往探望他的兒子，至少有十二次之多，但從未入屋內。

「我帶個及其他東西給他。如寒冷時帶一件毛衣，或一些水果，罐頭食物等，但他從不在家。我祇好把東西放下，留個字條離開。我聽到屋內有輕微的聲音，但當我敲門時又靜下來。有一次我清楚聽到屋內開著收音機，但當我一敲門就立即關掉了。」

自從他離家後，他的父親就從未見過他。他母親最後一次見他是兩個月前的事。「在一個凜冽而寒冷的日子，我前往探望他，他還大開了門，但不讓我進去。當他關門後，我在門外站立片刻，聽到他不斷咳嗽，雖然路滑使我險些跌倒，但仍然給他買了藥物及一些點放在門外。我想當他開門時，一定會感到驚喜的。」（上）



正中是在

加强防止海水被染汚
海事處三項新服務
派船免費收集垃圾

【本報訊】海事處最近實施三項清潔海港的新服務，以加强原來防止海水被染汚之措施。據海事處發言人稱：該三項服務籌辦多時之後，已於去月中旬開始，實施以來，工作進行頗爲順利。

第一項服務爲在油蔴地及銅鑼灣兩避風塘設置收集垃圾之服務，使用五艘小艇分別常川駐在塘內，按照編定時間駛近艇戶收集垃圾，同時亦撈取塘內水面之垃圾。目前平均每天收集之廢物約四至五噸。

發言人稱：該兩避風塘內長期灣泊之船隻合計不下三、四千艘，人口經常有萬餘人，每日拋入海中之廢物爲數甚多。希望各艇戶能盡量利用新設之收集垃圾服務而不將廢物傾入海中。

第二項服務爲在香港仔設置之清除垃圾服務，所用辦法與上述不同。此項服務乃清除海面之垃圾而非逐艇收集垃圾。現使用機動母船一艘及小艇六艘，由後者將海面隨處飄流之垃圾撈起，轉由母船運至陸上之垃圾池傾倒。

目前平均每日撈獲之垃圾約三噸。

第三項新服務爲在維多利亞港內免費逐船收集垃圾。其辦法爲使用機動貨艇兩艘，分別駛近在港內停泊時間多過兩天的大洋船收集普通垃圾。每日進口之大洋船約有二十五艘，但利用此項新服務者祇有三分之一，而船上人員亦未予充份合作。

發言人指出：現在利用此項服務之大洋船已比初時逐漸增加，每日收集之垃圾約兩噸。希望輪船代理商及船東盡量利用此項免費服務。如他們需要此種服務時可打電話四五〇一八一號內線二七〇，向海事處屬下防止海港染汚組接洽。

關於清除船上「商業」垃圾之責任，則仍由船東或代理人負担。

市政局八日會議
冼祖昭議員將詢問
現在市場改建計劃

【本報訊】市政局將於本月八日下午四時舉行會議，其議程計有下列諸項：

（甲）追認一九七二年七月十一日會議紀錄。

（乙）省覽文件：

（一）市政局及市政事務署一九七二年七月份工作報告；

（二）市政局及市政事務署一九七二年四月一日至六月卅日統計報告；

（三）徙置事務處長一九七二年四月一日至六月卅日遷拆及徙置工作進度報告。

（丙）詢問事項：

（一）胡鴻烈議員問：據悉，政府已十分注意改善港島西區的康樂設施及增設區內的市肺地方，本人亦了解薄扶林道遊樂場及士美菲路公園的計劃已列爲公務計劃的「乙」類項目，主席可否告訴本局，這兩個公園何時才可以落成及開放公用？

（二）冼祖昭議員問：（子）當局有沒有計劃將現時的市場改建爲多層的建築物，以供作市場，小販及熟食檔用，以期將現有市場場址，符合經濟的使用原則？

（丑）小販事務委員會委員在最近的一次巡視中，發現港島中區若干街道擠滿小販和熟食檔，有沒有計劃把這些小販集中或安置在該區未來興建的市場裏？

（丁）動議事項：環境衞生委員會主席黃夢花醫生動議：「決議通過根據公衆衞生及市政事務條例第十五款的規定而制訂一九七二年公衆清潔及防止滋擾附例。」

明德青年中心
多項暑期文娛活動

【本報訊】明德青年中心於本年暑期內，舉辦有下列各項康樂及文娛活動，歡迎各青少年朋友參加：（一）學術講座——電台編導工作：八月十日下午三時至四時三十分，在倫敦戲院大廈六樓舉行，由黃宗保先生擔任講授。書畫藝術：八月十八日晚八時至九時半在倫敦戲院大廈八樓舉行，由徐達之先生主講。國語講座：八月二十五日晚八時至九時半在倫敦戲院大廈六樓舉行，由李洽莊先生擔任講授。上述各項講座，每班只限四十人，費用全免。（二）青少年沙灘大會——分別於八月九日及二十三日，於新界十九咪半青山灣舉行，每位收費一元，包括舟車，膳食及其他費用在內。凡對上述各項活動有興趣之青年男女，均可到九龍柯士甸道九十七號地下明德公司報名。

港大社會服務團
兒童會參觀本報

香港大學社會服務團兒童會三十五人，昨日由八名導師帶領，前來參觀本報。並參觀本報編輯、採訪、電訊、植字、校對、資料室、排字房等部門工作情形。

社會署總主任
周廷壎榮休

【本報訊】社會福利署社會福利總主任周廷壎，將於本月十日（星期四）作退休前渡假。

周氏曾爲本港市民服務凡二十年，現任公共援助部總主任之職。

該署署長會佐之，將於本月八日（星期二）代表各同人致送紀念品與周氏。

周氏在一九五三年五月受聘爲賑濟主任，一九五九年調任爲一級社會福利官，繼而在一九六五年升爲主任社會福利官，最後在一九七零年三月間擢升至現職。

周氏在任期間，致力於發展香港之福利事宜，尤其在援助貧困或受天災影響的市民方面，貢獻更大。

一九六四至六八年間，周氏曾出任社會救濟信託基金委員會秘書，一九六六至六七年爲社會保障問題工作小組之委員，並於一九七零年間，策劃及實施公共援助計劃。

六青年男女被控
七項串謀行劫罪
一人疑與黑社會有關

【本報訊】青年男女六人，涉嫌串謀行劫，事機不密，在半山區般含道近東邊街口一網成擒，結果發覺與其他多宗大廈電梯劫案有關，分別控以七項罪名，爲首被告青年男子，警方查出並涉嫌與黑社會活動有關，因另案檢控，昨一併帶上西區裁判署提訊，法官以兩案案情尚待偵查，拘控方請求，諭將兩案一併押候三日審訊，兩案被告男女六人，均暫無需答辯，法官准首案第五被告少婦，由其母親簽保一千元，將其担保出外候訊，其餘被告男子五人，一律還押，由警方看管候審。

案由黃納法官主審，西區警署偵緝帮辦梁偉英主控。

首案被告六人：㈠尹志榮，十九歲，無職業，住威非路道，㈡鄭偉強，廿歲，無職業，住大道東，㈢李寶強，廿一歲，無職業，住筲箕灣，㈣陳德成，卅三歲，小販，住新街市街，㈤梁金燕，十九歲，女子，已婚，住筲箕灣道，㈥柯文龍，十八歲，無職業，住堡壘街。

分別被控七罪，㈠控第一至第五被告，八月三日，在半山區般含道近東邊街，串謀行劫，㈡控首被告，八月三日，在半山區般含道近東邊街，藏有一個旅行袋，內有兩把刀，兩對手襪，一細鐵鏈，一條毛布，可作非法用途，㈢控全體被告，七月廿日，在北角英皇道五十七號電梯間行劫女子莊佩娟現欵十五元，兩隻金戒指，一個手表值一百五十元，㈣控全體被告，七月廿二日，在[illegible]○五號電梯間行劫女子文惠蘭現欵八十元及一個手表，價值一百八十元，㈤控全體被告，七月廿二日，在嘉惠爾街一間大廈電梯間，行劫林佩華現欵廿元，一個手表值五十元，㈥控全體被告，七月廿一日，在[illegible]廿三號電梯間[illegible]元，㈦控首被告，七月卅一日，在半山區般含道近醫院道，行劫一不知名人士一隻鑽石戒指。

次案被告男子尹志榮，十九歲，無職業，住威菲路道，被控罪名：八月三日，在港島西區，身爲和勝和黑社會會員。

警方人員昨晚在銅鑼灣一帶搜查大小巴士，圖爲一名青年男子在巴士上被警員搜身。（本報記者呂國榮攝）

亞公岩浮屍
已由親人認領

【本報訊】筲箕灣亞公岩海面前日發現之一名女浮屍，昨已由其親人前往認屍，據說爲久病厭世所致，但詳情警方仍在調查。

死者爲七十歲的老婦殷意妹，住筲箕灣大廈廿一座三一四號。

該名屍體是於四日二時左右，爲人在亞公岩海面發現的，當時該女屍著灰黑色唐裝衫褲，足登布鞋，其面部業已被岸邊岩石割花，後即被舁往殮房。

澳門出現電單車飛黨
專門劫香港客
澳司法處展開調查

【本報訊】澳門最近出現一批騎電單車的飛型劫匪，專門截劫港客，類似的事件，近日已發生多宗，前晚又有一雙港客夫婦被洗劫。澳門司法處對此等案件非常重視，已展開嚴密調查。

一雙港客夫婦，前晚在葡京玩畢後，乘三輪車遊車河瀏覽澳門風景時，在西環被兩名乘電單車的飛仔截劫，劫去現欵千餘元及一張面額四萬元的上海商業銀行期票。飛子得手後，乘電單車揚長而去，事主於是向澳門司法處報案，警方現時正對此案展開調查中。

據悉：事主名李齊輝，卅九歲，住九龍黃大仙平陽村五十一號，事主在新蒲崗開設一間名爲東方工藝公司，前午李某與妻及三子女，乘搭水翼船前往澳門渡假，下榻於金門酒店。

事主夫婦於晚上十時在澳門葡京玩耍完畢後，乘搭三輪車沿西環海邊瀏覽風景，豈料在行至西環附近僻靜地區時，突有兩名飛型青年燃電單車，風馳電掣從後趕至，截劫事主，事主不敢反抗，任由其搜掠，匪徒得手後，乘電單車揚長而去。

據稱類似的飛仔騎電單車截劫港客事件頻頻出現，上月卅一日，在澳門賽都戲院附近亦曾發生過一宗，當時一名港客被騎電單車的飛仔截劫，掠去財物千餘元。澳門司法處對此等案件非常重視，因爲恐防影響澳門的旅遊事業，現正對此案展開嚴密調查中。

建廉租屋龐大計劃
十年內可容卅八萬人

【本報訊】據一項靈通消息透露：港府將於不久開始發展一項龐大屋宇建設計劃，該計劃預算在未來十年內，爲三十八萬名木屋居民建造房屋。

該消息稱：港督麥理浩爵士在下（九）月結束度假返港後，將在立法局發表週年演說時，正式公佈該項龐大建設計劃。

該消息謂：自去年十月麥理浩爵士成爲香港港督後，發現自一九六零年以來，木屋居民未見減少。

麥理浩爵士由倫敦抵港時已帶同改善香港福利問題的宗旨，並要改變港人生活水準。大部份的香港居民均住在嘈雜及人煙稠密的地區。

消息指出：麥理浩爵士所決定的發展計劃之一，就是在鴨脷洲興建龐大的廉租屋。該項工程耗費四千八百萬港元，約二萬一千居民可以居住該處。廉租屋區內將包括公用禮堂、福利中心、醫務所、遊樂場及運動場等設備。興建工程將於明年開始，約於一九七六年完成。

徙置事務處的人員日前正致力於該項龐大計劃，並準備在十年內興建足供三十八萬人居住的單位，以供所需。

消息並謂：現時，已有一百一十萬居民，即全港四分一的數目的居民，分別居於五百座廉租屋大廈內。

根據一名徙置官員指出：近期的徙置新區興建速度已非常新穎，設備完善，但仍有一些初期的徙置區，出現人擠情況，此種地方，亦往往是一些不法之徒的青年的發源地。

徙置事務處長黎保德最近致力清理了數百個徙置區小販攤檔，以期讓區內居民保有足够的空地。

黎氏並將較早期新區內過擠的住戶，遷往較新和單位較大的新區居住，而且以三年計劃，重建及改建舊有的徙置區。

消息謂：不少官員指出徙置區的居民，受着過擠的情況，如鴨脷洲城市繁忙壓力影響，他們相信一項龐大的新計劃將在需要情況下產生。

他們表示：木屋區居民的沒有減少係因爲很多窮人因租金上漲，可能會被迫至無法居住普通市區民房所致。

廣東道大火
一列石屋工場焚燬

【本報訊】九龍廣東道一百號至一二六號後面一列石屋，昨晚發生火警，幸經過約四十分鐘的搶救，火警便被撲熄，數間工場被焚毀。

由於該場火警關係，廣東道介於柯士甸道與海防道交界處曾一度封鎖，不能通過。

在火勢最猛烈時，居住於廣東道一百號至一二六號的居民曾一度撤退，唯在火勢熄滅後各居民已返回家中。

該宗火警發生於昨晚九時廿六分左右，起火地點爲一幢兩層建築物，用以作爲製藝工場的新生活藝廠，其後火勢蔓延，波及旁邊其他建築形式類似的石屋，結果被燒毀的包括有美心織造廠，協成樟木廠，啟發樟木廠，至於其他約十間石屋亦部份受損。

加細省大學
基督徒團契
歡迎新同學

【本報訊】加拿大細省大學中國基督徒團契，定於本月十二日下午二時半在九龍亞皆老街二百二十二至播道醫院禮堂，舉行歡迎新同學聚會，會中將以幻燈片介紹當地生活情形，並由該大學學生親自報導大學概況，以便新生赴加前作適當之準備，團契有茶點招待，聚會不收任何費用，歡迎各位新同學參加。

菲股票在港上市

【本報訊】菲律賓著名之主菲立斯礦務公司股票，前日上午十時在遠東交易所開始交易，該公司總裁拜姆，應遠東交易所主席邀請主持上牌典禮，酒會招待嘉賓，圖爲總裁拜姆在雞尾酒會上致辭，右立者爲遠東交易所主席顧光，左爲馬尼剌證券交易所[illegible]。（本報記者[illegible]攝）

專上學生訪問星馬

【本報訊】三十四名參加由香港專上學生聯會主辦的「星馬教育考察團」的大專學生於八月二日乘國泰航空公司班機啓途往吉隆坡，在爲期十五天的旅程中，該團將訪問星馬各地之著名學府。

圖爲該團在啓程前攝於啓德機場。

籃帽子昨晚又出動行動
突擊搜查大小巴士

【本報訊】爲防止不法之徒在巴士上活動，百餘名機動部隊警員，昨晚在銅鑼灣一帶展開突擊搜查巴士行動，至深夜始無所獲，惟一般市民對搜查行動反應良好，並認爲對匪徒起阻嚇作用，有助於維持治安。

百餘名機動部隊警員，昨晚九時許，集中在銅鑼灣維多利亞公園外，分爲兩批，分別登上途經該處的東行巴士及西行巴士上搜查，被搜的巴士計有二號，十號及八號等各線。

當每輛巴士抵站時，即由兩名警員登車，對所有的乘客宣佈警方要進行搜查，以防止不法之徒混在巴士上活動，並爲對乘客帶來的不便表示歉意，搜查行動隨即開始，發現有形跡可疑者，便盤問其姓名，住址，職業及往何處等問題，如有可疑便進行搜身，在搜查行動中，市民均十分合作，並無怨言，且認爲警方此舉是甚爲恰當，對罪犯起阻嚇作用，有助於維持治安。

該項搜查巴士行動於十一時許結束，而該批人員轉爲搜查小巴，直至凌晨，然後再轉而搜查灣仔區的酒吧，該項行動於凌晨二時許才結束。

破元洲街賭檔
拘廿七名男女

【本報訊】警方人員昨午在深水埗元洲街一間木屋內破獲一個嫌疑賭檔，檢獲一批賭具，並拘捕了二十七名涉嫌有關的男女，經查訊後，其中一人被落案控以「開賭」罪，其餘各人則控以「聚賭」罪，於下週二在北九龍裁判署提堂。

昨日下午五時卅分，深水埗區警署探員，前往元洲街一間木屋內進行突擊搜查，破獲一涉嫌賭檔，當場拘捕八名女子，十九歲男子，同時在現場搜獲一批賭具，該批被捕的廿六名男女，於帶返警署查訊後落案。

麗的藝員
推銷獎券

【本報訊】麗的電視藝員四人將於星期二（八日）親自推銷第五十二期政府獎券。

該四藝員爲吳秀蘭、苗嘉麗、黎愛蓮及羅石青，將於該日中午十二時四十五分，在港島天星碼頭廣場之馬會售票處售賣獎券半小時之久，以引起各界人士對政府獎券之興趣。

是期獎券將於本星期六上午十時在大會堂開彩，由上述四藝員攪珠。

截至昨日中午爲止，一週來共銷售獎券二十九萬四千張。

日本合氣道道主
植芝吉祥丸訪港

【本報訊】日本合氣道第二代道主，合氣道創始人植芝盛平翁之子植芝吉祥丸，將於本月八日（星期二）下午訪港。隨行者有世界合氣道總部總秘書藤田昌武及合氣道師範多人。植芝此行乃應東南亞合氣道會之邀請，及東南亞各區之[illegible]。本港合氣道[illegible]事業[illegible]職員等[illegible]。植芝將於是晚在本港合氣道會道場作示範表演，植芝將於大日星期三下午乘機返日本。

駱克道命案
拘一疑犯

【本報訊】一名青年男子，涉嫌與五月廿六日灣仔駱克道一宗街頭兇殺案有關，昨午在黃大仙斧山道被警方人員拘捕，至昨晚仍被扣留在警署接受查訊。

據悉：灣仔警署探員根據一項可靠的線索，於昨中午十二時許，在九龍黃大仙斧山道埋伏，將一名廿六歲男子拘捕，帶返警署。

該宗兇殺案的死者名梁明賓，廿二歲，三行工人，於五月廿六日凌晨，在灣仔洛克道近東角道處，遭十三名持利器的男子追斬，身受重傷，送院後不治斃命。

民大校友會
籌備改選

【本報訊】廣東國民大學港澳校友會，昨晚七時，在灣仔杏花樓舉行理監事聯席會議，由副理事長余瑞鈞代主席，司庫[illegible]報告財務，並通過決議：㈠本屆國民大學同學大會留待與改選下屆新職員就職時，一併舉行。㈡接洽[illegible]有限公司章程擬定，即行籌備改選下屆新職員。

扶輪社青年交換計劃
陳國器昨離港赴澳洲

【本報訊】香港崇基書院畢業生，香港扶輪社交流會會員陳國器君，於昨日乘搭澳洲航空公司班機，前往澳洲布利斯班，陳君此次前往爲期約一月，是由香港扶輪社資助前往的。

在布利斯班，陳君將會成爲當地一位扶輪社員的貴賓，陳君是國際扶輪社國際青年交換計劃選拔出來的代表。

阮肇基黃秀英結婚

新聞記者阮肇基君，昨與黃秀英小姐在大會堂婚姻註冊處結婚。新郎任職快報，在新聞界工作有年，交遊廣闊；新娘爲出入口行職員，嫻淑溫柔，一雙新人堪稱珠聯璧合，佳偶天成。

圖爲新婚夫婦合影

五青年被控謀殺
昨在高院刑庭續審

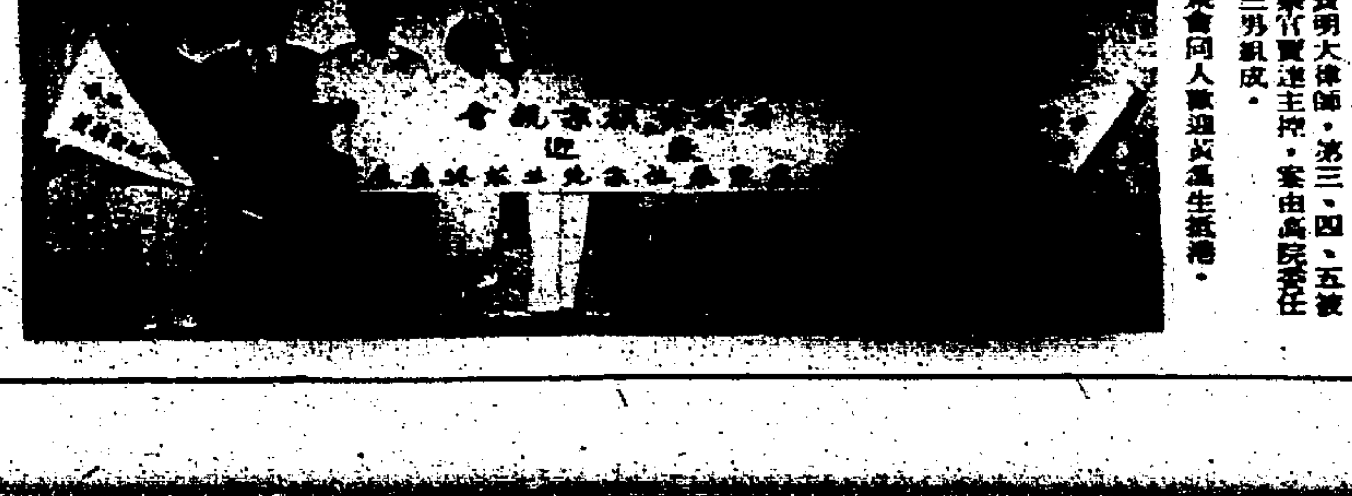
【本報訊】兩幫飛仔爲爭一靶女，雙方壽養不受，在鴨頸「開片」血鬥，於是刀光劍影，釀成一死兩傷，警方拘獲五名青年，控以謀殺及傷人罪，此案日前解由高院刑庭審訊，至昨由於控方所作書證供詞呈堂，展開辯論，法官乃命陪審員暫行離席，至八日恢復出庭聆訊。

被告青年：㈠關文安（又名飛仔安）十九歲，㈡黎錦明（又名錦明）十七歲，㈢梁耀光，（又名排骨五），十九歲，㈣黃少歐（又名靈包歐），㈤李章，又名花王章，十七歲，同被控本年二月廿七日，在灣仔洛克道近分域街（一）謀殺男子馮炎文；（二）意圖嚴重傷害梁興光身體；（三）意圖嚴重傷害廿九人身體。

首被告由鄭國輔大律師，次被告由石寶明大律師，第三、四、五被告由羅納利大律師代辯，否認控罪，檢察官賈達主控，案由高院署任專員吳業上主審聆訊，陪審團由四女三男組成。

黃族宗親會歡迎黃磊生

【本報訊】香港黃族宗親會，以旅美少年畫家黃磊生，藝技精湛，構思深博，堅羣馳名，中外藝壇推崇，歷年曾在美舉行畫展，今挾其傑作，來港及在東南亞各地舉行個人畫展，黃氏於前日上午十時抵港，該會同人到機場歡迎者有黃宜理事長等數十人。



圖爲黃族宗親會同人歡迎黃磊生抵港。

港台空中座談會討論
應否限小巴收費
及行車固定路綫

【本報訊】香港電台中文台昨（五日）晚空中論壇邀請小巴總商會主席凌鋼邦，新界小巴商會主席林彥，尖沙咀街坊會理事長余森祐，西環街坊會理事長陳凌峯，學聯會長梁國輝，[illegible]總編輯施祖賢等出席討論應否規定小巴收費及行車路綫問題及發表意見。

據凌鋼邦謂，現時小巴行車路綫及收費，大致上港島方面有中區——北角，中區——堅尼地城，中區——筲箕灣，中區——柴灣，中區——香港仔，九龍方面有佐敦道——官塘，官塘——旺角碼頭，官塘——[illegible]，深水埗——[illegible]山道等主要路綫及其他分綫，收費平時每位五毫至一元不等，凌氏又謂：前交通處長批准小巴合法化時，已聲明並不規定路綫及收費，目的是意欲利用小巴爲彈性交通，以便當某處需要疏導交通時，可以隨意調動得到疏導交通之效，故此，他認爲如果政府未有完全計劃時，不同意規定固定路綫，而且事實上亦無法固定，因小巴係個別車主者，至於收費方面，凌氏謂在不久將來，小巴商會與交通處將會訂出一個固定價錢，同時表示梁本人贊成規定收費，因爲身爲車商，雖然固然想，但亦會爲市民着想。他感到遺憾者乃小巴司機考牌往往需時十一個月，以致小巴司機不足，因此，有時明知有濫收之弊亦難撤換，其實司機濫收，對車商是絕無好處的。

林彥亦說明新界方面小巴，主要路綫有佐敦道至元朗，及佐敦道至上水，收費通常是一元五毫至三元，而由元朗至上水，分別經錦田或新田，收費五毛至一元，此外，若干支綫如元朗——流浮山，元朗——落洲，元朗——[illegible]山，等則由三毫至五毫，有時遇節日則確會有濫收，因此，梁亦贊成規定收費，但不主張規定固定路綫。

梁國輝謂：由於事前未作調查，故梁不能代表全體同學意見，但梁個人所知，小巴在平時多數是收五毫，但交通最忙之時及晚上十二時後則收一元，而且長程路綫者，往往中途換牌又再收費，很不合理，故梁亦贊成規定收費，但不贊成固定行車路綫。

陳凌峯謂：小巴合法化之目的，爲利便市民，而一般市民都不贊同收費方面時價不同的，而且往往見風收費，問題發生，故梁贊成規定收費，但由於西區至中環，往往車塞，因此不主張固定路綫，以便遇擠塞時可以走路行。

余森祐則認爲公共事業應有劃一收費，減少市民之不便，小巴行走一程，實不祇收十四位之車費，梁主張除應規定收費外，行走路綫，開車時間及停車地點均應有規定，路綫可以選擇非巴士行走之路綫，避免擠塞，對疏導交通亦有作用。

施祖賢謂他本人幾乎每日均乘小巴，而且多數是在交通繁忙之時，大約是下午四時半至六時半，但小巴車頭所貼是收費五毛，而上車後要收一元，由中區到了大丸，換牌至北角又再收費，令人感到有被「搵笨」之感，因此，梁贊成有固定收費辦法，至於如何規定才合理，總留待有關方面商訂，由於小巴問題太複雜，施氏認爲如能搞好規定收費已算很好，若要規定路綫，相信實不容易。

今日天氣與潮水

吹和緩至和緩南風，間中有驟雨及雷雨，日間有陽光。

最高氣溫將升至攝氏表三十三度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏表廿九度，濕度爲百分之八十。

高潮：上午七時零九分 下午十時四十三分

低潮：下午三時零三分

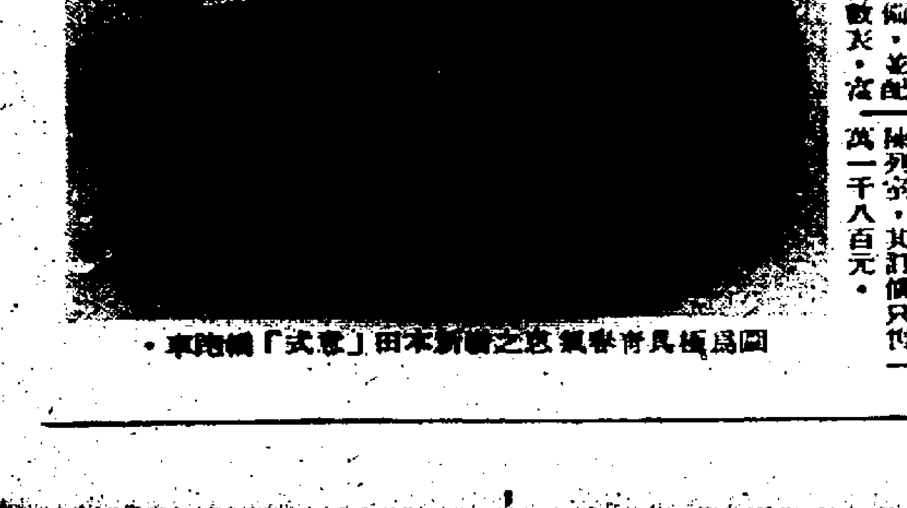
本田三門轎跑車
車廂設備最講究

世界知名本田車廠最近首創出口全新設計「意式」轎跑車，香港區獲得優先訂購權。這種款式，新的三門轎跑車，極饒古雅氣息派，亦具人性格和氣氛的人化面精心設計，車款線條優美，新款設出面極爲舒適，擋風玻璃的傾斜角度充份表現出完美的線型，特大門後玻璃不設支柱，車尾斜拱直下，作爲第三門的尾窗可向上完全開啓，後座則可平放，設計週密，令人讚賞。

車廂的設備更甚爲講究，車頂正中有新型太空式控制中樞，分別控制兩種車廂燈飾，防眩表板全部用上安全[illegible]，設有[illegible]盒，散熱器及一流通風設備，並配備原廠收音機及天線。

有豪華跑車的格調，動力系統採用名貴全鋁合金氣冷式引擎，由前輪帶動，四前進方程式同步齒合波箱，十分輕順，反應敏捷，加速強勁，韌力超卓，最適合市區駕駛之理想。

總括來說，本田「意式」轎跑車是一輛有性格而外型特出的三門轎跑車，其總代理爲大昌貿易行屬下機械合量汽車有限公司，查該車已於日前抵港，現正展出於香港北角英皇道及九龍[illegible]加連威老道該公司陳列室，並于本月八日起展出於中區恒生銀行大廈陳列室，其訂價只售一萬一千八百元。



圖爲極具青春氣息之新款本田「意式」轎跑車。

荃灣四賊劫住戶 警員槍傷一疑犯

跑馬地獨行賊械劫傷兩人 三賊光顧診所病人遭洗掠

【本報訊】港九新界昨日先後發生五宗械劫的劫案，其中發生在荃灣石籬村新區的一宗，警員在追捕匪徒時曾開槍，結果拘獲一名疑匪，另在港島中環萬宜大廈發生的一間珠寶店被爆竊案，驚動警更人報警，亦拘獲一疑匪。而發生在跑馬地蟠龍道的一宗劫案，事主被斬重傷，

此外，則是彌敦道一間診所遭三匪洗劫，醫生、護士、病人等十餘人共失去財物四千餘元。一名從銀行提款後男子，在長沙灣道被劫去萬餘元。

以下是各宗劫案的經過情形：

第一宗：荃灣石籬村新區昨午發生一宗警員開槍追捕四名劫匪事件，其中一名匪徒雖被槍傷，仍負傷逃脫，但另一名未為槍彈所傷的疑匪則被拘捕。

四名被追捕的劫匪，是於昨日下午二時許行劫石籬村第七座十四樓一三一五室一姓林住戶後，逃走時遇警的，但經警員開槍追捕後，仍有三匪逃脫。

被劫的姓林戶主為一沙廠工人，昨日適為病假，留在家中，同時在家的另有其妻，二媳及三名小童共七人。

在昨日下午二時左右，突有人拍姓林戶主的大門，由於屋中小童以為家人返回，未有為意的便開門，但門剛開啓，便有四名年約十九至廿三歲，分別持有西瓜刀及利刀的劫匪闖進，向屋中六人威嚇將各人綑綁後在屋中搜掠，結果掠去三百多元便逃去。臨行時匪徒將大門反鎖，並取去鎖匙。

事主於數人剛走後，便掙脫綑綁，用另一鎖匙開門，追出大叫打劫，並沿樓梯飛跑下追趕，當匪徒剛由電梯步出第七座地下時，事主亦趕至，高呼追賊，此時剛有兩名警員途經，聞得呼叫聲後，警員立即截停一貨車以追捕四劫匪，匪徒仍拼命地逃亡，於穿過一馬路後，便分散逃跑，藉的滑下一處斜坡，以便逃向對下約七十呎的一處地盤，其中一名警員見狀，即拔出佩槍，向四匪射擊一槍，結果命中一人，唯他仍負傷逃走，終於在穿過一建築地盤後被其逃脫，另一方面，一名並未重傷的十七歲疑匪則被拘捕，並在其身上起回部份贓物。

在此宗開槍追捕劫匪事件中，曾有數名見義勇為的市民加入協助追捕，其中一人因跌倒受輕傷。

其後警方在受傷劫匪所逃脫的建築地盤內，尋獲一件恤衫及一把利刀，疑為匪徒所留下。

警方對其他三名劫匪的緝捕工作，已加緊進行。

第二宗：中區萬宜大廈地下商場一間珠寶行，昨凌晨二時許遭匪徒爆竊，幸一名留宿店員及時發覺報警，警方人員到場拘捕了一名可疑男子。

據悉：該珠寶行的一名留宿店員，昨凌晨二時許，突被異聲所驚醒，發現有一黑影在店前櫥窗玻璃，仍不動聲色，按動警鐘報警。

警方人員聞訊到場調查，見一名男子從該大廈後座的棚架爬下，向海旁方面逃走，警員追至卜公碼頭附近一建築地盤，捕獲一名可疑男子，在拘捕行動中，雙方發生糾纏，一名警員被利刀刺傷手部，事後送院敷藥。

被捕男子經帶署查訊後，落案控以「夜盜」罪，於昨晨在西區裁判司署提堂，還押三人候審。

第三宗：港島跑馬地蟠龍道九號E二樓（華麗住宅），昨晨發生一宗行劫傷人案。一名獨行盜手持雙槍及利刀，爬水渠進入上址，綁綑屋內五人，大事搜索，兩名事主企圖反抗，但被斬至重傷，匪徒掠得貨物一批後，駕車揚長而去，事後警方檢獲假槍一柄。

事後，事主掙脫綑綁，並報電報警，十字車奉召到場地把兩名傷者送往醫院救治，兩名傷者為：㊀何和祥，卅二歲，傷左胸；㊁何和明，四十三歲，被斬傷身、手及腳部，兩人均需留醫，警方現時對此案正展開調查中。

據悉：事發於昨晨三時左右，一名被描述為身材短壯實、年約卅餘歲的男子，沿水渠攀登蟠龍道九號E二樓，當歹徒潛進上址後即拔出假槍及利刀指嚇屋內五名戶主，並將各人綁綑，用毡蒙頭，然後推入第一間睡房內，

戶主見匪徒持有類似手槍在手，在黑暗內，初時以為是眞槍，乃不敢反抗，任由匪徒在其他房間內大事搜掠。

匪徒在各房搜掠後，再企圖將原鎖在第一個房間的五名戶主推至第二個房間內，然後再在第一個房間繼續搜掠，但兩名戶主乘時從匪徒背後襲擊，企圖將匪徒擊暈，但反被匪徒狂斬數刀，倒地不起。

匪徒傷人後，不再久留，馬上攜同所掠得的財物一批，下樓駕駛一輛白色小房車逃去。

事後，事主掙脫綑綁，撥電報警，大批軍警及軍火專家趕至現場調查，並通知各區巡邏車注意一輛白色的形跡可疑小房車，警方相信該車係於較早時被匪徒偷來作為行劫工具者。

第四宗：彌敦道四六二號二樓梁順垣西醫診所，昨晨遭三名持刀的飛型青年男子洗劫。

事發時診所內有一名醫生，三名女護士及十餘名男女病人，於十一時許，有三名年約十八至二十二歲的飛型男子闖進診所內，其中一人手持一個膠袋，三人分別從膠袋內取出一柄西瓜刀在手，向各人指嚇，不許妄動，然後逐個搜掠，將各人身上的現款、手表及介指等貴重物品全部掠去，得手後，下樓逃去無踪，前後逗留約二十分鐘。

劫匪逃去後，事主報電報警，警方人員據報後到場展開調查，未有拘獲疑人。

第五宗：一名男子，昨晨在深水埗長沙灣道一四七號梯口，遭四名男子箍頸截劫，失去現款萬餘元。

據悉：事主名李世祥，三十六歲，昨晨十一時許，剛自南昌街廣安銀行提取了萬餘元現款，在行經上址時，即遭四匪截劫，失去巨款，事主在被劫時，曾進行掙扎，致受輕傷，事後送院敷藥。

海底隧道巴士通車 渡海方便乘客擠擁

中巴昨日尚未趕及派車行走

【本報訊】由港九兩巴合營的海底隧道三綫巴士昨晨七時許已正式通車，試新搭客特擠，幾乎每輛均「爆滿」。乘客對隧道巴士，稱譽多而毀少。

據悉：中華巴士公司由於車輛調配問題，昨日暫未派出巴士行走隧道。至於何時始參與隧道巴士服務，該公司則未有詳細透露。

過海隧道巴士行走的首日，三綫巴士的乘客都很多，除了大部份上、下班人士外，其餘尚有許多前往「試新」的市民，故此過了海底隧道後下車的人數特多。

為了使通車更加順利，兩巴在沿途及在車輛上都有稽查及其他負責人，指示司機行車路綫，據觀察所得，很多九巴的司機對港島路綫尚不大熟悉，他們在出隧道口後，均要停頓一下，等候稽查的指示才行走。

由於兩巴要嚴格執行人數限制，很多稽查亦備有無綫電，以指示司機車上之人數，一到客滿不再載客；兩巴的巴士載客人數分為兩種，計一〇一號可載一百一十一人；至於一〇二號與一〇三號只載九十八人。

兩巴的交通部負責人均有在海底隧道入口觀察及紀錄巴士通車情況，九巴交通部副經理歐志源昨晨九時半在港島海底隧道入口處對記者表示：「直至目前為止情況良好。」據他的統計：三綫的乘客，以一〇一號人數最多，幾乎每輛車都是滿的，一〇二號人數次多，一〇三號的搭客則較少。

許多乘搭隧道巴士的乘客向記者表示：隧道巴士快捷方便，而票價亦適中，為市民提供了良好服務。一位住筲箕灣而需往九龍上班的黃姓乘客說：「以前於上下班途中，要換車轉船麻煩極了，最難捱受為苦候巴士那種慘況，如今既省時而交通費又便宜，實在太好了。」

一位李姓乘客說：「坐車通過海底隧道僅三分鐘，眞快捷，倒希望能駛慢一點，讓我們瀏覽一番這個了不起的工程。」

然而有些乘客指出：隧道巴士美中不足處為太悶熱，雖然過隧道祇需三分鐘，可是那種熱氣眞令人吃不消，假使能裝上冷氣該多好，縱使票價貴點也是值得的。

一位老太太說：「巴士的窗戶又高又小，對小孩子倒很安全的。」她的兒子說：「行得咁快，都唔好玩！」

又據海底隧道公司發言人稱：自三日晚十一時四十分正式通車之二十四小時內，共約有二萬架車輛通過隧道，其中百分之八十為私家車。該發言人又說：除有一架貨車在隧道內噴黑烟被抄牌外，另有一輛私家車前晚在隧道內死火，由隧道巡邏車拖出，氣車人需付款三十九元。

港督返英渡假 羅樂民任署理總督

【本報訊】港督麥理浩爵士，昨晨乘飛機離港返英渡假五星期，在場送行者有輔政司羅樂民爵士、英軍總司令葛達中將、行政立法兩局首席非官守議員羅理基爵士及胡百全、民航署長潘信等。

港督離港期內，羅樂民爵士任署理總督。

行[illegible]之[illegible]七時正式通車，來往港九[illegible]。（上圖）兩輛滿擁乘客之雙層巴士，於隧道口來往時頻。（下圖）一輛巴士正駛向隧道入口處情形。（本報記者韋志廣攝）

有關重估地稅問題 輔政司覆函昨公佈

各團體要求修改未獲接納

【本報訊】港府昨日正式公佈輔政司已覆函香港中華廠商聯合會及其他社團，重申政府在可續期官批續約時重估地稅的立場。

此項消息，本報已於昨日刊登。

港府新聞處的正式公佈如下：

「該會及廿六家其他社團，去年十二月聯合向政府呈文，要求重行考慮地批續期的重估地稅政策。

「輔政司於今年五月二十四日在立法局宣佈，多項修訂續訂官批政策的辦法，這些修訂辦法，都是對官批持有人有利的。

「輔政司在代表港督發出的覆函中說：政府所提出的各項修訂辦法，可能會使社會由續訂官批所得的重估地稅的收入，於一九七三至七七年的五年內，損失四億三千萬元。

「他又說：可以續訂的官批，均有條文規定，到期續批時，必須將地稅金額重行估定。此條文清楚說明：重新估定的地稅，應由工務司參照續約之日該地段的公平合理租值而不偏不倚地訂定。

「該覆函強調：重估的地稅額，正是承批人按月或按年付款取得續批權和在續批期內使用該土地理應繳納的數額。

「廠商會曾提及重估地稅時，政府把五厘複息的利息計算在內。在輔政司清楚指出：重估的地稅，是沒有收取利息的。

「工務司在計算續批的地稅金額時，是參照鄰近地方同類地段公開出售時的價格，而估定續約地段的資本價值，然後按這價值的百分之幾，估定為續批的租額。

「以投資於地產而論，每年應有一分二厘的收益，方屬切合本港各種投資利率的實際情形，但為法，政府一向祇收週息五厘，而在政府最近宣佈多項通融辦法之後，更將此利率減低百分之二十，即將五厘降為四厘。

「除將利率降低之外，新訂的地稅額更採逐年遞增的方式實施，即承批人在一九七三年，祇須繳納新地稅的百分之五十，以後此百分比逐漸增加，至五年後始須照額十足繳納。

「過去已有不少官批照此方法續約，而近月來更有許多人申請在首次批期到期前提前續批，由此更可見官批持有人及他們的專業顧問對續約的條件有所認識，而且接納這些條件。

「輔政司又指出：除了上述種種通融辦法之外，戰前物業除非重新發展，否則是不會將批約地稅額提高的，而戰後興建但並未十足發展的物業，如果持契人願意，亦可估定較十足發展物業為低的租額，直至他們將該物業重新充份發展為止。

六月豪雨中 一宗感人故事

大埔村民不顧生命危險 截停火車避過嚴重意外

【本報訊】本年六月十七日傾盆大雨及雷電交作時，由九龍開往新界的一班上行火車，途至大埔十三咪半因山泥傾瀉，險告發生嚴重意外，幸而當時一名勇敢的村民，冒着本身生命危險，及時向火車駕駛員發出警號，使其得以在遇事前將火車緊急停駛，車上近千名的搭客得保安全。

該名村民劉添，四十二歲，已婚及有五名子女，在大埔開設一間汽水店為生。當日下午因連日豪雨關係，火車軌道近十三咪半之處，發生山泥傾瀉，數以噸計的山泥傾落於火車軌道上，造成嚴重的阻塞，劉氏的店舖適在附近，目睹此一情況，而又知道當日的上行火車，約於下午五時駛經該處，倘不及時向駕駛員發出警告，火車衝向山泥，意外無可避免，後果將不堪設想。

當時大雨仍在傾盆而下及雷電交作，但劉氏不惜冒着生命的危險，持着一塊紅白兩色方格檯布，站在火車軌道上揮動，引起駕駛員的注意，及時將火車制止，不致駛進山泥傾瀉的地點，使車上近千名的搭客，得以避免遭受任何損傷。

為表揚劉氏的熱心公益及見義勇為精神，九廣鐵路局現已安排於星期三（八月九日）下午，在大埔理民府將五百元現款及一份獎狀頒發與劉氏，頒發儀式由該局署理局長黃汝霖主持。

英勇村民劉添

鴨脷洲街坊會 選出六屆新員

【本報訊】鴨脷洲街坊福利會前日下午八時在該會禮堂，舉行互選第六屆（一九七二──七四年）新職員，在融洽氣氛中選出。

該會選出新職員為理事長何鎮東、副何鎮發；總務主任陳錦添、副馬耀；財務主任沈清川、副陳展標；福利主任黃月光、副王衡；交際主任譚創業、副曹慶；調查主任梁金水、副倫成；文教主任譚鏡泉、副阮日恒（新華盛）；衛生主任簡寶福、盧漢勝；理事：熊經林、張奴、韓楊、盧汝蘇、葉家炎、余輝華（威寶事）、葉寶柏、鄭剛業、葉牛、廖東、何淇芬、熊炳林、何光華（何華利）。

該會第六屆新任正副理事長及各部主任多告鄉[illegible]，短期內決定就職典禮日期。

兩局非官守議員 羅理基張奧偉當值

【本報訊】兩局非官守議員辦事處之任務，為處理與政府部門有關之問題，任何人士如與政府部門發生困難，無論親往該辦事處面陳，或致函執行秘書，均表歡迎。該辦事處位在香港德輔道中永安銀行四樓，辦公時間，週一至週五為上午九時直至下午六時，俾市民於午膳時間內或工作時間後亦可到訪，週六則由上午九時至下午一時止；電話號碼為：H二四三〇六八號，H二四三〇六九號及H二四九八二二號。

由本月七日起之一週內，當辦事處係由羅理基爵士及張奧偉兩位議員當值，社會人士可用電話H二四三〇六九號，聯絡林蔭基接洽安排約會時間，任何人士，如對公益問題有意見提出，非官守議員均樂於接受及加以考慮。

前「太平洋皇后」王思佳 被人勒索黃金百両

警方設計拘獲兩疑犯

【本報訊】曾膺選為「太平洋皇后」的王思佳最近遭人勒索黃金一百両，警方事後拘捕兩名涉嫌男子。

此一勒索案件恐怕仍有內幕，可能還有其他人牽涉在內，警方現正追查該案中。

王思佳年前曾代表中華民國前往澳洲參加選美，後來嫁給一位美容師，與家人同住港島半山區麥當勞道。

據悉：王思佳於上月二十日接獲一名自稱姓張的男子電話，電話中稱他握有關於對王思佳不利的證據，如果王思佳夫婦拿出一百両黃金，他就不公開這些東西。

王思佳夫婦接到這個電話，就決定向警方報案，請求保護，并請警方對勒索者採取行動，於是在電話中與對方約定見面交付一百両黃金的事。

稍後，對方吩咐王思佳於本月三日在海港酒店交出一百両黃金，但希望王思佳夫婦不要出面，把黃金包好，交給家裡的傭人帶去，為了辨識容易起見，要傭人拿一把紅色的太陽傘做標記。到時他就會出面，並警告如王思佳夫婦報警，他就要殺王思佳全家的人。

王思佳於本月二日與警方聯繫，次日早上，王家的傭人拿了一個包有少量黃金及鋼片的紙包，同時並拿了一把紅顏色的太陽傘。

王家的傭人到了海港酒店，進入地下大廳，即有一名四十餘歲的男子上前，自稱姓張，問傭人有沒有帶黃金來，傭人告訴他紙包內就是黃金，該男子便把紙包拿過去，就在這時候，埋伏的警方人員出現，把他拘捕。

該男子自稱姓張，坦認勒索，據稱是一住深水埗的男子叫他做的，警方即帶他把該男子找到帶回警署訊問。

新會古井同鄉會 十三日旅遊梅窩

【本報訊】新會古井同鄉會有限公司為加強會員康樂活動，已定於本月十三日旅遊梅窩。

歡迎會員携眷及同鄉親友參加，旅程由下午一時三十分在大角嘴碼頭集合，準十二時啓航，抵達梅窩後，自由活動，沿途並由該會音樂組演奏粵曲助興，七時在梅窩梅園酒家晚飯，八時三十分回航，旅費除由該會及理監事首長聯合津貼外，每位收費八元（包括來回船票及晚飯等費用在內），小童照計，旅行票在該會所發售，惟名額有限，購票從速。

美容師及失業漢 涉嫌被控不准保釋

【又訊】一名美容醫生，與無業漢涉嫌與一宗勒索案有關，昨解西區裁判署提訊，中區偵探帮辦麥斯向賓納法官申請將案還押三日，而被告交由警方看管，暫無需答辯，理由為警方需要檢驗次被告之字跡，及深入調查案情，並可能加控串謀罪，及移交地方法院審，同時反對兩人具保出外，尤其是次被告因其逾期留港，移民局可能向其提出追究，另一方面，次被告以前曾協助一般調查組追查一宗案件，當時在警署具保出外後，一去無踪，此後未有返署報到，法官恰撰准首被告以一萬元保釋，人事現款各半，並將身份證交由警方保管，次被告還押警署三日。

被告：(一)張煥龍，卅六歲，住波斯富街，無職業，(二)盧正宇，又名盧伯良，四十七歲，住北河街，美容醫生，同被控去月十九日，致電居于寧波勇道之男子黃游，恐嚇勒索一百両黃金，共值港幣四萬二千五百元。

副民政司李福逑認為 阿飛問題治本良方 大力推進童軍運動

【本報訊】「對於阿飛問題，倘若繩之於法，祇屬治標，如能轉移其心靈，從而啓發其潛在良好個性與興趣，才實為處理青年問題的治本良方。」

以上是香港童軍北九龍地方第五屆職員就職典禮上，副民政司李福逑致詞時所說，李氏負責頒發委任狀書。

李氏在致詞時稱：童軍運動，六十年前發源於英國，迄今已普及全世界民主國，一致推許為培養青年兒童心智與品德之途徑。

本港近年風紀日壞，蓋地小人稠，多數家庭父母迫於生活重負，且夕奔勞，無暇管教兒女，遂使環境誘惑，兒童任意胡為，陷於犯罪而不自覺，「阿飛」問題乃日益嚴重，倘若繩之於法，祇屬治標，如能轉移其心靈，從而啓發其潛在良好個性與興趣，誘導彼等多參加有益活動，則童軍運動之推行尚矣。

童軍，能予青年兒童活動適當指導，使走入正途，而免流於放蕩，培養「為他人着想」習慣，敬老扶弱品性，進而服務社會，養成完美人格，斯實為處理青年問題治本良方。

本人籍此機會呼籲本港社會熱心人士大力支持，共同推進童軍運動，培育更多童軍，則本港青年問題自當迎刃而解。

男子與人衝突後暴斃 驗明死於自然

另一宗血案三青少年被人斬傷

【本報訊】曾被警方列作「兇殺」案，於昨凌晨發生在深水埗基隆街一樓宇內的命案，死者的屍體，經警方送往醫官驗屍後，已証實死者是死於自然。

於案發後被捕，涉嫌有關的廿一歲男子，已於昨日獲保釋。

由於死者生前是患有嚴重心臟病的，故懷疑其於和人吵架後病發斃命。

死者名容兩，四十九歲，住深水埗基隆街十五號天台，在昨晨三時左右，容姓男子在上址天台，因打電話問題與另一名男子發生口角，繼而動武，混亂中姓容男子遭人毆傷，不支倒地，後由附近鄰居勸導，因而相安無事，姓容男子亦返回房內睡覺，直至晨間五時許，其家人發現姓容男子有異，大力推搖亦不醒覺，乃撥電報警，警方據報，即趕往現場，將該男子送院，抵院後已証實斃命。

警方到場曾將一名二十一歲的男子帶署查訊，並將死者屍體送往驗屍，其後發現死者乃死於自然，於是將該名於較早前被帶署的男子釋放。

此外，李鄭屋新邨第八座四樓走廊，於昨日凌晨一時許發生一宗血案，三名在上址走廊中睡覺的青年被十多名兇徒斬傷。

據悉：在昨晚血案發生前，三名青年在第八座走廊處渡宿，睡至好夢方濃時，突有十多名手持武器的男子出現，不由分說向三人狂斬，結果三名青年均告受傷，據說血案起因，是因尋仇，但認錯人引起。

三名傷者為：㊀姓李男童，十四歲；㊁姓萬男童，十七歲；㊂姓尤男童，十四歲。

貨櫃研討會主席德加指出 本港來往歐洲航運 經已採用貨櫃運輸

【本報訊】香港總商會舉辦為期兩天的貨櫃運輸研討會，已於上週四及五舉行，出席研討會有六百多名本港商人，政府官員及外國駐港領事館人員等。

該研討會相信是本港第一個中英語並用的會議，上週四的的會議是用英語對白的，而週五的會議則用廣東話。

該研討會的目的是指導本港商人對貨櫃運輸的知識及解答一切他欲知的問題。

研討會的最高潮是問答時期，在這期間，很多本港出口商提出貨櫃運輸在本港能否適合應用的問題，尤其是生意規模較少的時候。

香港總商會貨櫃研討會委員會主席德加指出：本港各輪船公司能提供足夠貨運服務，是無可置疑，但這仍然不能解決眞正存在的貨運困難。

他說：本港出口商對貨櫃運輸都很關心，尤其是對出口證，提貨單及其他一切的證明文件的含意。

他續謂：有關處理貨櫃運輸轉口分担的責任，亦引起出口商的關注。

如果貨運受罷工影響而延誤時，貨櫃應由誰負責保管呢？同時亦一個貨運在一艘改裝的貨櫃運輸船受到損壞時，保險賠償的問題應如何處理呢？

總結時，德加表示：他很高興知道一些規模較大的輪船公司在來往北美洲航綫上的經驗所得，在香港還沒有盡量採用貨櫃運輸時，有很多疑題是需要澈底解決的。

流動人事登記隊 後日往粉嶺辦公

【本報訊】人事登記處處長昨日宣稱：該處將於本月八日至十一日派遣登記隊在粉嶺鄉事委員會辦事處為各家長或監護人辦理登記，其六歲至十七歲之兒童及為十七歲以上而持有兒童身份證之人士換領成人身份證，該登記隊之辦公時間為週日由上午九時至下午五時止。

人事登記處處長籲請上述地區的居民，應盡市民之責任登記成人及兒童身份證或呈報職業住址國籍或婚姻狀況等登記事項之變更。

凡年齡在六歲至十七歲間之兒童，而持有香港出生證明書或有效之護照者，無須隨同其家長或監護人前往辦理登記，惟未有出生證明書或有效之護照者，則應由家長或監護人陪同前往辦理登記。

凡家長或監護人為兒童辦理登記時，其夫婦雙方之身份證應同時呈交查閱。

年齡已屆十七歲之人士，而持有兒童身份證者，除應將該證繳還外，並應出示為該兒童登記之家長或監護人夫婦雙方之身份證及香港出生證明書或過去兩年在本港居住之證據。

凡未有上述任何證件者須前往香港[illegible]列司署四樓，九龍油麻地廣東道政府合署三樓或新界荃灣青山道達東銀行大廈地下人事登記處辦理登記。

車撞燈柱、司機重傷

【本報訊】九龍塘打老道昨晨發生一宗私家車撞電燈柱事件，駕駛者受傷送院留醫。

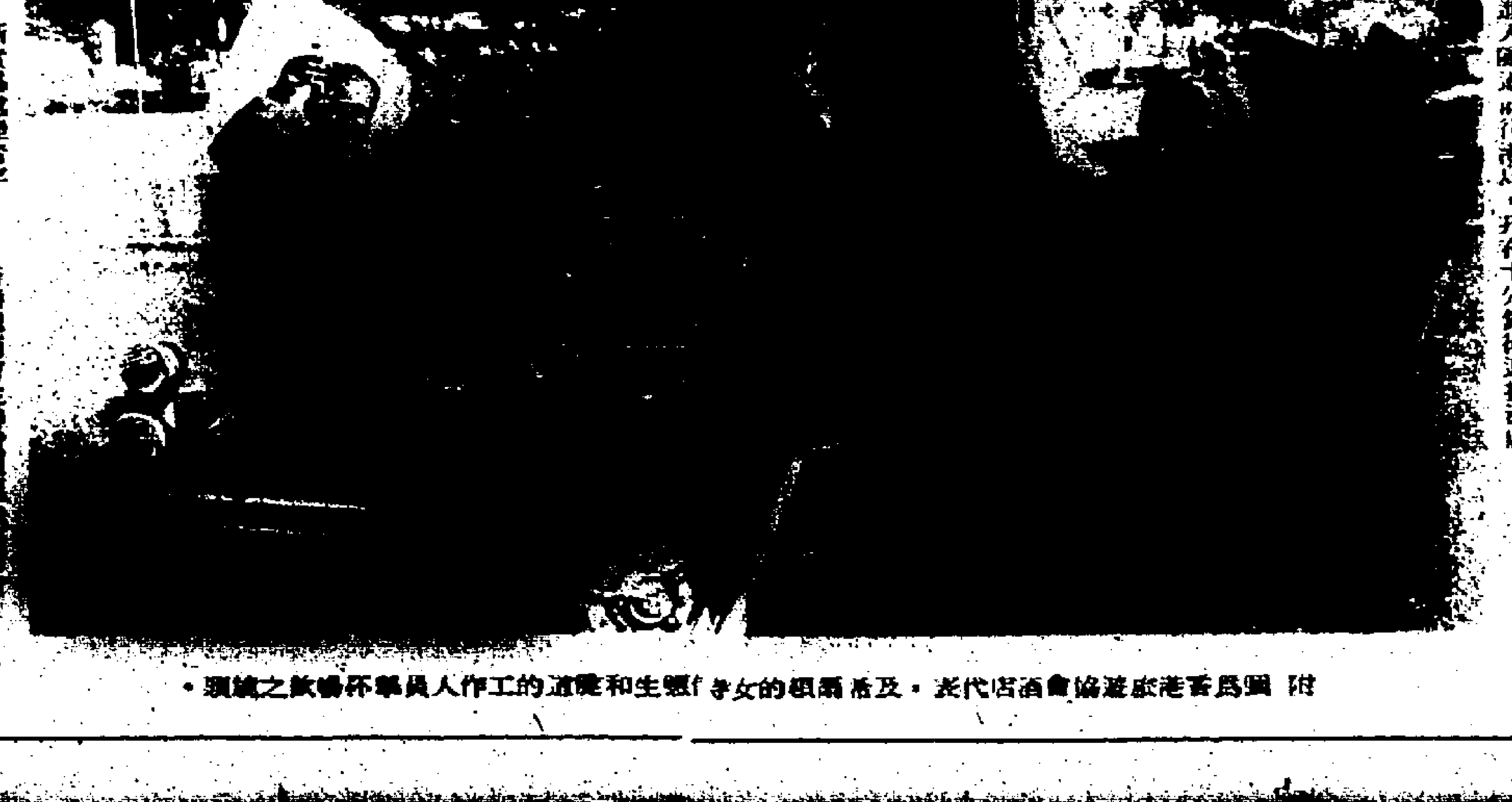
據悉：於昨晨十時左右，傷者駕駛一輛AW一五二×號私家車，至上述地點突撞向路邊的電燈柱，車頭部份凹陷，駕駛者為曾紹成，卅七歲，住嘉林邊道四一七號×樓，受傷浴血車內，後被送往伊利沙伯醫院留醫，至於該宗交通意外，警方仍調查中。

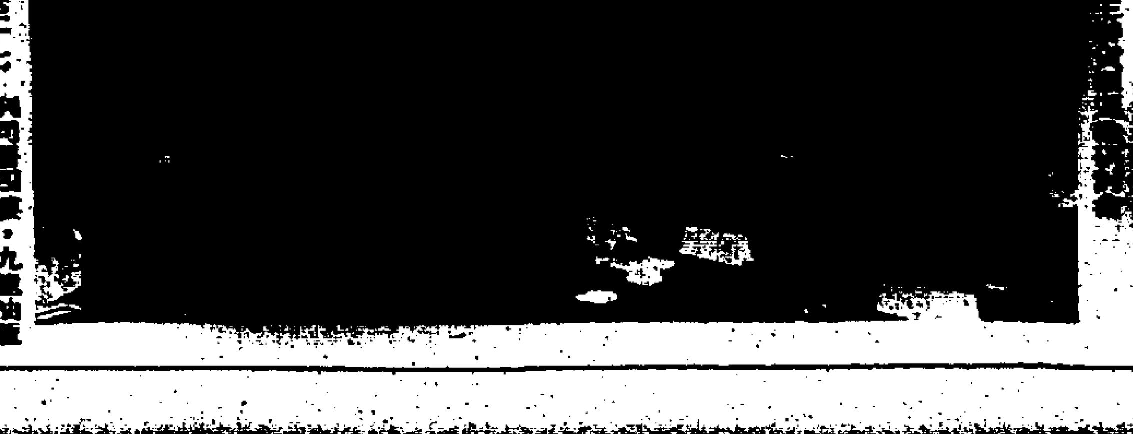
旅遊隧道美女共飲香檳

【本報訊】本港的海底隧道由港督麥理浩爵士主持官式開幕後不久，香港旅遊協會和香港希爾頓酒店即舉行一項非正式的儀式，為隧道的旅遊觀光作非正式的開幕。

香港旅遊協會、酒店代表，以及本港另一地下風光，香港希爾頓酒店內「棚格」之的[illegible]內的漂亮女侍應生多人，湧到隧道收費站門前，打開一樽大號香檳，然後與隧道工作人員，共同歡飲。

其後，他們即從九龍方面進入隧道前往港島，并在十分鐘後返抵酒店。





附圖為香港旅遊協會酒店代表，及希爾頓的女侍應生和隧道的工作人員舉杯暢飲之鏡頭。

千日紅開引蝶來

千日紅也是夏天的美麗花卉之一，為莧科千日紅屬的一年生直立草本，高約五十至六十公分。葉具柄對生，矩圓形呈橢圓形或稍作倒卵形，先端多短尖，兩面均被毛。花紫色，也有白色或粉紅色，密集為一球狀或短長橢圓狀，具柄的頭狀花序，花序下常承托以葉狀的苞片兩枚，包圍着花（請參閱彩圖中未完全開放的花朵），現今常在公園和公共場所中見到，通常栽培作觀賞用。

千日紅的花期很長，故此有這麼一個引人的名字。繁殖用播種法，以在三月上旬至四月下旬間播種較為適宜，如過遲下種，會影響它的生長和開花。種子直播或先行育苗均可，一般作盆栽的，多先播在苗床或小盆裡，到長成八公分左右高時才定植。

它的種子有綿毛，容易結成一團，因此播種時可摻進一些草木灰，使它們分開。草木灰還有一個作用，是能够令到水份較易達到種子裏，促其發芽，並防止種子腐爛。

千日紅的枝條比較軟弱，易因風吹雨打而倒伏，故多用密植法，使植株在風雨中可以互相倚賴。栽植盆中的，最好用小竹加以縛扶。香港的夏天風雨特多，保護千日紅不致因天氣而倒伏，是管理上切要注意的事情。

為著使千日紅的花更多更密，播種的時間應盡可能提早，待真葉長有三對時行一次假植，同時摘心並施用極稀極稀的氮肥（如腐熟的人糞便或硫酸錏），使它發出橫枝‧到十公分高時定植於園地上或花盆裡，定植時再摘心一次，使橫枝再生橫枝，並施用稀薄完全肥料。初見花蕾時，施一次含鉀質較多的速效肥（如化學肥），或在定植的時候在泥土裡加進一些草木灰。如此，千日紅的花朵不特既密且多，每朵更大如一枚枚的紅霞。

莧科植物移植時，要特別留意不可弄傷它的根鬚。千日紅也不例外。澆水不須足够和施肥要勤（尤其在花開之時）。千日紅原產東印度，對陽光的需求較高，能栽植於全日有陽光照射到的地方固然最為理想，否則要置於向西南方，有整個下午太陽之處。為免它的生長偏向一隅，應把花盆每隔兩三天轉動少許，令植株受到均衡的陽光。（註：左圖為臥仙花已見日前本報介紹）

千日紅的花朵沒有香氣，也許是人類的鼻子不够靈敏吧。可是為花忙的蝶兒却在千日紅中撲來撲去，這現象筆者還是第一次見到，故此特拍下刊出的附圖，以留紀念。

‧栽花涉趣逢星期日刊出‧

栽花涉趣 馮公

機內砲仗 石澳追因

跟隨着電視天綫範圍，東拉西扯閒話了十餘天，一位捕作的讀者，又是我的修理長年顧客，來電促我轉移話題，據他稱「天綫文章」看得有些膩了。

適值由本報轉來具名「石澳一羣電視用戶」的一封來信，陳述石澳的許多電視機常會發生走電的故障情況，並描述故障時機內有如燃燒一串砲竹，聲拍作響，熒幕則呈現閃爍光芒，故畫面震動變型，每次召人修理，費用不輕，並垂詢其原因何在，函末附地址，望我便中能前往研究云。因此，我話題暫離天綫，且說我處理這封來信的過程吧。

關於電視機內走電故障，起因可能性頗多，如我把全部起因在本文胪列，勢必寫成一篇「電視修理技術講義」，大講理論，滿篇電學名詞，那時讀者不撻報他顧才怪呢。石澳讀者所提的問題而引起我的興趣，焦點在於「許多電視機常發生同樣故障」，以我推測，恐怕其來由是帶有地方性了，故此我決在乘赴石澳之便，親作研究。

石澳是我經常履行修理職務地方之一，人頭也不陌生，那天剛巧劉鄉長的電視機欠安，召我檢修，該日氣溫又高達三十四度七，我驅便帶備游水褲，實行先公後私，然後沉浮綠波一番，豈非「一舉三得」哉。

驅車上道，大潭道仍崩泥阻塞未通，繞哥連臣山道直透石澳，首先為劉鄉長服務完畢，承欵待在其開設的石澳飯店內把盞進餐，飯後茶餘，我藉此詢查着來信所提故障情況，問彼所悉，是否屬實。

劉鄉長嘆然說道：「冇錯嘅，唔知點解石澳啲電視咁多都會有砲仗響傳出，劈劈拍拍嘢，好得人驚，唔使講人嘅嘅，你睇我都知啦。我當時個架電視都係咁燒砲仗燒到壞晒，迫住換咗而家個架新機嘅。」

經他一提，我恍然大悟，記得他那部舊機在去年曾經我修理過，故障確屬機內超高壓部份漏電，初時換用若干零件，暫能遏止，稍後來，砲仗掩土重燃，再大換修，發覺熒光幕（即電子顯像管）已遭侵蝕，病入膏肓，如換一座新熒光幕價值高達三百餘元，我就提供不如乾脆以舊換新，屆時折價兩百元，由我拖之入「劏房」拆件應用，彼再補付七百元，易得現置的一部廿四吋西德裝新電視機。

至於「機內燃燒砲仗」的起因，我已胸有成竹，今日不及交代了，明日分曉，請讀。⑤ ‧鄺賀‧

內裡乾坤

免茶與面子

過九龍去捧某女歌星場，去到時座無虛席，夜總會生意好到不得了。正感彷徨之際，有嗆頓走過來叫我一聲。

定睛一望，原來是相熟的嗆頓森。大喜過望，有如他鄉遇故知。結果嗆頓森找到一張檯，把我們安頓下來。

我笑問嗆頓森說：「今晚初到貴境，得遇貴人，大概免茶在所不免了？」

嗆頓森搖頭道：「不成的，要免茶像過借銀，就算是老細，也要照付茶錢。」

各處地方各處例，有些夜總會，凡是熟客，例必免茶，以示優待。其實免茶事小，面子事大，很多人到夜總會去，都要選擇相熟能免茶的地方，寧願大破慳囊，如不免茶，就不會去。

有一位人客說：「不是茶費幾元的問題，而是面子至上，來到夜總會，有免茶優待的，面子就不同？」

有些人碰到相熟的侍者不予免茶，就大發脾氣，恍如不共戴天之仇，聲言誓不再回頭。認真之處，于此可見。

凡到這種地方的人，最重視的是面子問題，有了面子，氣派也不同了，是的，不少夜總會老細，深明人客的心理，就放寬免茶限額，寧可在食物方面多收一點，但亦有例外的，誠如嗆頓森所說，老細認為，太多免茶，豈不是將如意算盤打了折扣，同時，為了一視同仁，一律不免，省去麻煩呢！仁者見仁，智者見智，各有不同見解，亦各有不同的合理見地。

康樂活動

每年的暑假，由政府及各社會福利團體主辦的暑期康樂活動，分佈於港九各地舉行，這實在是一個饒有意義的活動，對一般青少年的身心，有很大的裨益。

青少年多是活力充沛，精力過剩，在這個漫長的暑假裡，由於不用上課，精神上總比較平時散漫，缺乏老師的教誨，父母每天都要上班的，更加疏於對孩子的照顧。那麼，一個暑期，就像把孩子放逐在一個孤島上！而過剩的精力，又不能給予正常的發洩，後果是相當嚴重的。

因此假期裏為他們安排有益身心的活動，如露營、遠足、海浴、參觀和集體遊戲等等，可使他們的精力得以正常發洩；而從各項活動中，使他們在不知不覺中學習到個人與社會的關係；在有紀律的合羣生活中，他們會領悟到互助互愛的重要！這些，比起拿起課本的刻板式的教學更為得益。

然而，我總是覺得，祇是在暑期才舉辦這些康樂活動，就未免使人有一曝十寒之感，為什麼他們不能平時在拋下書本之餘，享受這些康樂活動？而政府又為什麼不多舉辦這些，而偏偏祇在暑期內才舉辦？

假髮業仍有作為

香港的假髮廠一度開到遍地皆是，曾幾何時，假髮業一落千丈，出口僅能維持最高峯時期的數成，但是今年初的繼續衰落情勢，似已停止，下半年開始，已有作為。

髮廠一間又一間地結束，看來數年前曾「帶挈」不少商人發達的生意，從此完結了。髮業衰退的另一原因是一九六九—七一年此業鼎盛時，本港有不少粗製濫造的假髮套，使整個香港的假髮業蒙受了不利的影響，造成一個極壞的印象，最低沉的時期，開設在住宅大廈內的小型髮廠，機器原料賤沽也無人問津。一九六九年從二百零二間假髮廠突增至四百卅五間，現時僅存二百九十間，其中僅十間左右能全日開工，仍然獲得厚利的，因為這少數髮廠除了在海外維持良好聲譽，最要緊是他們在品質與設計上不斷地改良，才站得住腳。

一間外資經營的髮品廠表示無論如何要設法挽回當地髮套喪失的聲譽，自從本港假髮在外國的顧客造成了惡劣印象後，訂單劇減，這間公司表示改善質素爭取失去了的顧客，他對於髮業的前途是具有信心的，因為假髮套在女子化粧上，佔一個獨立地位的，但是根據港府新近發表的假髮出口數字，充份說明此一行業遭受的損害及需要重建假髮行業的：

一九七二年首四個月，人造纖維假髮出口數字總值七千二百萬元，僅人髮的髮套輸出總值一千一百廿萬元，這個數字較去年是低跌了差不多一倍多元的，訂購假髮的金錢并沒有少，據說都逃到南韓手中去了，因為韓國一直在成品上保持着嚴謹的標準，決不粗製濫造，因而繼續享受着似數年前香港假髮業全盛時期的生意鼎盛狀態。

據一位廠家說：為爭回生意及恢復昔日的地位，無論在產銷方面都要做一番功夫，必須要推銷新狀及經過改良的製品，少數的髮廠一直有訂單，就是一向着眼於改進成品，由開始時卽抱此宗旨，不少結束的髮廠也可以說是「自食其果」，因為不能維持應有的水準，因而大量的髮廠女工被裁掉了，全盛時期每月入息二千多元的女工，現在恐怕要改業，再沒有那麼好景了。

一九六九年香港假髮業的男女工人由一萬六千二百廿人，遞漸增至前年的數字達三萬零三百七十五人，那時許多新入行的工人，缺乏經驗，手工低劣，祇受薪金吸引，又對工作不感興趣，結果製出的成品粗劣。現在這一行業剩下的受過良好訓練具經驗的工人約一萬五千人左右，若干女工透露以前她的若干同事朋友，入去小規模髮廠做工，根本無耐心無經驗，做了一段時間捱不下去，又告辭職，因為假髮業是論件計酬的，現在平均月入可達七百元，能力就可多賺些。

‧正文‧

彩色生活

麻雀老千的隱語

西關老

低級的麻雀老千出術，是把已經洗好了的牌，自然推在面前，而且最容易掉換的地方去，不靠打「色」之後掉換，叫做「靈前」，倘若等打過了「色」之後掉換，則也有個名堂叫「雞尾」。假如雀友們和不甚熟的人打牌，而且打得相當大時，那不可不留心了，若是麻雀老千是「獨行俠」，當然不會自己說這些隱語的，因為通常最起碼的老千，也在開場之前，已經事先打探過同場的雀友是什麼樣的人，根本也不用「搭配」，和下場的打牌了，可是有一個為老千所不熟悉的人下場，他為了防範是到行家，每每藉故攀談，而在說話之中，會提到關於死人的事，老千們會拉扯到「靈前」這句隱語去了。

例如：「不錯，某先生靈前那張背像很不錯呀！」或者說：「他的靈前擺設是誰送來的？」總之。往日至到如今，凡是死掉了人，而設有靈位的話，供桌左右，不是有兩三個紙紮的僮僕嗎？僮談：老千那句隱語是有所本的，他們當千的人，通當作「僕」呢！紙紮的僮僕，雖然有眼，但雖不會看見他們怎樣打牌出術的。

至於老千那句「雞尾」，則如果對某人可能是行家的話，彼此談到飲食方面，便很自然了。比方：「我最喜歡吃雞尾的，你呢？」如果對方是個行家，前者那個也是老千的話，答說：「眞似呀！」或者是：「是他兒女特別擺設的。」後者則更乾脆，答說：「我也喜歡吃雞尾的。」一問一答，自然變成了「親密戰友」了。那時，局面可能改觀，縱使兩個老千一個大贏，一個輸了，他們一到外面，便會把所贏的錢，平分春色，二一添作五的分帳了。不過洗疊的伎倆，並不是高級老千所為，因為，我們稍為留心，都可以見到洗疊的秘密的。⑪

斷絃記

繁花集 凡妮

偶然翻閱封塵的樂譜，端坐在琴椅上，一個樂章還未彈完，已經發現有兩個音階斷了絃。

馬上撥電話到琴行。

「很久沒彈琴啦？」調音師一面用音叉夾住絃綫，一面用鉗子旋緊黑色的螺絲。「好多音階都走了音。」

算算看，真的很久沒彈琴了，從踏上中學開始，一年中難得有幾回撫摸琴鍵，心裡不免起了一陣無名的內疚。

記得讀小學時，每天早上要練兩小時琴，才准吃飯上學，由於爸對我的要求相當嚴格，練琴成了變相吃苦藥。

「累死啦，又彈錯，這是四分音符。」每天總得挨一頓臭罵，要他買拍子機，他說練習將來登台演奏也要帶拍子機出場？一於要我自己打拍子，結果便時快時慢。

有時指法錯了，有時忘了輕重音的指示，爸站在背後監着，一有不對的地方，便用手指在我頭上重重的敲一下，不待他開口，我馬上要從頭來過。

後來上了中學，藉口全日上課，沒空練習，結果一荒廢就這麼多年，除了特別喜愛的幾首樂曲可以不看琴譜而相當準確地彈奏出來外，其餘的都忘得乾乾淨淨。

有一次，又在彈自己喜愛的樂章，爸打趣的說：「什麼好日子，竟會自動練琴？」

「如果當初你不那麼嚴格，說不定我日日都會自動練琴。」

「唉，不是我要求過苛。」爸說：「我不一定要你能在台上演奏，但最少也應對它有最基本的認識啊。」

爸的心情我是了解的，我沒有兄弟姊妹，卽是說我是他唯一的孩子，而他整個人是如此投入音樂中，當然希望我能克紹箕裘了。如果最初他敲我的頭顱不是敲得那麼多，如果我的反叛個性不是來得如此強，現在是否會好一點點？

其實每個人都可以是天才，祇是是否能遇得法而已。

東方花園檳榔嶼

唐客

在飛機上、在船上、在車上，許多人都不會對檳城這名字太陌生吧，它被譽為東方花園，去馬來西亞的旅客，不去檳榔嶼，便負此行。

檳榔嶼，它像香港對隔九龍一樣，檳榔嶼與威省相隔一條檳威海峽，渡輪川行其間，港九海底隧道已築成，檳威之間正籌建大橋。

眾所周知，近來大馬在重工商發展，檳城歷來是大馬重要貿易中心，最近幾年，政府新興旅遊業，檳城著名的旅遊勝地有極樂寺、臥佛、升旗山、蛇廟、丹絨武雅海濱、實闊子角及碼頭、瀑布花園、印度教堂、丹巴山蓄水池及檳城學院、巴達工廠等，檳城有豪華大酒店，但外國旅客最好到幽雅的海濱別墅租宿，享受海風，而年輕人更可在海濱任意游水或作樂，你如喜歡禮佛，或是虔誠的佛教徒，那非去極樂寺不可，極樂寺建築宏偉，佛塔高聳，沿着長長的石階走廊而上，兩邊有好多小攤售賣香燭、各種紀念品、名畫、經偈樂器、花燈……等，琳瑯滿目，旅客總是熙熙攘攘，寺內鐘聲齊鳴，香客擁擠，善男信女每上一層佛塔便即眺下瞰，抽籤問佛，佛塔有十多層高，最高層下，你會讚嘆工程浩大而肅然起敬。

蛇廟，廟內神像上、香爐、祭壇上都常見有小蛇蜷臥，或昂首吐信，那些蛇是已被拔掉毒牙的，而且在「佛法無邊」下是不會傷人的，大膽的旅客甚至敢撫牠摸牠而不怕被咬，有數條且蛇卻是用鐵籠囚住，好奇的旅客買了雞蛋去進香後，便獻給蛇們作祭，你祇見蛇們游來舐雞蛋，無幾，祇剩空而完整的蛋殼，蛋黃和蛋白都被吸光了！

升旗山，正如香港的太平山，上山需乘纜車，車面上，在山上可一覽檳嶼全景，佳節、假期，旅客排長龍等纜車，纜車價也應漲數倍！

瀑布花園，富有詩情畫意，近年歐美嬉皮士男女到訪，有的興起赤身裸體暢嬉水，而引起一些登徒子食窺春色，致引正人君子疾呼——成為報章「新聞」。

到檳城，可玩的、可見識的地方很多，礙於一一介紹，假如你行程匆促，玩過上述列舉的勝地，花一兩個鐘頭乘車繞島一週，相信能給你一個不能磨滅的印象！

白領章 紅鬚軍師

周行

後代

近此多年來，世界人口日漸膨脹，大家的生活也日漸困難，為了未來的世界，為了自己的幸福，為了兒女的前途，大家才認真考慮到兒女多寡的問題。

在兒女多寡的問題上，中國人或者是全世界最愚笨的文明國家，它的大部份國民，一直相信「兒孫滿堂」是福氣，因此中國長期以來忍受着地少人多的困擾，糧食一直成為中國人的問題。

今天，大家都認識到，兒女太多，不單不為自己帶來幸福，反過來說，還給自己帶來一生的苦困。「貴精不貴多」，的是一句警語，似乎香港的居民已毫無懷疑地接受了這個觀念。

新的一代，結婚之後，一般都祇有兩個至三個孩子，已相當足够，據我了解，大多數年輕的父母都希望有兩個兒子，一個女兒，因為有兩個兒子，萬一其中一個不幸中途死去，還有一個後備，最後希望（重男輕女的觀念仍然根深蒂固）有一小部分希望有一子一女，成為「好」字，而這種觀念，有努力推廣宣揚的必要。不過站在我個人的立場，就認為一個孩子已足够（不管是男是女），因為當我們夫婦死後，世界就因我們結婚而多了一個人，但因我們死去而少了兩個人，比較之下，還減少了一個，如果人人像我，終有一天，世界的人口會減去一半，我們的後代也可以生存得愉快一些。

人口數字的年年增長，土地面積却年年依舊，如果不早一點想辦法，在我們這一代，也許捱得過了糧食飢荒的災劫，到我們的子女長大，就不敢想像。

寄語 拾刀

私人會所並不犯法

的士佬手記 阿德

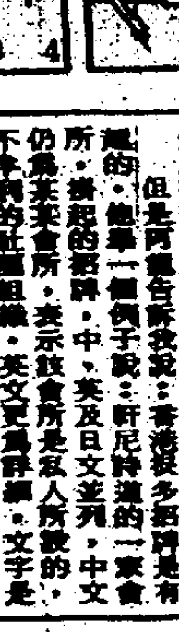
我奇怪，我昨天在一份西報上看到中共一家專門出售古董的商店，刊登的廣告，一半是英文，而另一半是日文，九龍的一家百貨公司也登起日文的招紙，我不懂日文，不知道招紙上所寫的是甚麼。

但是阿德告訴我說：香港很多招牌是有趣的，他舉一個例子說：軒尼詩道的一家會所，掛起的招牌，中、英及日文並列，中文是仍然某某會所，表示該會所是私人所設的，不牟利的社團組織，英文更為詳細，文字是某某會所有限公司，表示那會所是向政府註冊為有限公司的會所，然而三種文字的招牌，以日文最富吸引力，那日文的招牌文字說：「某某脫衣舞俱樂部」，日本遊客經過，便不由得不想步入內，乘電梯而上了，其實這裡的會所，或所謂俱樂部，所表演的，我也看過了數次，我的皮包經過一番，仍保存着，在會所裏所看到的，也並不過如此，並無怎樣突出的表演，祇不過比以前大膽一些而已。

但是會所中的表演，我認為比不上我在兩個多月前特地到九龍去在一家表演場所，看他們在星期日或例假日，因加收票價，比表演的節目也不同，比在所謂會所表演的好，而且比她們更為大膽。

一位在政府做事的公務員，乘車時對我說：那些會所是私人性質，倘若祇供會員娛樂，而並非公開表演，本來當局是不能管的，當局唯一可採取的行動，就是取消他們的舊牌照，以及依照消防條例的規定，與他們為難。

然而這並不一定說：在會所裏看脫光了的表演，不受當局干涉的，我以前也看見過報章上所載的關於會所被搜查的新聞，不過，不知道為了甚麼原因，他們祇搜查那多會所中之一，其他設於同區內的會所，卻不受影響，反而顧客更多了，我拿着報紙去問以前曾開過一家小舞廳的車仔，他說：「還有甚麼稀奇？他們專門對付一家，既可向那一家以夜總會型式經營的施壓力，而且也可以殺一儆百的姿態，祇好盡量設法探查門路，和直接管理的人，交上了朋友，才能够繼續經營下去，否則便早已關門大吉了。」



本報增闢「大家拍」攝影版

歡迎讀者投稿每週刊出一次

入選作品每幅十元另有頭二三獎

本報為提高讀者攝影興趣，由四月六日開始增設「大家拍」攝影專刊，每逢星期四日刊出，歡迎讀者投稿，並選出較佳之作品，除在「大家拍」版中刊出外，並酌送稿酬，辦法如下：

（一）照片題材由本報擬定，暫定每半個月一個專題，來稿以能夠表達題材為主，攝影技術並非首要，初入門之「拍友」亦可參加。

（二）每星期內收到之照片，由本報評選小組先行選定六幅至八幅，於星期四日在「大家拍」版中刊出，每幅致送稿酬十元，另外每半個月在初選入圍照片中選出首、二、三名，首獎致送獎金一百元，二獎五十元，三獎三十元。

（三）來稿黑白或彩色均可，黑白照片以五乘七吋為準，最少不可細過需士咭，最大不可超過十乘七吋，用光面紙。彩色則以正片一三五或一二〇為合。如需退回者，請在投稿時註明。

（四）來稿請附貼本欄所列出之表格，註明照片題名，拍攝之地點時間，並附攝影者姓名、地址、身份証或學生証號碼，憑証領取稿酬。

（五）收件地點：（1）灣仔芬域街十八號工商日報；（2）中環利源東街八號工商日報中區辦事處；（3）九龍周生生珠寶金行有限公司各分行（地址詳見本報分類廣告欄）。來稿封面寫明工商日報「大家拍」版編輯收。

第九期：「青少年暑期活動」

學校已放暑假了，各項青少年暑期活動經告展開，愛攝影者必有許多佳作，請即寄來。

第九期題目，由即日起開始收件，至八月十日止截。

工商日報「大家拍」版參加表格

工商日報 大家拍 印花

題目……………………

拍攝地點時間……………………

攝影者姓名……………………

地址……………………

身份証（學生証）號碼……………………

粉筆灰中

「海欣，馬先生兩開死了父親，心悄很壞，粗暴行動一定是可以原諒的。」

「教育條例不考慮這些，學生也不管這些。」

這是海欣嗎？怎麼冷漠成這樣？

「海欣，我們都是教師，『兎死狐悲，物傷其類』，假如有一天，我們也遭受到同樣的侮辱──」

「志文，人必自侮然後人侮之，如果我們也發生這種事，也是咎由自取。」她扣好衣領上的一個扣子，慢條斯理地說。

我這才發現，她穿的裙子好漂亮，是中庸晚裝，腰間還有一朵新鮮的蘭花，相距六七呎，都可以聞到那股清幽的香味。

「海欣，妳準備出去嗎？」

她一怔，立刻淺淺地笑笑：

「是的，去參加一個同學的生日宴會。」

「哦。」

有一份奇異的悄緒泮到我的胸口：從前海欣有甚麼特別的應酬，多半會跟我說，可是——她站起身，開始看錶，看了一次，又再看一次。

我懂得她這個暗示。

「那麼，我走了！明天在學校見！」

她沒挽留我，送我到門口，揮揮手，就關上門。

以前那幾天，她總是送我出去，看着我進入電梯，看着電梯門慢慢關上，直到彼此都看不見，她才回去。

再投身到人事如鯽的鬧市中，各種各樣的悄緒都來向我侵襲。

已經是吃晚飯的時間，但我不想回家。

那個家裏面，有父親，有母親，可是，沒有了解。

「你是個理想主義者！」海欣嘲玩的笑聲浮在我耳邊。

理想主義者，空想主義者，幻想主義者！

為甚麼我一講出我心願，人家就要嘲笑我呢？

教育是一個壞名詞嗎？

人為甚麼沒有選擇理想的權利？有人今朝有酒今朝醉，有人萬事不如錢在手，有人自我放逐、離群索居……我就是選一條比較不體貼的路線，難道這就應該接受嘲笑？

愈來愈覺得難以找到一個可以傾訴心事的人，這個世界，人儘管多，卻各自築起一堵牆，彼此隔離，無法互相溝通。

走着，走着，漫無目的。

燈已經亮起來了。

高而寂寞的路燈，刺眼而冷酷的霓虹燈，小販攤檔上的煤氣燈……

車一輛一輛地在身旁飛過，嗚嗚的一聲一聲響。

好熱鬧的城市，好寂寞的地方，好荒涼的心境！

她送我到門口，揮揮手，就關上門。

霧濛濛

周叔蘋

這樣足足等了約一個小時之久，外面進來三個穿制服的日本軍人，一個為首的像是位小軍官，另外兩個則是下士。胡三爺忙迎了上去，嘰嘰咕咕的向那個軍官說了幾句。他回頭命大家並排立着，軍官手中拿着一個小冊子，一面問，一面寫，意思想知道多少人。問了一半，軍官又向胡三爺說了幾句，把冊子交給內中一個肥胖的下士，即走了。

胡三爺告訴大家說軍官有事，命部下接着列名冊，那個肥豬似的下士拿着手冊，神氣畢現的一個一個問過，胡三爺則代答覆。到了我面前，我看到兩隻貪婪、邪淫的眼睛，看到我，他裂着個大嘴笑了，露出兩粒金牙。我一輩子也不會忘了那個野獸似的面孔，猙獰而可惡，不由自主的打一個冷戰。我忙把頭低下去，看着地，心跳得幾乎出了喉嚨。

那個肥豬又一個一個問過去，到了趙伯伯面前，看到他的手錶，他笑着伸手去拿，口中說：「育羅西！育羅西！」

這句日本話我懂的，是好的意思。胡三爺忙向趙伯伯說：「拿下送給他，免得他為難我們。」

另外一個日本鬼子看到范先生的手錶和自來水筆，也伸手去拿。范先生也祇好拿下送給他。

這樣，兩個下士心滿意足的走了，並沒有十分為難我們，他們走後，大家鬆了一口氣，總算過了一個大難關。

日本軍隊佔領了九龍以後，馬上架起大砲向香港方面射擊，英國軍隊也向九龍還擊。日軍在天文台高坡上架上大砲，香港方面的英軍拼命向天文台砲位射擊，無形中我們這座房子連帶的受到龐大的影響，頓時位置在前線裡面，砲彈嗖！嗖！一聲又一聲的從房頂、旁邊掠過，幸而沒有中彈，不知是運氣好，或是神在暗中保佑。

傍晚，砲火越來越烈，每一粒砲彈落地後，房屋隨着震盪一下。眾人全聚集在客廳裡。胡三爺問二嬸說：「陳太太，您們如果怕，可以搬到樓下來。」

「謝謝您，樓上樓下又有甚麼分別。樓上中了砲彈，樓下的人還不是一樣被壓死！」二嬸說。

胡三爺想了也對，點點頭，不再說甚麼。

晚飯後，大家仍坐在客廳裡，誰也不願意回到睡房裏，在危急中，在恐怖心情籠罩下，人需要人羣，羣衆可以帶給人一份力量，一份慰藉。

約八點鐘左右，前門又有敲門聲，眾人像驚弓之鳥，又復緊張起來。胡三爺拿了一枝洋燭去開門，進來的是一位日本兵。

他立在甬道裏，在暗中，看不出是怎樣一個人，他向胡三爺嘰嘰咕咕說了幾句，胡三爺把他領進客廳裡，胡三爺向大家說：「這位日本兵說，方才有個人逃進這裏屋子，我說沒有，他不相信，要搜查。」

趙伯伯說：「讓他搜查好了，根本沒有人進來。」

那個日本兵進來後，四面張望，我看到他的臉，我嚇得週身抖顫。他，就是早晨那個肥豬，拿了趙伯伯手錶的那個日本兵，這時趙伯伯也認出他，向胡三爺說：「他今天早晨來過，拿了我的手錶的那個兵。」胡三爺也看出來了，但不敢阻攔他。

他兩隻賊眼，東張西望的，他的視線落在我身上，他向我走來，笑嘻嘻地說：「育羅西，育羅西，花姑娘！」

我周身的血液凝固，我的心停止了跳動，我本能地立起身，向後退，全屋子的人在過度的恐怖下呆傻了，靜悄悄地一點聲響也沒有。那個野獸似的人，向我走來，我向後退。趙伯伯見情形危急，忙上前拉着他，阻止他前進，被他用力一推，跌在一張椅子上，他上前一步，一把抓着我，哈哈地笑出聲：「花姑娘，花姑娘！」（一八）

奇情武俠小說　羽劍龍槎

散髮生

第七回　消息初傳 論交但掃門前雪　行蹤何託 赴義先求席上珍

林應彪急道：「老夫子，你所到之處，是否即水晶宮？相見的，是否那位龍王爺？」文子亭道：「我可答不出來，並無人相見，那是何處，但，確是見到一位長者，是被人稱為王爺的。」

林應彪道：「定是他了！他說過石賢弟沒有？」

牛吹吹又道：「老夫子，卜女俠說，絕對不能隱瞞，一句話，一宗事，全都要說得仔仔細細。」文子亭笑道：「牛翁，不須吩咐，我也非細說不可。祇是千言萬語，其實僅祇一點，那些人的意見，都是要我轉達老寨主與一衆寨主，不須為湖中的某些怪異事而躭心，見怪不怪，就必無妨礙。如是強自出頭，那就大有問題了。」

牛吹吹道：「快快直說，你知道的，一定還有很多。」文子亭笑道：「牛翁，你用卜女俠來嚇住我，我怎好說話？」牛吹吹作個耳傾聽之狀，聽了一會才道：「不是嚇你，不必忌諱。卽使那老烏龜老王八蛋，罵卜女俠是妖精，是臭婊子，那不打緊，照說好了，就是你不能在中間添多一句，或減少一句。」

文子亭向桃葉望望，桃葉仍是那樣柔媚的一笑。文子亭笑道：「桃葉，他們將你當作了卜女俠，你怎的不說一句話？」牛吹吹喝道：「胡說，胡說，老夫子，再多嘴，我就要罵你作老狗了，快說下去，不准再向卜女俠冒瀆！」牛吹吹說得聲色俱厲，確像煞有介事。林應彪注視桃葉，也越看越奇。她不可能在這場面，竟是一言不發，僅作微笑。而那微笑又正是白蟻的原板。

林應彪心中的狐疑愈深，就死希望這桃葉眞是卜橫波。她能親耳聽到龍王爺對她的不利之言，她就非與龍王爺一拼不可，等於就是她挺身前去打救石敬亭了。卽道：「老夫子，你就先說經過情形吧！別的問題，暫時不必理會。」

老夫子卽道：「林二爺，那些人中，還有人特別提到你，很讚佩，說林二爺是眞正的義氣漢子，祇可惜能力太低，得罪了，林二爺，我是直話直說的。」

余仲鳴卽道：「原要直說，不用避忌。還談過些甚麼的？」文子亭道：「我所見到的，是那位稱為王爺的長者，還有一位老者，白髮飄胸，與林二爺所見的老漁夫相同。還見到了很多個娃兒，有男有女，都聰明得很，也淘氣得很。也見過像桃葉這樣年齡的娘子，名字，我可一個也不知道。都是不易與我通名道姓的，卻都知道我是老夫子文子亭。」（一〇〇）

市聲

百尺樓

‧蘇武帥‧

樓高應易聽晨鐘，更喜星辰永夜逢。香海已聞鴻雁過，神州猶擾虎狼蹤。何時白起重披甲？盡日黃巢肉肆兇。縱有陳蕃留拜榻，時艱未許臥元龍。

五鳳樓

飛閣雖容五雉鎖，鳳樓草合自烟消。一代超威才智如龍躍，韓柏文章似鳳翹。良材成傑業，頻年赤後痛殘燎。飄零易起登臨慨，夜夜珠江漲怒潮！

半靜寂地帶

‧丹尼‧

隧道正式通車，由凌晨一時，改到午夜十一時四十五分。但到十一時後，因等候作處女行的車輛數以千計，忽又提前了十五分鐘通車。

改來改去，都不出八月三日。陰陽家說，此日係「危」日，「危危百事成」，隧道老闆，亦「擇吉開張」也。

×　×　×

灣仔與紅磡新填地，千百部汽車，在晚上十一時三十分進入隧道，在隧道車行十分鐘，便橫跨港海。

×　×　×

三分鐘路程卻行了十分鐘，難怪要用老爺車去開幕了。

×　×　×

半年間，本港人士共吃了人參價達五千萬元，香港「[illegible]佬」之多，可以想見。

×　×

讀毋忘在莒

國府遷台，以「毋忘在莒」一語相勗勵。是語本義，乃出諸戰國齊與燕戰之一段史實。

顧俠彙

國府自播遷台，猶為反攻收國基地，自由人士仰望至深。當此生聚教訓期中，國人常以「毋忘在莒」一語相勗勵，然「在莒」意義，其本義為何？想讀者多欲知其所自，茲特為文以述之。是語本義，乃出諸戰國齊與燕戰之一段史實。起因是燕使樂毅伐齊，齊湣王出奔，已而保莒城，燕師長驅大掠齊地，而田單走安平，令其宗人盡斷其車軸末而傅鐵籠。已而燕軍攻安平城壞，齊人走爭塗，以轊折車敗，為燕軍所虜，唯田單宗人以鐵籠故得脫，東保卽墨。燕既盡降齊城，唯獨莒、卽墨不下。燕軍聞齊王在莒，並兵攻之。淖齒既殺湣王於莒，因堅守，以拒燕軍，數年不下。燕軍引兵東圍卽墨，卽墨大夫出戰敗死。城中相與推田單曰：「安平之戰，田單宗人以鐵籠得全！」因以田單習於兵，乃推為將軍，以卽墨拒燕。

燕昭王卒，惠王立，因太子時與樂毅有隙，田單縱反間於燕，宣言曰：「齊王已死，城之不拔者二耳，樂毅畏誅而不敢歸，以伐齊為名，實欲連兵南面而王齊，齊人未附，故且緩攻卽墨，以待其事。齊人所懼，惟恐他將之來，卽墨殘矣？」燕新王固疑樂毅，得齊反間以為然，使騎劫代樂毅，樂毅畏誅，西降於趙。田單又假托小卒為神師，旨曰：「吾懼燕軍之劓所得齊卒，置之前行與我戰，卽墨敗矣？」燕人聞之，如其言，城中人見齊諸降者盡劓，皆怒堅守！田單又縱反間曰：「吾懼燕人掘吾城外冢墓，僇先人，可為寒心？」燕軍盡掘壟墓，燒死人！卽墨人從城上望見，皆涕泣，其欲出戰，怒自十倍。單知士卒之可用，乃身操版插與士卒分功，妻妾編於行伍之間，盡散飲食饗士，令甲卒皆伏，使老弱女子乘城，遣使約降於燕，燕軍皆呼萬歲！單又收民金得千溢，令卽墨富豪遺燕將曰：「卽墨卽降，願無虜掠吾族家妻妾，令安堵。」燕將大喜，許之。燕軍由此益懈，田單乃縱其所佈置之火牛以攻燕軍。卽歷史之著名火牛陣也。其法乃以千餘牛，為絳繒衣，畫以五彩龍文，束兵刃於其角，而灌脂束葦於尾，燒其端，鑿城數十穴，夜縱牛，壯士五千人隨其後，牛尾熱，怒而奔燕軍，城中鼓噪從之，老弱皆擊銅器為聲，聲動天地！燕軍夜從火光中見之，既驚其怪異，且又不備，大敗敗走，齊人遂殺其將騎劫，追奔逐北，所過城邑，皆叛燕而歸田單，兵日益多，燕日敗亡，卒至河上，而齊七十餘城皆復為齊有。是時莒城齊人，已得齊王之子法章而立之，卽齊襄王，田單既收復國土，乃迎襄王入臨菑而聽政焉。此所云在莒之故事也。故「毋忘在莒」，在今日我國之局勢而言，吾人塲以其事為師法，從而策勵於反攻復國之大業上焉！

‧黃思騁‧

陸寅生望着坐在地上的孩子，他最近愈來愈像朱志光了。

「關於孩子的教育費，你應該去找另一個人。」

李寬雯突然轉過身，說道：「誰？」

「你自己明白。」

「他是你的孩子！」

「你眞會撒賴，寬雯，也不看看孩子長得像誰。」

「他像誰？」

「朱志光呀，你看看他的臉，簡直是朱志光的模型裡出來的。」

「你這麼說，也太不替自己留點顏面，因為人人都把他當成你的兒子。」

「我不稀罕，我自己有孩子。」

「你不承認也行，但他降生在你的名下，出世紙上填的是你的名字，你有責任供他讀書。」

「我再來問你，你要多少？」

李寬雯立刻減了價，說道：「我要十萬。」

這個價錢已相當接近，交易似乎可以談成，但陸寅生想知道能不能再減少一點，問道：「八萬不行嗎？」

「這麼大的老闆，也在這樣大方的討價還價。」

「我現在不是老闆，我是坐吃山空的人。」

「這兩萬塊錢，就算你給我的贍養費如何？」

她作這樣一說，陸寅生開心歇了，說道：「好吧，明天你去找個律師，我們也來辦個分居的手續。」

李寬雯一直想回廣州，所以不到兩天，已將一切辦妥，兩個人一同到律師樓去簽了字，當場辦清一切手續。

回到家裡，兩個人都卸掉重負，李寬雯說：「終於要走了，來廣州時請到我這裡來坐。」

「謝謝你，我想我不會來了。」

陸寅生收拾着自己的一點衣衫，在箱子裡裝好了，一件件提下樓去，他最後一次上樓提衣箱時，李寬雯坐在籐椅上，很隨便地問道：「你現在搬去那裡？」

「離老家已經很久了，孩子們都巴望我回去。」

「對，好好去做你的父親吧！」

陸寅生下了樓，將衣箱放進車廂，立刻開車向老家去了。

他回到家裡時，孩子們剛好放學，一個個都搶着替父親提行李的提行李，脫外衣的脫外衣，他的岳母站在一邊，笑瞇瞇地望着他。

陸寅生見到這種溫暖的接待，深切地覺得祇有這個家才算得是眞正的家，他坐下來，環視一下客廳，心裡想道：「我離開得太長遠了。」

一零七：像是做床上運動，好一枚靜活的開心果！

傑克

凱靈珠兩手捧着臉兒，不知是羞愧還是哀愁？

「妳自己肚子裡有數。」溫娣說，「有沒這回事？」

凱靈珠不答，溫娣看着她在哭，不如等她哭過了再說。

沒多久，凱靈珠的兩手移動了，不再掩着臉兒，溫娣拿起手帕，準備替她抹眼淚，失望得很，凱靈珠臉上找不出一條淚痕，吃的笑了一聲。

溫娣呆住了。

凱靈珠沒有半點心事，不羞也不慈，笑嘻嘻說：

「多神奇！」

「妳說甚麼神奇？」溫娣給她笑了。

「玩玩嘛，」凱靈珠又是吃的一笑，「竟會有了孕，不神奇嗎？」

凱靈珠的頭腦簡單如原始野人，不知道何謂羞恥，也不知道何謂貞操，中國與外國的禮教全沒有，古代與現代的文化全不懂，她是一頭野貓，飢思食，倦思睡，春情動思發洩，其他一切，都不在她心上。

溫娣能說甚麼呢？

凱靈珠靜了一陣，才問：

「那醫生怎樣說？」

「說妳有了兩個多月的孕。」

「眞的？」

「醫生的話，怎會假？」

凱靈珠扳着指頭兒數，含笑自己點頭，「不假，不假，計算日子差不多！」

她沒點兒擔憂，失意，神奇，兩頰在興奮中泛上紅暈，像是做床上運動，好一枚靜活的開心果！

面對這枚開心果，溫娣傻了。

「那醫生說我不是病，說我有了兩個多月，醫生說對了，她還說些甚麼？」凱靈珠似乎還未滿足。

「她說那些藥是給妳安胎的，可以放心服用。」

「醫生說我生出來的是男還是女？」

短篇偵探小說　告密

二零：飯桶與生蟲毀謗

郭亦新探長繼續說：「我以為不如把牛精良、高佬田兩人，暫時釋放，另方面嚴密偵查及監視他們的行動，等待有足夠的證據時，再行拘捕歸案，尚未為遲。」

各探員亦無他見。

他們兩人便無條件地離開警署。

當他們將走出警署大門時，望着那些當值警員憤然說：「都是飯桶——非那些生蟲毀謗，能夠做出甚麼事來。」

「且看曾仁這個傢伙，能夠多活幾天！」

這些話，都傳入當值警員耳中，而牛精良與高佬田，也許是有意說給他們聽的。

一個警員瞪着他們問：「你說誰是飯桶？誰是生蟲毀謗？」

「你們不是飯桶人？曾仁提供情報，才把我們拘捕嗎？」牛精良說：「曾仁這個傢伙，有意把我們出賣了。」

這時，馬百平探員早已在當值處聽到他們的說話，他上前對他們說：「你兩個可謂[illegible]齒生毛，不知死活，我們辦案，自有我們的方法，何須你甚麼線人？我們把你兩人拘案，是有事實根據的，你們不必怨天尤人，現在把你們釋放，是希望你們改過自新，改邪歸正，想不到你們竟在警署裡鬧，又給你他人，眞是狗口長不出象牙！」

牛精良和高佬田，沒有作答，但仍怒目望着馬探員，值日警員，更鄙向他們斥喝：「還不快走，是否要到監獄去呢！」

他們兩人便悄然離去。

何保田探員說：「你們知道他們口中說的曾仁是誰嗎？」

馬百平說：「這話是出自牛精良的口，我相信就是指那個告密人，……那人告密時，行動是這樣秘密了。」

宏義武俠小說　魔劍

第三回：壯志未酬心未死　美人如玉劍如虹

朱我武自稱要等到神州光復，才肯出洞重見天日，那是假話，說得太誇張了，但是，他經常晝伏夜出，常在黑暗中過活，不見陽光，那卻沒有說錯。

他把這座天然險奧的「大陰洞」叫做陰冥之府，刻意經營，利用來考驗投入帝裡的各路人馬，自視如閻王，投効的都是陰兵鬼將，以各種恐怖方式去磨折他們，另有一套學問和經驗，但就他自己來說，實在是心理變態極深，嚴重，無可救藥。

他以帝主身份去指揮各路頭目，不出洞是不成的，行動異乎神出鬼沒，見人總在夜間，白天例不辦事，有時在洞裡召見心腹，往往用布幔隔開他們雙眼，在外面走了大半夜，才引入洞裡，出入都是如此，洞宮那永保秘密，所以他過慣了這種地下生活，見黑不見光，對人對事總多猜疑，心理當然不正常。大都可以說經常和他親近、受他特別信任的人，就祇有薛月波一個。

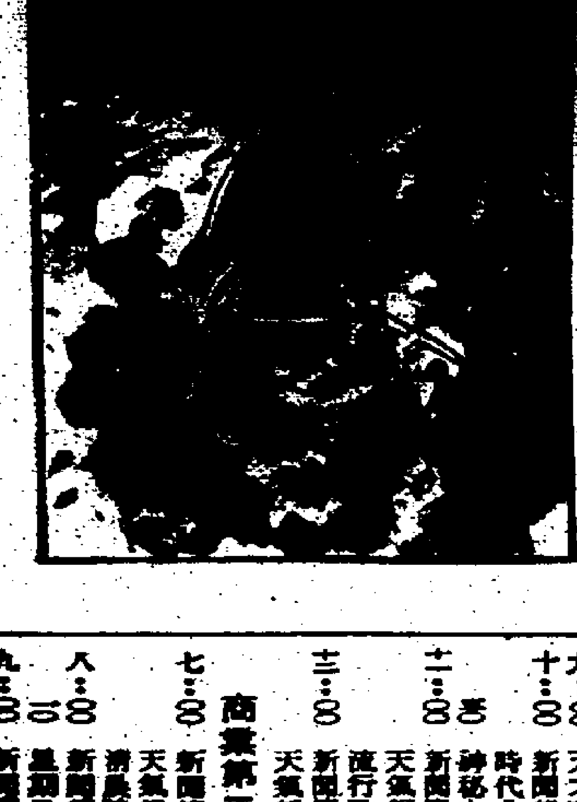
不過，他也不顧在薛月波眼前露面，祇在暗中欣賞她、窺探她、給以方便，可使薛月波受盡不到他，祇能可以看到她嬌好的一舉一動，因此，眞正和她親近的，實祇有薛貴，那不是人，而是畜生。

他喜歡在暗處偷看薛月波，覺得這就是公孫洪眉的化身，而薛月波的面貌神態，也的確有她的亡母，可是，當他想到她姓薛，是薛人鳳的女兒，便又不禁咬牙切齒，各有所恨，衣這種心念一動時，他便不願多看一眼了。

這種心理矛盾使他時常受苦，但對於薛月波，他從沒有放鬆過，她的一切功夫，他都是要把她當作心肝寶貝，竭盡所能去培育她成才，既不負公孫洪眉一片所託，也算正對得起公孫洪眉，這是他的好處，他要守信到底，既持不懈，在江湖道義上毫無缺憾。

在他苦心刻意的琢磨下，薛月波固然就了絕頂輕功，絕妙劍法，還有許多奇異怪的本領，並不是普通江湖人物所能夢見，例如利用絲煙來鍊身遁形之類，可說是江湖一絕。

最妙的還是，薛月波喜穿綠衣，每當綠煙一起，人便在煙中隱沒了，而綠色卻是公孫洪眉平生最喜愛的色素，一切裝飾打扮以此為主，古人所謂「翡白綠綠」，在公孫洪眉來說，「綠綠」最為重要，正因如此，朱我武便指示薛月波繼承亡母遺規，成了綠色的劍子，朱我武祇要見了薛月波的綠衣和那一陣陣綠煙，自然想起了公孫洪眉，獲得感官上最美妙的享受。



發刊通告　本報六月份下半月稿費，請到本報編輯部支取，爲荷。　編輯室啓

賈織，生得很端正，也很健康，她在和公主的目光相遇時，退後一步，行禮。

在一瞬間，永興公主有了聯想，她平地問：

「侍衛郎或是賈織的親屬嗎？」

「這是家兄——」賈織正直地說。

永興公主微笑着，和他們告別。但是，她內心很是激動，她以為，今日的會見，是皇帝故意安排了使自己看到賈織的，她內心懊苦，思量着處境。顯然，皇帝上次所作的婚姻意願，雖然為自己所拒絕，但並未死心，她想到，皇帝哥哥們能強迫，如果到了強迫的地步，那就很不好處了。

這使得她焦急之心意，精神，她回到寢宮之後，一個人在房內悶悶的靜思着自己的處境和出路，她要作身體不適，但時時應付之道——最方便的辦法是今夜赴死，那就可以結束一切苦難了。

然而，她又立刻想到，自己赴死會帶給家族於不幸，這是她一直不願意的，她想，現在與未來到最後，自己不必定是最後的一步，眼目前的情形，如果眞的被迫，那末，赴死，要來也不晚。

無論在甚麼場合，她實在是家族之一分子的身份，使得她無法為家族的事業着想。

不久，皇太后召見女兒，詢問有關婚姻上的問題。

「太后，我不想再嫁了，我身體很差，心情也不好，如果再嫁，必然會累了人家，」她努力使自己鎮靜，她說完，長嘆了一聲。又說：「皇上和太后太關心我了，我……」

「四兒，我們家人都希望你有好的後半生，你父皇在大去之前，亦甚以你的來日為念——」太后以溫和的口氣說：「皇帝在我面前說過幾次，如何安排你，皇帝以為，如能使你再婚，結束過去的事，那會好過些。」

「皇帝曾經要我看過一個人：」她靜靜地說，「太后可能也知道，那是賈織的弟弟——」

「哦，賈織的弟弟，怎樣？」

「可能，皇上希望我嫁給他。」

「你見了那人，人如何？」太后似乎很關心。

「那是一個很正派的男人，不過，我不會累人的，母后，我希望不要強迫我——」

「沒有人強迫你，皇帝為你擇人，那是為了你好，我想，你必能了解。」

「我感激皇帝的好意，不過，我希望，太后和皇上能讓我的心情，我希望我能以安樂郡公的身份終身，我不願再加婚嫁了。」

香港電台

六‧〇〇 粵語新聞　三〇 時代曲　四五 漁民一週　七‧〇〇 檢教粵語新聞　八‧〇〇 粵語新聞　三〇 時代曲　天氣報告　國際價格報導　粵語天氣預報　九‧〇〇 兒童節目　空中論壇　粵語劇　十‧〇〇 粵語新聞　電影原聲帶　歐西曲點唱　十二‧〇〇 粵語新聞　專題探討　午間劇場　一‧〇〇 粵語新聞　時代曲　「實林新記」　「大食之人」　本台錄音粵曲　報導交通情況　電影原聲帶　「七仙女」　天氣報告　粵語新聞　粵曲選粹　粵語新聞　新區生活　時事實錄　新聞報告　夜夜此時聽　專題劇選　「桃花扇」　漁民天氣預告　韓播檢教新聞　韓播歌唱節目　風虎雲龍集　「天外恩仇」　時代曲　天氣報告　粵語新聞　十二‧〇〇 全日廣播完畢

商業第一台

六‧〇〇 新聞簡報　時代曲　七‧〇〇 天氣報告　警方新聞摘要　八‧〇〇 新聞報告　天氣預測　星期茶聚　九‧〇〇 新聞簡報　十‧〇〇 時代曲精華　十一‧〇〇 小說　十二‧〇〇 新聞簡報　港九時事　時代曲　一‧〇〇 新聞報告　市民信箱　粵曲　二‧〇〇 星期短劇　時代曲　三‧〇〇 新聞簡報　粵語流行曲　粵曲　四‧〇〇 時代曲　粵曲　五‧〇〇 口琴講座　兒童樂園　六‧〇〇 新聞簡報　天氣報告　港九時事　藝壇千秋　七‧〇〇 讀者文摘　八‧〇〇 歌壇滿人間　九‧〇〇 美美的世界　十‧〇〇 天才鑑賞天地　新聞報導　時代曲　十一‧〇〇 神秘之夜　新聞簡報　天氣報告　十二‧〇〇 流行歌曲　新聞簡報　天氣報告

商業第二台

七‧〇〇 新聞簡報　天氣報告　清晨樂章　八‧〇〇 新聞報告　八‧一〇 星期日公園　九‧〇〇 新聞簡報　天氣報告　十‧〇〇 日新月異　十一‧〇〇 新聞簡報　流行音樂與你　十二‧〇〇 新聞簡報　粵廣流行音樂與你　一‧〇〇 新聞報告　天氣報告　我愛時代曲　二‧〇〇 粵曲與社團　四‧〇〇 十六號唱片室　五‧〇〇 星期日特輯　七‧〇〇 新聞簡報　安全島　八‧〇〇 新聞報告　天氣報告　時代曲　每場賽馬結果　九‧〇〇 漁民天氣報告　時代曲　十一‧〇〇 天氣報告　十二‧〇〇 時代曲

麗的綜合

七‧〇〇 麗的呼聲進行曲，輕音樂　時代曲　八‧〇〇 韓播港台新聞　簡報　時代曲　九‧〇〇 歌劇化中學文選　粵劇名曲選　兒童廣播劇　一週政市評述　十‧〇〇 田園小說　十一‧〇〇 韓播港台新聞　簡報　廣東音樂　粵語劇　一‧〇〇 全套粵劇　時代曲　四‧〇〇 新聞簡報　韓播全套粵劇　五‧〇〇 人海奇奇　歐西流行歌曲　六‧〇〇 人海萬花筒　廣東音樂　七‧〇〇 韓播港台時事　實錄　新聞報導　八‧〇〇 粵語流行曲　時代曲　報告各場賽列　結果　九‧〇〇 粵劇名曲選　十二‧〇〇 韓播港台新聞　簡報　時代曲　廣東音樂　賽馬報告各場　賽狗結果　一‧〇〇 完播曲

麗的金台

七‧〇〇 早晨音樂　海陸豐歌曲　九‧〇〇 時代曲　電影歌曲　十‧〇〇 全套京劇　越劇　一‧〇〇 各地曲　二‧〇〇 潮州曲　潮劇廣播劇　三‧〇〇 潮州曲　四‧〇〇 潮語新聞報告　及潮州音樂　五‧〇〇 時代曲　潮州曲　六‧〇〇 潮語偵探小說　全套潮劇　八‧〇〇 潮語新聞報告　及潮州音樂　全套潮劇　國樂　十二‧〇〇 完播曲

麗的中文電視

九‧〇〇 新聞及天氣報告　瑜伽與健康　懷的輿論偵探　十‧〇〇 家庭茶餘　香港一週　十一‧〇〇 麗的示範　歐洲國際杯足球賽　一‧〇〇 新聞及天氣報告

粵語長片　快樂時光　衛生與健康　新聞摘要及節目　目擊報　實驗王子　快樂生辰　麗的音樂會　卡通片　歌聲特工隊　眞言報　世界新聞及天氣報告　體壇年事　聯愛戰之歌　每週特選新片　今日新聞摘要　家在香港　神秘要　最後新聞及天氣報告

無綫電視翡翠台

七‧三〇 卡通片　八‧〇〇 歡迎卡足球決賽　七彩「萬能神探」片集　九‧三〇 七彩「青春火花」片集　十‧三〇 七彩「冷暖情」　十一‧〇〇 七彩「合家歡」片集　七彩「歌舞天地」片集　十二‧〇〇 粵語配音日片「冰冷的槍口」　港聞一週　二‧〇〇 七彩「蓋世奇」片集　七彩「彩色世界」片集　三‧〇〇 粵語長片「大破旋快陣」　四‧〇〇 七彩「世運會」　五‧〇〇 慕英藝」片集　家在香港　六‧〇〇 「孤女知新」（小事錄程）　七‧〇〇 新聞及天氣報導　新聞特寫　八‧〇〇 七彩「雲鳳和鳴」片集　七彩「柔道龍虎榜」片集　九‧三〇 時來運到　七彩套映名片「綠窗艷影」　十‧〇〇 最後新聞報導　奧林匹克世運會前奏　曲藝大全　十二‧〇〇 全日播映完畢

無綫電視明珠台

三‧〇〇 「泰山歷險記」片集　四‧三〇 「科學探秘」片集　五‧一五 「凱童名駒」片集　「歌舞新星」片集　六‧三〇 七彩「父子情深」片集　七‧〇〇 新聞及天氣報導　七彩「西域雄風」片集　七彩「廣歷高吉劇」片集　八‧四五 「寶尼喜路」　九‧四五 特輯　最後新聞報導　奧林匹克世運會前奏　十‧〇〇 「强盜巢頓」　表演特輯　七彩「星期特輯」　十一‧一五 「龍潭虎穴」片集　全日播映完畢